



**ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟ
ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ – ΜΕΡΟΣ ΙΙ**

Αριθμός 4198	Παρασκευή, 30 Δεκεμβρίου 2011	867
---------------------	--------------------------------------	------------

Ο περί Προϋπολογισμού του 2012, Νόμος του 2011 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 53(II) του 2011

ΝΟΜΟΣ ΠΡΟΒΛΕΠΩΝ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΠΡΟΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΓΙΑ ΤΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ ΠΟΥ ΛΗΓΕΙ ΣΤΙΣ ΤΡΙΑΝΤΑ ΜΙΑ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ
ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ ΔΥΟ ΧΙΛΙΑΔΕΣ ΔΩΔΕΚΑ

ΕΠΕΙΔΗ με βάση την Πρώτη Παράγραφο του Άρθρου 167 του Συντάγματος έχει συνταχθεί ο Προϋπολογισμός της Δημοκρατίας για το οικονομικό έτος που λήγει στις 31 Δεκεμβρίου, 2012 και εγκριθεί από το Υπουργικό Συμβούλιο όπως προνοείται σε αυτή. Προσέμιο

ΚΑΙ ΕΠΕΙΔΗ ποσό που δεν υπερβαίνει τα δύο δισεκατομμύρια, πεντακόσια και ογδόντα-πέντε εκατομμύρια, εννιακόσιες και ενενήντα-δύο χιλιάδες και επτακόσια και ενενήντα ευρώ πρέπει να βαρύνει το Πάγιο Ταμείο για τη χρήση των δώδεκα μηνών που λήγουν στις 31 Δεκεμβρίου, 2012 όπως προνοείται από το Σύνταγμα ή Νόμο.

ΚΑΙ ΕΠΕΙΔΗ είναι αναγκαία η πρόβλεψη για εκείνες τις δαπάνες της Κυβερνήσεως της Δημοκρατίας για το έτος που λήγει στις 31 Δεκεμβρίου, 2012 για τις οποίες δεν έχει ήδη γίνει πρόβλεψη ή δε θα γίνει τέτοια αργότερα από το Σύνταγμα ή οποιοδήποτε Νόμο.

ΚΑΙ ΕΠΕΙΔΗ περαιτέρω είναι αναγκαία η ίδρυση ορισμένων νέων θέσεων και η κατάργηση ορισμένων υφισταμένων.

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Προϋπολογισμού του 2012, Νόμος του 2011.

Συνοπτικός τίτλος.

2. Επιπρόσθετα με τα ποσά που έχουν ήδη προϋπολογισθεί νόμιμα για τη χρήση της Δημοκρατίας ή που θα προϋπολογισθούν αργότερα νόμιμα για τη χρήση αυτή και τα οποία θα βαρύνουν το Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας, εγκρίνεται όπως διατεθεί από το Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας και χρησιμοποιηθεί για τη χρήση των δώδεκα μηνών που λήγουν στις 31 Δεκεμβρίου, 2012 ποσό που δεν υπερβαίνει τα έξι δισεκατομμύρια, εκατόν και ογδόντα-πέντε εκατομμύρια, διακόσιες και εβδομήντα-πέντε χιλιάδες και οκτακόσια και ενενήντα ευρώ για κάλυψη των δαπανών της Κυβερνήσεως της Δημοκρατίας για την περίοδο αυτή.

Έγκριση πληρωμής από το Πάγιο Ταμείο ποσού €6.185.275.899 για τη χρήση του έτους που λήγει στις 31 Δεκεμβρίου 2012.

3. Το ποσό που χορηγείται από το άρθρο 2 χορηγείται ως ειδικευμένη πίστωση για τις υπηρεσίες και τους σκοπούς που αναφέρονται στα Δελτία Δαπανών που περιλαμβάνονται στον Πρώτο Πίνακα.

Ειδικευση των ποσών που θα δαπανηθούν. Πρώτος Πίνακας.

4. (1) Τηρουμένων των διατάξεων της πρώτης επιφυλάξεως, εφόσον το ολικό ποσό που θα δαπανηθεί για τις υπηρεσίες και σκοπούς που αναφέρονται και εξειδικεύονται αντίστοιχα κάτω από κάθε άρθρο στον Πρώτο Πίνακα δε θα υπερβεί το ολικό ποσό που χορηγείται με τον παρόντα Νόμο, ως ειδικευμένη πίστωση για τις εν λόγω υπηρεσίες και σκοπούς, είτε από την εξοικονόμηση δαπανών πάνω στο εν λόγω άρθρο είτε γιατί το ποσό που ψηφίστηκε για το εν λόγω άρθρο υπερβαίνει το ποσό που απαιτήθηκε και δαπανήθηκε με βάση τον παρόντα Νόμο, σε σχέση με το εν λόγω άρθρο, δύναται, με την έγκριση του Υπουργικού Συμβουλίου, να διατεθεί και δαπανηθεί για την κάλυψη ελλείμματος οποιουδήποτε ποσού που δαπανήθηκε πάνω σε οποιοδήποτε άλλο άρθρο της ίδιας κατηγορίας του ίδιου κεφαλαίου του Πρώτου Πίνακα:

Χρησιμοποίηση του περισσώματος ορισμένων άρθρων για κάλυψη ελλείμματος άλλων άρθρων κάτω από το ίδιο κεφάλαιο.

Νοείται ότι οποιοδήποτε εξοικονόμηση πάνω στις ομάδες και υποομάδες άρθρων δαπανών 02000, 02100 και 02300 του κάθε κεφαλαίου του Πρώτου Πίνακα δε δύναται να διατεθεί και δαπανηθεί για κάλυψη του ελλείμματος οποιουδήποτε ποσού που δαπανήθηκε πάνω σε οποιαδήποτε των προαναφερθέντων ομάδων και υποομάδων άρθρων δαπανών ή πάνω σε οποιοδήποτε άλλο άρθρο δαπανών του ίδιου κεφαλαίου, αλλά ούτε και οποιαδήποτε εξοικονόμηση πάνω σε οποιοδήποτε άλλο άρθρο δαπανών του ίδιου κεφαλαίου δύναται να διατεθεί και δαπανηθεί για κάλυψη του ελλείμματος οποιουδήποτε ποσού οποιασδήποτε από τις πιο πάνω αναφερόμενες ομάδες/υποομάδες άρθρων δαπανών:

Νοείται περαιτέρω ότι οποιαδήποτε εξοικονόμηση από παράλειψη εκτελέσεως οποιασδήποτε υπηρεσίας ή σκοπού δεν θα θεωρείται ως εξοικονόμηση για τους σκοπούς του άρθρου αυτού.

(2) Μέσα σε ένα μήνα από την έγκριση του Υπουργικού Συμβουλίου σύμφωνα με το εδάφιο (1) του άρθρου αυτού, θα κατατίθεται ενώπιον της Βουλής των Αντιπροσώπων έκθεση που να δεικνύει τις περιπτώσεις για τις οποίες δόθηκε τέτοια έγκριση και τις συνθήκες κάτω από τις οποίες αυτή χορηγήθηκε.

(3) Κάθε υπέρβαση κονδυλίων κατά παράβαση της διαδικασίας που προδιαγράφεται στα εδάφια (1) και (2) πιο πάνω θεωρείται ότι δεν έγινε νόμιμα και οι λειτουργοί που ασκούν έλεγχο πάνω στα κονδύλια από τα οποία έγινε η υπέρβαση καθίσταται προσωπικά υπεύθυνοι για κάθε υπέρβαση που διενεργήθηκε ή θα διενεργηθεί.

5. Τηρουμένων των διατάξεων των Άρθρων 165 και 167 του Συντάγματος και του παρόντος Νόμου τα ολικά ποσά που θα δαπανηθούν για τις υπηρεσίες και σκοπούς που αναφέρονται και εξειδικεύονται αντίστοιχα κάτω από κάθε άρθρο του κάθε Κεφαλαίου Δαπανών και κάτω από οποιοδήποτε περιστάσεις δεν επιτρέπεται η υπέρβασή τους.

Τριετές Δημοσιονομικό Πλαίσιο

6. (1) Στα Υπουργεία ή Τμήματα ή Ανεξάρτητα Γραφεία που ορίζονται στην πρώτη στήλη του Πρώτου Μέρους του Δεύτερου Πίνακα, ιδρύονται οι νέες θέσεις που ορίζονται στη δεύτερη στήλη του Μέρους τούτου, ο αριθμός των οποίων αναφέρεται στην τρίτη στήλη του Μέρους τούτου και ο μισθός των οποίων εξειδικεύεται στην τέταρτη στήλη του Μέρους τούτου απέναντι από την κάθε θέση αντίστοιχα.

Ίδρυση και κατάργηση θέσεων. Δεύτερος Πίνακας. Πρώτο Μέρος.

(2) Κάθε διοριζόμενος σε οποιαδήποτε νέα θέση που ιδρύεται με βάση το άρθρο αυτό δυνατόν να υπαχθεί στο θεασιμό της εναλλαξιμότητας αν και όταν ο νόμος ήθελε προνοήσει τούτο.

(3) Οι θέσεις που αναφέρονται στο Δεύτερο Μέρος του Δεύτερου Πίνακα καταργούνται.

Δεύτερος Πίνακας. Δεύτερο Μέρος.

(4) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιουδήποτε άλλου Νόμου, δεν επιτρέπεται η πλήρωση κενών θέσεων που προβλέπονται στον παρόντα Νόμο, οι οποίες παραμένουν κενές για πέντε συνεχή χρόνια και άνω και για τις οποίες δεν έχει αρμοδίως αρχίσει η διαδικασία της πλήρωσής τους.

7. Οι λειτουργοί που αναφέρονται στον Τρίτο Πίνακα ορίζονται ως Λειτουργοί που ασκούν έλεγχο πάνω στα κονδύλια Εσόδων και Δαπανών.

Λειτουργοί που ασκούν έλεγχο πάνω στα κονδύλια. Τρίτος Πίνακας.

8. Όλοι οι όροι, τίτλοι θέσεων ή άλλη ορολογία που χρησιμοποιείται στους Πίνακες του Νόμου αυτού, περιλαμβανομένης της απόδοσής τους στην αγγλική, δεν μπορούν να τροποποιηθούν ή διαφοροποιηθούν με οποιοδήποτε άλλο τρόπο χωρίς τροποποίηση του Νόμου αυτού.

Όροι και άλλη ορολογία που χρησιμοποιείται στο Νόμο αυτό.

9. (1) Τηρουμένων των διατάξεων των Άρθρων 165 και 167 του Συντάγματος και του παρόντος Νόμου, σε περίπτωση κατά την οποία εμβάζονται ή εισπράττονται οποιαδήποτε χρηματικά ποσά για υλοποίηση συγκεκριμένων σκοπών και/ή προγραμμάτων και/ή τη συγχρηματοδότηση τους από Κοινοτικούς Πόρους, τα ποσά αυτά κατατίθενται στο Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας και σε πίστωση κονδυλίων εσόδων του Προϋπολογισμού.

Διάθεση ειδικών εισπραττόμενων εμβασόμενων ποσών για υλοποίηση συγκεκριμένων προγραμμάτων/σκοπών.

(2) Η σχετική δαπάνη για την υλοποίηση των σκοπών και/ή προγραμμάτων και/ή τη συγχρηματοδότηση τους από Κοινοτικούς Πόρους για τα οποία το συγκεκριμένο χρηματικό ποσό έχει εμβασωθεί ή εισπραχθεί, θα χρεώνεται σε κατάλληλο άρθρο ή άρθρα του Προϋπολογισμού.

(3) Σε περίπτωση μη ύπαρξης κατάλληλου άρθρου δαπάνης στον Προϋπολογισμό ο Υπουργός Οικονομικών μπορεί να εξουσιοδοτήσει τη δημιουργία τέτοιου άρθρου ή άρθρων στον Προϋπολογισμό και τη διάθεση μέσω της εγκριμένης διαδικασίας των αναγκαίων πιστώσεων, οι οποίες σε καμιά περίπτωση δεν θα υπερβαίνουν το ποσό το οποίο θα εισπραχθεί και κατατεθεί στο Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας, για το συγκεκριμένο σκοπό και/ή πρόγραμμα και/ή το κόστος του συγχρηματοδοτούμενου έργου.

(4) Νοείται ότι μέσα σ' ένα μήνα από την εισπραξη των εν λόγω χρηματικών ποσών και της έγκρισης δημιουργίας των σχετικών άρθρων δαπάνης, θα κατατίθεται ενώπιον της Βουλής των Αντιπροσώπων έκθεση που να δεικνύει τις περιπτώσεις για τις οποίες δόθηκε τέτοια έγκριση και τις συνθήκες κάτω από τις οποίες αυτή χορηγήθηκε.

10. (1) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιουδήποτε άλλου Νόμου ή Κανονισμού που ρυθμίζει τη μισθοδοσία των δημόσιων θέσεων, πρόσωπα που από την ημερομηνία ισχύος του παρόντος Νόμου και στο εξής διορίζονται σε θέσεις Πρώτου Διορισμού ή Πρώτου Διορισμού και Προαγωγής στις κατώτερες θέσεις των υφιστάμενων δομών θέσεων που περιλαμβάνονται στον παρόντα Νόμο ή προσλαμβάνονται πάνω σε έκτακτη βάση ή με σύμβαση για εκτέλεση καθηκόντων που αντιστοιχούν στις κατώτερες θέσεις των υφιστάμενων δομών της κρατικής υπηρεσίας θα λαμβάνουν, κατά τα δύο πρώτα έτη της υπηρεσίας ή απασχόλησής τους, ετήσιο βασικό μισθό ανάλογα με τη μισθοδοτική Κλίμακα της θέσης στην οποία διορίζονται ή προάγονται ή προσλαμβάνονται όπως δεικνύονται στο Παράρτημα-Μισθολογικές Κλίμακες προσαρτημένο στο τέλος των Δελτίων Δαπανών.

(2) Με τη συμπλήρωση είκοσι-τεσσάρων μηνών υπηρεσίας ή απασχόλησης στους υπό αναφορά βασικούς μισθούς, ο εργοδοτούμενος θα τοποθετείται στην αρχική βαθμίδα της Κλίμακας της θέσης, όπως αυτή αναφέρεται στο οικείο Σχέδιο Υπηρεσίας ή σε σημείωση στον παρόντα Νόμο.

(3) Για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου, ο όρος «δημόσιες θέσεις» ή «θέσεις» περιλαμβάνει μόνιμες θέσεις στη Δημόσια Υπηρεσία, στην Εκπαιδευτική Υπηρεσία, στις Ένοπλες Δυνάμεις της Δημοκρατίας, στις Δυνάμεις Ασφαλείας της Δημοκρατίας και στη Δικαστική Υπηρεσία, με τις υπό αναφορά κλίμακες εισδοχής. Ο όρος «πρόσωπα που προσλαμβάνονται πάνω σε έκτακτη βάση ή με σύμβαση» περιλαμβάνει εργοδοτούμενους σε έκτακτη βάση ή εργοδοτούμενους καθορισμένης διάρκειας ή εργοδοτούμενους αορίστου χρόνου ή Εθελοντές/ντρίες ή Εθελοντές Πενταετούς Υποχρέωσης ή Ειδικούς Αστυφύλακες και άλλους με παρόμοιο καθεστώς απασχόλησης που προσλαμβάνονται σύμφωνα με τον κατά περίπτωση Νόμο.

Η πιο πάνω ρύθμιση δεν τυγχάνει εφαρμογής στην περίπτωση:

- (α) υπαλλήλων που κατέχουν μόνιμη θέση και διορίζονται ή προάγονται σε άλλη θέση ή αποσπώνται για οποιοδήποτε σκοπό,
- (β) έκτακτου ή με σύμβαση προσωπικού που απασχολείται κατά την ημερομηνία ισχύος του παρόντος Νόμου (εκτός της Εκπαιδευτικής Υπηρεσίας) και διορίζεται σε θέση, χωρίς να έχει μεσολαβήσει μετά την εν λόγω ημερομηνία διακοπή της έκτακτης ή με σύμβαση υπηρεσίας του, και
- (γ) εκπαιδευτικών που απασχολούνται ή απασχολήθηκαν με σύμβαση ή ως αντικαταστάτες στο Υπουργείο Παιδείας και Πολιτισμού κατά την ημερομηνία ισχύος του παρόντος Νόμου ή προγενέστερη.

(4) Παρέχεται εξουσία στον Υπουργό Οικονομικών να αποφασίζει για την άρση ανωμαλιών και την επίλυση προβλημάτων που δυνατό να προκύψουν από την εφαρμογή του παρόντος Άρθρου.

11. Αριθμός θέσεων ίσος με τον αριθμό των θέσεων που δημιουργήθηκαν με τον παρόντα νόμο ή θα δημιουργηθούν αργότερα, για σκοπούς ένταξης στη Δημόσια Υπηρεσία εκτάκτων υπαλλήλων σύμφωνα με τον περί Εντάξεως Εκτάκτων Υπαλλήλων στη Δημόσια Υπηρεσία, Νόμο του 1996 σημειώνονται με διπλό σταυρό, εκτός εάν άλλως προνοείται στις σημειώσεις των διαφόρων εδαφίων.

Σημείωση με
διπλό σταυρό
νέων θέσεων που
δημιουργήθηκαν ή
θα δημιουργηθούν
για τους σκοπούς
του Νόμου
Αρ.107 (1) του
1996.

12. (1) Κανένα ποσό διατίθεται από το Κεφάλαιο 11.04 "Αμυντική Θωράκιση", χωρίς να ληφθεί εκ των προτέρων εξουσιοδότηση της Βουλής των Αντιπροσώπων για τη διενέργεια της δαπάνης αυτής, που δίδεται ύστερα από εισηγητική πρόταση της Κρινοβουλευτικής Επιτροπής Άμυνας, αφού η τελευταία ενημερωθεί αρμοδίως.

(2) Οι προϋπολογιζόμενες δαπάνες του Κεφαλαίου 11.04 "Αμυντική Θωράκιση" κατά ειδικό κεφάλαιο και άρθρο παρατίθενται αναλυτικά σε επεξηγηματικό μνημόνιο, το οποίο αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του Προϋπολογισμού.

(3) Τηρουμένων των διατάξεων των εδαφίων (1) και (2), είναι δυνατή η ανακατανομή εγκκεκριμένων δαπανών κάτω από το ίδιο Ειδικό Κεφάλαιο, νοουμένου ότι το συνολικό ποσό που θα δαπανηθεί για τις υπηρεσίες, σκοπούς ή προγράμματα που προβλέπονται στο επεξηγηματικό μνημόνιο, δε θα υπερβαίνει το συνολικό ποσό που έχει χορηγηθεί για το Ειδικό αυτό Κεφάλαιο.

(4) Η διενέργεια δαπάνης για υπηρεσίες, σκοπούς ή προγράμματα που δεν προβλέπονται στο επεξηγηματικό μνημόνιο είναι δυνατή εφόσον εγκριθεί σχετική τροποποίηση του επεξηγηματικού μνημονίου, ακολουθουμένων των διατάξεων των εδαφίων (1) και (2).

Αμυντική
Θωράκιση.

13. Αν κατά τη διάρκεια του έτους 2012 παρουσιασθούν περιπτώσεις Άρθρων στα διάφορα Κεφάλαια δαπανών του Προϋπολογισμού των οποίων οι πρόνοιες αποδεικνύονται

- (α) ανεπαρκείς για να καλύψουν τις πραγματικές ανάγκες για τις οποίες αυτές προϋπολογίσθηκαν,

- ή
- (β) περισσότερες από τις πραγματικές ανάγκες για τις οποίες αυτές προϋπολογίσθηκαν,

ο Υπουργός Οικονομικών, τηρουμένων των διατάξεων του Άρθρου 4 του παρόντος Νόμου, έχει εξουσία να ρυθμίζει τις πρόνοιες των Άρθρων αυτών, μέσω του Κεφαλαίου 183000 «Μη Προβλεπόμενες Δαπάνες και Αποθεματικό - Κεντρικά Γραφεία».

Επίλυση
προβλημάτων και
άρση ανωμαλιών.

14. Οι διατάξεις στη στήλη των επεξηγήσεων στα επί μέρους Κεφάλαια, Άρθρα και Εδάφια του περί Συμπληρωματικού Προϋπολογισμού Νόμου (Αρ.8) του 2002 (Νόμος 42(II)/2002), που αφορούν σε ειδικές μισθοδοτικές και άλλες ρυθμίσεις εξακολουθούν να ισχύουν στην έκταση που δεν γίνεται διαφορετική πρόνοια στον παρόντα Νόμο.

Νοείται ότι ο Υπουργός Οικονομικών κέκτηται εξουσίας να αίρει ανωμαλίες και να επιλύει προβλήματα που είναι δυνατό να προκύπτουν από την εφαρμογή του Άρθρου αυτού.

Ο περί
Συμπληρωματικού
Προϋπολογισμού
Νόμος (Αρ.8) του
2002 (Νόμος 42(II)
του 2002).

15. (1) Οι διατάξεις του περί Συμπληρωματικού Προϋπολογισμού Νόμου (Αρ.14) του 2003 (Νόμος Αρ.62(II) του 2003) που αφορούν αναβαθμίσεις θέσεων ή μισθοδοτικές και άλλες ρυθμίσεις, συμπεριλαμβανομένων και προσωπικών ρυθμίσεων όπως αναφέρεται στη στήλη των επεξηγήσεων εξακολουθούν να ισχύουν στην έκταση που δεν γίνεται διαφορετική πρόνοια στον παρόντα Νόμο.

(2) Ο Υπουργός Οικονομικών κέκτηται εξουσίας να αίρει ανωμαλίες και να επιλύει προβλήματα που δυνατόν να προκύψουν από την εφαρμογή του Άρθρου αυτού.

Ο περί
Συμπληρωματικού
Προϋπολογισμού
Νόμος (Αρ.14) του
2003 (Νόμος 62(II)
του 2003).

16. (1) Ανεξαρτήτως των διατάξεων του παρόντος Νόμου, και οποιουδήποτε άλλου σε ισχύ Νόμου ή Κανονισμών που εκδίδονται δυνάμει αυτού, ουδεμία δαπάνη διενεργείται για την πρόσληψη πρόσθετων έκτακτων υπαλλήλων, πρόσθετου έκτακτου προσωπικού για εποχιακές ανάγκες σε αριθμό που να υπερβαίνει τον αριθμό του υπηρετούντος προσωπικού για εποχιακές ανάγκες για το 2011 και πρόσθετων προσώπων για την κάλυψη έκτακτων αναγκών για χρονικό διάστημα που δεν υπερβαίνει κατ' ανώτατο όριο τις δεκαπέντε εργάσιμες ημέρες.

Απαγόρευση
προλήψεων
για κάλυψη
εκτάκτων
αναγκών.

(2) Ανεξαρτήτως των διατάξεων του παρόντος Νόμου, και οποιουδήποτε άλλου σε ισχύ Νόμου ή Κανονισμών που εκδίδονται δυνάμει αυτού, ουδεμία δαπάνη διενεργείται για την πρόσληψη πρόσθετου ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού και πρόσθετου ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού για κάλυψη εποχιακών ή εκτάκτων αναγκών που να υπερβαίνει τον αριθμό του προσωπικού που απασχολήθηκε το 2011:

Νοείται ότι οι διατάξεις του παρόντος Άρθρου δεν επηρεάζουν με οποιοδήποτε τρόπο την ανανέωση συμβολαίων υπηρετούντων εκτάκτων υπαλλήλων ή προσώπων ή ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού για κάλυψη εποχιακών ή εκτάκτων αναγκών.

17. (1) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιουδήποτε Νόμου και των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών, κατά τη διάρκεια της περιόδου που λήγει την 31^η Δεκεμβρίου 2012, αναστέλλεται η πλήρωση θέσεων πρώτου διορισμού και πρώτου διορισμού και προαγωγής που περιλαμβάνονται στον παρόντα Νόμο και οι οποίες θα κενωθούν ή οι οποίες κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου είναι κενές ανεξάρτητα του εάν έχει αρχίσει η διαδικασία πλήρωσής τους εκτός εάν:

Αναστολή
πλήρωσης
κενών θέσεων
πρώτου
διορισμού
και πρώτου
διορισμού και
προαγωγής.

(α) Ο Υπουργός Οικονομικών μετά από εισήγηση της αρμόδιας αρχής, αποφασίζει την εξαίρεση της αναστολής πλήρωσης θέσης πρώτου διορισμού ή/και πρώτου διορισμού και προαγωγής και παραπέμπει το θέμα στο Υπουργικό Συμβούλιο για απόφαση? και

(β) ενημερωθεί για την εν λόγω απόφαση η Κοινοβουλευτική Επιτροπή Οικονομικών και Προϋπολογισμού και εξασφαλιστεί η γραπτή συγκατάθεσή της:

Νοείται ότι, εάν η Κοινοβουλευτική Επιτροπή Οικονομικών και Προϋπολογισμού μέσα σε ένα μήνα από την κατάθεση ενώπιόν της, κάθε απόφασης του Υπουργικού Συμβουλίου για εξαίρεση της αναστολής πλήρωσης μιας ή περισσότερων θέσεων δεν εκφράσει τη διαφωνία της για την εξαίρεση της αναστολής αυτής, τότε η σχετική απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου τίθεται σε εφαρμογή:

Νοείται περαιτέρω ότι, στην περίπτωση θέσεων πρώτου διορισμού ή πρώτου διορισμού και προαγωγής το παρόν άρθρο δεν τυγχάνει εφαρμογής εάν έχει αρχίσει η διαδικασία πλήρωσης της θέσης και έχουν οριστεί οι συνεντεύξεις των υποψηφίων ενώπιον της Επιτροπής Δημόσιας Υπηρεσίας.

(2) Θέσεις στη δημόσια υπηρεσία, η πλήρωση των οποίων αναστάθηκε δυνάμει των διατάξεων του εδαφίου (1), και δεν έχουν δημοσιευτεί δημοσιεύονται αμέσως μετά τον τερματισμό της αναστολής ή την άρση της αναστολής δυνάμει του εν λόγω άρθρου, ανάλογα με την περίπτωση.

Law 53(II) of 2011

A LAW TO PROVIDE FOR THE BUDGET OF THE REPUBLIC IN RESPECT OF THE FINANCIAL YEAR ENDING
THE THIRTY-FIRST DAY OF DECEMBER,
IN THE YEAR TWO THOUSAND TWELVE

WHEREAS under Paragraph 1 of Article 167 of the Constitution a Budget of the Republic has been prepared in respect of the financial year ending on the 31st December 2012 and approved by the Council of Ministers as therein provided. Preamble.

AND WHEREAS a sum not exceeding two billion, five hundred and eighty-five million, nine hundred and ninety-two thousand and seven hundred and ninety euro has to be charged on the Consolidated Fund for the service of the twelve months ending the thirty-first day of December, 2012 as provided by the Constitution or Law.

AND WHEREAS it is necessary to make provision for such expenses of the Government of the Republic for the year ending the 31st day of December, 2012, as are not already lawfully provided for or shall not hereafter be provided for by the Constitution or any Law.

AND WHEREAS it is necessary to make provision for the creation of certain new posts and the abolition of certain existing posts.

Be it enacted by the House of Representatives as follows: --

1. This Law may be cited as the Budget of 2012, Law of 2011.

Short title.

2. In addition to the sums already lawfully appropriated to the service of the Republic or which may be hereafter lawfully appropriated thereto and which are charged on the Consolidated Fund of the Republic, there shall be issued and applied to the service of the twelve months ending the thirty-first day of December, 2012, out of the Consolidated Fund of the Republic any sum not exceeding the sum of six billion, one hundred and eighty-five million, two hundred and seventy-five thousand and eight hundred and ninety euro for defraying the charge of the Government of the Republic for such period.

Issue of
€6.185.275.890
out of the
Consolidated
Fund for the
service of the year
ending
31st December,
2012.

3. The sum granted by section 2 is appropriated for the services and purposes expressed in the Tables of Expenditure set out in the First Schedule.

Appropriation of
sums to be spent.
First Schedule.

4. (1) Subject to the provisions of the first proviso, so long as the aggregate expenditure for the services and purposes specified and referred to under separate articles of expenditure in the First Schedule respectively is not made to exceed the aggregate sums appropriated by this Law for those services and purposes respectively, any surplus arising on any article of expenditure for those services and purposes, either by saving of expenditure on that article of expenditure or on account of the sum voted for such article of expenditure being in excess of the amount actually required and spent under this Law in respect of that article of expenditure may, with the sanction of the Council of Ministers, be applied and spent in making up a deficiency in the sums spent for any other article of expenditure of the same Category under the same head of the First Schedule:

Application of
surplus on certain
articles to meet
deficiencies on
other articles
under the same
head.

Provided that any saving on groups and subgroups of articles of expenditure 02000, 02100 and 02300 under each head of the First Schedule cannot be applied and spent in making up a deficiency in the sums spent for any of the said groups and subgroups of articles of expenditure or for any other article of expenditure under the same head and no saving on any other article of expenditure of the same head can be applied and spent in making up a deficiency in the sums spent for any of the aforesaid groups and subgroups of articles of expenditure:

Provided further that any saving caused by omission to perform any service or purpose shall not be regarded as saving for the purpose of this section.

(2) A statement showing all cases in which the sanction of the Council of Ministers has been given under sub-section (1) and showing the circumstances under which such sanction was given shall be laid, within one month of the date of such sanction, before the House of Representatives.

(3) Any excess of votes in contravention of the procedure prescribed in sub-sections (1) and (2) is deemed as not legally made and the controlling officers of the votes under which the excess has been made are held personally liable for any excess expenditure incurred or to be incurred.

5. Subject to the provisions of Articles 165 and 167 of the Constitution and of this Law, the aggregate sums of expenditure for the services and purposes specified and referred to under separate articles of each Head of Expenditure in the Medium Term Budgetary Framework of 2012-2014 correspond to ceilings of each Head of Expenditure and under any circumstances can not be exceeded.

Term Budgetary
Framework.

6. (1) The posts created in the Ministries, Departments or Independent Offices set out in the first column of the First Part of the Second Schedule, are set out in the second column of the said Part, the number of which is set out in the third column of the said Part and the salary of which is specified in the fourth column of the said Part opposite each such post respectively:

Creation and
abolition of posts.
Second Schedule.
First Part.

(2) Any person appointed in any new post created under this section may be interchangeable if and when the law so provides.

(3) The posts set out in the Second Part of the Second Schedule are hereby abolished.

Second Schedule.
Second Part.

(4) Notwithstanding the provisions of any other Law, the filling of vacant posts for which provision has been made in this Law, is not permitted in the cases where these posts have remained vacant for more than five consecutive years and where the filling procedure has not competently started.

7. The Officers set out in the Third Schedule are defined as the Officers in control of Revenue and Expenditure votes. Officers in control of votes. Third Schedule.
8. All terms, titles of posts or any other terminology used in the Schedules to this Law, including their English translation, cannot be amended or altered in any other way, without the amendment of this Law. Terms and other terminology used in this Law.
9. (1) Subject to the provisions of Articles 165 and 167 of the Constitution and of this Law, in the case of amounts remitted or collected for the implementation of specific purposes and/or programmes and/or their co-financing from E.U. resources, these amounts are deposited to the Consolidated Fund of the Republic and credited to revenue votes of the Budget. Disbursement of collected / remitted amounts for the implementation of specific purposes and/or programmes.
- (2) When the relevant expense for the implementation of the purposes and/or programmes and/or their co-financing from E.U. resources has been remitted or collected, it will be debited to the appropriate vote or votes of the Budget.
- (3) In case there is no appropriate expenditure vote in the Budget, the Minister of Finance may authorise the creation of such vote or votes in the Budget and the provision of the required funds through the approved budgetary procedure, which in no case will exceed the amount that will be collected and deposited to the Consolidated Fund of the Republic for the specific purpose and/or programme and/or the cost of the co-financed project or programme.
- (4) Provided that within one month from the collection of the said amounts and the approval of the creation of the said votes of expenditure, a statement showing the cases and circumstances under which such approval has been granted shall be laid before the House of Representatives.
10. (1) Notwithstanding the provisions of any other law or regulation which, regulate the remuneration of public posts, as at the date of enactment of the present Law and subsequent to this date, individuals appointed to posts of First Entry or First Entry and Promotion at the entry level of the existing structure of posts which, are included in the present Law or are hired on a temporary or on a contract basis for the execution of duties corresponding to those of the entry level posts of existing structure of posts of the civil service will receive, during the first two years of their service or employment, annual basic salary corresponding to the scale of each post as depicted in the Appendix-Salary Scales, attached at the end of Table of Expenditure. Reduction of Entry Level Salary Scales.
- (2) With the completion of twenty-four months of service or employment on the said basic salaries, the employee is placed on the starting position of the scale of the post, as the one depicted in the corresponding Scheme of Service or in the memoranda of the present Law.
- (3) For the purposes of this article, the term "public posts" or "posts" includes posts in the Civil Service, Educational Service, Armed Forces of the Republic, Security Forces of the Republic and the Judiciary Service, with the said entry level scales. The term "individuals employed on a temporary basis or on a contract basis" includes employees on a temporary basis or employees for a specific period or employees for an indefinite period or Volunteers or Volunteers for a Five Year Term or Special Constables and other with similar status of employment who are hired in accordance to each case's corresponding legislation.
- The above provision is not applied in the following cases:
- (a) employees holding a permanent post which are appointed or promoted to another post or seconded for any purpose,
- (a) temporary or employees on a contract basis who are employed, as at the date of enactment of the present Law, (excluding the Educational Service) and appointed to a post, without interruption after the said date of this temporary or on contract basis employment, and
- (b) teachers who were employed or were employed on contract basis or as replacements at the Ministry of Education and Culture, as at the date of enactment of the present Law or subsequent to this date.
- (4) The Minister of Finance has the authority to decide for the annulment of anomalies and solve problems that may arise from the implementation of this Article.
11. Any number of posts equal to that of posts created by this law, or to be created later on, for the purpose of the placement in Public Service, of casual employees, by virtue of the Casual Public Officers (Placement in Public Service) Law of 1996 are double-daggered, unless otherwise provided in the various items of Heads of Expenditure. Double-daggering of new posts created or to be created for the purposes of Law No.107 (I) of 1996. Defence Expenditure.
12. (1) No expenditure shall be incurred out of Head 11.04 "Defence Expenditure", without the prior approval of the House of Representatives, upon an introductory proposal of the Defense Parliamentary Committee, after the latter has been duly briefed.
- (2) The budgeted expenditure of Head 11.04 "Defence Expenditure" by special head and article of expenditure are analytically laid down in an explanatory memorandum, which is part of the Budget.
- (3) Subject to the provisions of subsections (1) and (2), the re-allocation of approved expenditure under the same Special Head is possible, provided that the aggregate expenditure laid down in the explanatory memorandum shall not exceed the aggregate sum approved for that Special Head.
- (4) Expenditure for services, purposes or programs not provided in the explanatory memorandum may be incurred, provided that a relative amendment of the explanatory memorandum is approved in accordance with the provisions of subsections (1) and (2).
13. If during the course of the year 2012 cases appear, of Articles in different Heads of Expenditures of the Budget whose provision prove to be:
- (a) insufficient to cover the actual requirements for which they were budgeted,
- or
- (b) in excess of the actual needs for which they were budgeted,
- the Minister of Finance, subject to the provisions of Article 4 of this Law, has the authority to adjust the provision of these Articles, via Head 183000 "Contingencies and Reserve-Headquarters". Solving of problems and annulling anomalies.
14. The provisions in the column memoranda of the subsequent Heads, Subheads and Items of the Supplementary Budget Law (No.8) of 2002 (Law 42(II)/2002), that refer to specific salary and other adjustments continue to apply to the extend where no different provision is made under the present Law. The Supplementary Budget Law (No.8) of 2002 (Law No. 42(II) of 2002).

It follows that the Minister of Finance has the authority to annul anomalies and solve problems that may arise due to the implementation of this Article.

15. (1) The provisions of the Supplementary Budget Law (No.14) of 2003 (Law No.62(II) of 2003) which refer to the upgrading of posts or salary scales and other adjustments, including personal adjustments as refer to the memoranda column continue to apply to the extend that no different provision is made in the present Law.

The
Supplementary
Budget Law
(No.14) of 2003
(Law No. 62(II) of
2003).

(2) The Minister of Finance has the authority to annul anomalies and solve problems which may possibly arise by the application of this Article.

16. (1) Notwithstanding the provisions of the present Law, and any other in force law or regulation issued in accordance of the, no expenditure may be incurred for the employment of additional casual staff, additional casual staff for seasonal needs of a number exceeding the number of employed staff for seasonal needs, in 2011 and additional staff for meeting temporary needs for a time period not exceeding the upper ceiling of fifteen working days.

Prohibition of
employment
for temporary
needs.

(2) Notwithstanding the provisions of the present Law and any other in force law or regulation issued in accordance of the, no expenditure may be incurred for the employment of additional hourly paid government staff and additional hourly paid government staff for meeting of seasonal and temporary needs that exceeds the number of personnel employed in 2011:

Provided that, the provisions of the present Law are not applicable on the renewal of contracts of servicing casual staff or personnel or hourly paid government staff for meeting seasonal or temporary needs.

17. (1) Notwithstanding the provisions of any law and regulations issued and in force of the, during the period ending on 31st December 2012, the filling of first entry level posts and first entry and promotion, which are provided in the present Law and are to become vacant or as at the date of enactment of the present Law are vacant, independently if their filling has commenced, is postponed, unless:

Postponement
of the filling of
first entry level
vacant posts
and first entry
and promotion.

(a) The Minister of Finance following the proposal of the relevant authority, decides on the exclusion from the postponement from the filling of first entry level posts and first entry and promotion submits a proposal to the Council of Ministers for approval; and

(b) The Parliamentary Committee on Finance and Budgetary Affairs is competently informed and its written consent is granted:

Provided that, if the Parliamentary Committee on Finance and Budgetary Affairs within one month from the submission before it every decision of the Council of Ministers, for the exclusion from the postponement of the filling of one or more posts, does not express its disagreement for the said exclusion from the postponement, then the relevant decision of the Council of Ministers is placed in force:

Further provided that, in the cases of posts of first entry or first entry and promotion the present article does not apply if the process for filling the post has commenced and the interviews of the candidates before the Public Service Committee have been set.

(2) Posts in the public service, the filling of which has been postponed subject to the provisions of subsection (1) and have not been published are published immediately after the termination of the postponement or the exclusion from the postponement in accordance of this article, according to each case.

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ ΚΑΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ ΚΑΤΑ ΤΗΝ 31η ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ, 2010 - STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT 31st DECEMBER, 2010

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ - ASSETS

	2010		2009	
	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000
Μετρητά και Βραχυπρόθεσμες Καταθέσεις - Cash, Money at Call on Notice and Deposits		165.263		633.381
Οφειλές Ταμείων: - Amounts due by:				
ΚΡΑΤΙΚΟ ΛΑΧΕΙΟ - ΚΡΑΤΙΚΟ ΛΑΧΕΙΟ	19		17	
ΠΑΓΚΥΠΡΙΑ ΕΝΩΣΗ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ - ΠΑΓΚΥΠΡΙΑ ΕΝΩΣΗ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ	3		5	
ΤΑΜΕΙΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - ΤΑΜΕΙΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ	89.927		(73.704)	
Προκαταβολές και Χρεωστικά Υπόλοιπα - Advances and Debit Balances	67.260	89.949	156.990	(73.681)
Αποθήκες - Inventories	6.441		10.570	
Σύνολο Ενεργητικού - Total Assets		328.912		727.261
		73.700		167.561

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

ΠΑΘΗΤΙΚΟ - LIABILITIES

	2010		2009	
	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000
Μετρητά Ειδικών Ταμείων στο Γενικό Λογιστήριο: - Special Funds with Treasury				
ΕΙΔ. ΤΑΜ. ΠΑΡ. ΔΙΑΚ. ΔΙΑΚ. ΑΝΑΠ - ΕΙΔ. ΤΑΜ. ΠΑΡ. ΔΙΑΚ. ΔΙΑΚ. ΑΝΑΠ	13	2		
ΕΞΟΙΚ. ΕΝΘ. ΧΡ. ΑΝ. ΠΗΓ - ΕΞΟΙΚ. ΕΝΕΡ. ΕΝΘ. ΧΡ. ΑΝ. ΠΗΓ	504	2.361		
ΕΠΙΤΡ. ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΠΑΙΔΙΩΝ ΚΥΠΡΟΥ - ΕΠΙΤΡ. ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΠΑΙΔΙΩΝ ΚΥΠΡΟΥ	16	62		
ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤ. ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ ΚΥΠΡΟΥ - ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤ. ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ ΚΥΠΡΟΥ	938	2.066		
ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΑΔΕΙΩΝ - ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΑΔΕΙΩΝ	18.545	39.537		
ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ - ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ	4.153	4.001		
ΠΡΟΣΤ. ΔΙΚΑΙΩΜ. ΕΡΓΟΔΟΤΟΥΜΕΝΩΝ - ΠΡΟΣΤ. ΔΙΚΑΙΩΜ. ΕΡΓΟΔΟΤΟΥΜΕΝΩΝ	2.431	7.698		
ΣΥΜΒ. ΙΣΤΟΡ. ΜΗΜ. ΑΓΩΝΑ ΕΟΚΑ - ΣΥΜΒ. ΙΣΤΟΡ. ΜΗΜ. ΑΓΩΝΑ ΕΟΚΑ	1.073	998		
ΤΑΜ. ΑΝΕΓΕΡΣΗ ΚΥΠΡ. ΜΟΥΣΕΙΟΥ - ΤΑΜ. ΑΝΕΓΕΡΣΗ ΚΥΠΡ. ΜΟΥΣΕΙΟΥ	37.408	61.203		
ΤΑΜ. ΚΥΒ. ΣΧ. ΙΑΤΡ. ΠΕΡΙΘΑΛΨΗΣ - ΤΑΜ. ΚΥΒ. ΣΧ. ΙΑΤΡ. ΠΕΡΙΘΑΛΨΗΣ	3.836	4.291		
ΤΑΜ. ΠΡ. ΤΑΚ. ΩΡΟΜ. ΚΥΒ. ΠΡΟΣ. - ΤΑΜ. ΠΡ. ΤΑΚ. ΩΡΟΜ. ΚΥΒ. ΠΡΟΣ.	15.757	9.269		
ΤΑΜ. ΣΥΝΤ. ΑΝΑΠ. ΔΙΑΤ. ΟΙΚΟΔ. - ΤΑΜ. ΣΥΝΤ. ΑΝΑΠ. ΔΙΑΤ. ΟΙΚΟΔ.	2.071	2.763		
ΤΑΜΕΙΟ 'ΕΙΤΣ - ΤΑΜΕΙΟ 'ΕΙΤΣ	129	80		
ΤΑΜΕΙΟ ΑΝΑΚΟΥΦΙΣΕΩΣ ΠΑΘΟΝΤΩΝ - ΤΑΜΕΙΟ ΑΝΑΚΟΥΦΙΣΕΩΣ ΠΑΘΟΝΤΩΝ	10	3.076		
ΤΑΜΕΙΟ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΔΑΝΕΙΩΝ - ΤΑΜΕΙΟ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΔΑΝΕΙΩΝ	113.912	181.438		
ΤΑΜΕΙΟ ΔΙΑΧ. Τ/ΚΥΠΡ. ΠΕΡΙΟΥΣ. - ΤΑΜΕΙΟ ΔΙΑΧ. Τ/ΚΥΠΡ. ΠΕΡΙΟΥΣ.	1.484	10.986		
ΤΑΜΕΙΟ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ - ΤΑΜΕΙΟ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ	26.854	17.128		
ΤΑΜΕΙΟ ΕΥΗΜΕΡΙΑΣ ΕΘΝΟΦΡΟΥΡΟΥ - ΤΑΜΕΙΟ ΕΥΗΜΕΡΙΑΣ ΕΘΝΟΦΡΟΥΡΟΥ	16	14		
ΤΑΜΕΙΟ ΘΗΡΑΣ - ΤΑΜΕΙΟ ΘΗΡΑΣ	3.160	4.312		
ΤΑΜΕΙΟ ΛΑΧΕΙΟΥ ΠΡΟΝΟΙΑΣ - ΤΑΜΕΙΟ ΛΑΧΕΙΟΥ ΠΡΟΝΟΙΑΣ	62	37		
ΤΑΜΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ Α' - ΤΑΜΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ Α'	189	2.597		
ΤΑΜΕΙΟ ΠΛΕΟΝΑΖΟΝΤΟΣ ΠΡΟΣΩΠ. - ΤΑΜΕΙΟ ΠΛΕΟΝΑΖΟΝΤΟΣ ΠΡΟΣΩΠ.	3.272	24.300		
ΥΠΗΡΕΣ. ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΙΑΣ - ΥΠΗΡΕΣ. ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΙΑΣ	1.903	2.796		
			237.735	381.015

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

	2010		2009	
	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000	EUR/EUR 000
Κεντρική Τράπεζα Κύπρου: - Central Bank of Cyprus:				
Γενικός Κυβερνητικός Λογαριασμός - Government General Account	6.227			47.366
Καταθέσεις και Πιστωτικά Υπόλοιπα - Deposits and Credit Balances	264.679			354.193
Γραμμάτια Δημοσίου Εσωτερικού - Domestic Treasury Bills	0			12.609.850
Γραμμάτια Δημοσίου Εξωτερικού - Foreign Treasury Bills	4.776.114			5.397.503
Σύνολο Παθητικών - Total Liabilities	5.284.755			18.790.427
Καθαρό Παθητικό - Net Liabilities	(4.955.843)			(18.063.166)
Αντιπροσωπεύεται από: - Represented by:				
Πάγιο Ταμείο - Consolidated Fund				
Συσσωρευμένο Έλλειμμα κατά την 01/01 - Accumulated Deficit as at 01/01	(10.558.771)			(14.559.573)
Έλλειμμα για το έτος - Deficit for the year	(1.911.507)			(3.481.159)
Συσσωρευμένο Έλλειμμα κατά την 31/12 - Accumulated Deficit as at 31/12	(12.470.278)			(18.040.732)

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ - NOTES

1. Στην πιο πάνω κατάσταση δεν συμπεριλαμβάνονται οι ακόλουθες πράξεις οι οποίες την ημέρα που έγιναν χρεώθηκαν ή πιστώθηκαν στον Προϋπολογισμό της Δημοκρατίας: - The statement does not include the following transactions which were debited/credited to the Budget on the date they took place:-
 - (α) Δημόσιο χρέος ύψους €5.577.099.712 μαζί με το αντίστοιχο εξοφλητικό απόθεμα €81.646.217- Public Debt amounting to €5.577.099.712 with relative accumulated Sinking Fund amounting to €81.646.217.
 - (β) Δάνεια που χορηγήθηκαν σε Αρχές Δημόσιας Ωφέλειας, Αρχές Τοπικής Αυτοδιοίκησης και Άλλους Οργανισμούς και ανέρχονται στα €595.012.648. – Loans issued to Public Utility Companies, Local Authorities and Other Organizations amounting to €595.012.648.
 - (γ) Συνδρομές και/ή Συμμετοχή σε Διεθνείς Οργανισμούς.- Subscriptions and/or Membership to International Organizations.

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

Δολ. Η.Π.Α.
U.S.\$

Ε.Τ.Δ.
S.D.R.s

176 247 735
=====
8 363 625
=====

146 100 000
=====
6 933 000
=====

878

(i) Διεθνής Τράπεζα Ανασυγκροτήσεως και Αναπτύξεως: - International Bank for Reconstruction and Development:-
1.461 Μετοχές των 100.000 Ε.Τ.Δ. - 1.461 Shares of 100.000 S.D.R.s

Κεφάλαιο που κλήθηκε- Called-up Capital

Αντιπροσωπεύεται από:- Represented by:-

- (i) Μετρητά που πληρώθηκαν σε δολάρια Η.Π.Α. ή Ε.Τ.Δ.- Cash paid in U.S.A. dollars or S.D.R.s
- (ii) Μετρητά που πληρώθηκαν σε εθνικό νόμισμα στο λογαριασμό της Δ.Τ.Α.Α. στην Κεντρική Τράπεζα της Κύπρου - Cash paid in national currency to the Central Bank of Cyprus for the account of I.B.R.D.
- (iii) Μη μεταβιβάσιμα και μη τοκοφόρα Γραμμάτια στην Κεντρική Τράπεζα της Κύπρου προς όφελος της Δ.Τ.Α.Α - Non-negotiable, non-interest bearing notes, held by the Central Bank of Cyprus on behalf of I.B.R.D.

836 362

18 349

7 508 914

8 363 625
=====

693 300

15 210

6 224 490

6 933 000
=====

Σημειώσεις - Notes

(i) Η μετατροπή των Ε.Τ.Δ. σε δολάρια έγινε με την ισοτιμία 1 Ε.Τ.Δ. ίσο προς Δολάρια Η.Π.Α. 1,20635 - The conversion of S.D.R.s into U.S. dollars was made using the exchange rate of 1 S.D.R. to U.S.A. dollars 1,20635.

(ii) Το ισάξιο ποσό των πάνω Γραμματίων που δεν έχουν εξοφληθεί από τη Δ.Τ.Α.Α. ανέρχεται σε. - The equivalent sum of the above mentioned, non-negotiable, non-interest bearing notes which have not yet been liquidated by I.B.R.D. amounts to.

9 510 653

(8 985 263)

525 390
=====

Μείον ποσό που καταβλήθηκε - Less amount paid

Οφειλόμενο ποσό - Amount due

€

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

Ε.Τ.Δ. S.D.Rs	Δολ. Η.Π.Α. U.S.\$
760 000	916 826
29 680	35 804
161 253	194 528
3 961 409	4 778 846
<u>16 413</u>	<u>19 800</u>
4.928.755	5.945.804
=====	=====

- (ii) Σύνδεσμος Διεθνούς Ανάπτυξης (ΣΔΑ): - International Development Association (IDA):-
 (i) Συνδρομή - Δολάρια Η.Π.Α ή Ε.Τ.Δ.- Subscription - U.S.A. dollars or S.D.Rs
 Επιπρόσθετες πηγές χρηματοδότησης:- Supplementary Resources:-
 (ii) Τρίτη Αναπλήρωση- Δολάρια Η.Π.Α. ή Ε.Τ.Δ. - Third Replenishment - U.S.A. dollars
 or S.D.Rs.
 (iii) Τέταρτη μέχρι Δέκατη τέταρτη Αναπλήρωση - Δολάρια Η.Π.Α. - Fourth to Fourteenth
 Replenishment - USA dollars
 (iv) Δέκατη πέμπτη Αναπλήρωση σε ευρώ - Fifteenth Replenishment in euro
 (v) Συμμετοχή στην πολυμερή πρωτοβουλία ανακούφισης οφειλών - Participation in
 multilateral debt initiatives

Δολ. Η.Π.Α.
U.S.\$

91 683

Αντιπροσωπεύεται από:- Represented by:-

- (i) Μετρητά που πληρώθηκαν σε δολάρια Η.Π.Α. ή Ε.Τ.Δ. - Cash paid in U.S.A. dollars
 or S.D.Rs

- (ii) Μετρητά που πληρώθηκαν σε εθνικό νόμισμα στο λογαριασμό του Σ.Δ.Α. στην
 Κεντρική Τράπεζα της Κύπρου. - Cash paid in national currency to the Central Bank of
 Cyprus for the account of I.D.A.

- (iii) Μη μεταβιβάσιμα και μη τοκοφόρα Γραμμάτια στην Κεντρική Τράπεζα της
 Κύπρου προς όφελος του Σ.Δ.Α. - Non-negotiable, non-interest bearing Notes, held by
 the Central Bank of Cyprus on behalf of the I.D.A.

- (iv) Μη μεταβιβάσιμα και μη τοκοφόρα Γραμμάτια που θα κατατεθούν στην Κεντρική
 Τράπεζα της Κύπρου προς όφελος του Σ.Δ.Α. - Non-negotiable and non-interest
 bearing Notes which will be deposited to the Central Bank of Cyprus on behalf of I.D.A.

- (v) Πληρωτέο ποσό σε ευρώ στο λογαριασμό του Σ.Δ.Α. για την δέκατη πέμπτη
 αναπλήρωση - Amount payable in euro to I.D.A. for the fifteenth replenishment

Σημειώσεις - Notes

Το ισόζυιο ποσό των πιο πάνω Γραμματίων που δεν έχουν εξοργυρωθεί ανέρχεται σε-
 The equivalent sum of the above-mentioned notes, which have not yet been liquidated, amounts to -

€

578 777

=====

Η μετατροπή των δολαρίων Η.Π.Α. σε Ε.Τ.Δ. έγινε με την ισοτιμία 1 Ε.Τ.Δ. ίσο προς
 Δολάρια Η.Π.Α. \$1,20635. - The conversion of U.S.\$ into S.D.Rs was made by using the
 exchange rate of 1 S.D.R. equals to U.S.A. dollars 1,20635.

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

(III) Ίδρυμα Διεθνούς Χρηματοδότησης:- International Finance Corporation:- 2139 Κεφαλαιουχικές μετοχές των Δολαρίων Η.Π.Α. 1.000 η κάθε μια:- 2139 Capital Shares of U.S.\$ 1,000 each	Δολ. Η.Π.Α. U.S.\$		
		2 139 000	
Κεφάλαιο που κλήθηκε:-Called-up capital:- 2139 Μετοχές των Δολαρίων Η.Π.Α. 1.000 η κάθε μια, πλήρως εξοφλημένες:- 2139 Fully-paid Shares of U.S. \$1,000 each			
(IV) Διεθνής Ασφαλιστικός Οργανισμός Επενδύσεων (ΔΑΟΕ) :- Multilateral Investment Guarantee Agency (MIGA) :- 183 Μετοχές των 10.000 Ε.Τ.Δ. η κάθε μια:- 183 Shares of 10.000 S.D.Rs. each	Ε.Τ.Δ. S.D.Rs	2 139 000	
Κεφάλαιο που κλήθηκε:- Called-up capital	Δολ. Η.Π.Α. U.S. \$		
		1 830 000	
		347 435	
Αντιπροσωπεύεται από:- Represented by:-			
(i) Μετρητά που πληρώθηκαν σε δολάρια Η.Π.Α. – Cash paid in US \$			235 265
(ii) Μετρητά που πληρώθηκαν σε εθνικό νόμισμα στο λογαριασμό του Δ.Α.Ο.Ε. στην Κεντρική Τράπεζα ένας Κύπρου – Cash paid in national currency to the Central Bank of Cyprus for the account of M.I.G.A.			28 132
(iii) Μη μεταβιβάσιμα και μη τοκοφόρα Γραμμάτια στην Κεντρική Τράπεζα της Κύπρου προς όφελος του Δ.Α.Ο.Ε.- Non-negotiable, non-interest bearing Notes, held by the Central Bank of Cyprus on behalf of the M.I.G.A.			112 528
			375 925
Σημειώσεις – Notes			
Η μετατροπή των Ε.Τ.Δ. σε δολάρια Η.Π.Α. έγινε με την ισοψία 1 Ε.Τ.Δ. ίσο προς Δολάρια Η.Π.Α. 1,082 - The conversion of S.D.Rs into U.S. \$ was made by using the exchange rate of 1 S.D.R to U.S. \$1,082.			

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

ΕΥΡΩ
EURO

(V) Τράπεζα Αναπτύξεως του Συμβουλίου της Ευρώπης:- Council of Europe Development Bank:-

(i) 11.934 «Τίτλοι Συμμετοχής» αξίας €1.000 ο κάθε ένας -

11.394 "Participating Certificates" of €1.000 each.

(ii) Ποσό που πληρώθηκε - Paid-up capital

11 934 000

1 317 285

=====

(VI) Ευρωπαϊκή Τράπεζα Ανασυγκροτήσεως και Αναπτύξεως:- European Bank for Reconstruction and Development:-

2.000 Μετοχές των €10.000 η κάθε μια -

2.000 Shares of €10.000 each

20 000 000

=====

Κεφάλαιο που κλήθηκε για ανάληψη:- Called-up capital

5 250 000

=====

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

	ΕΥΡΩ EURO	ΕΥΡΩ EURO
Κεφάλαιο που Πληρώθηκε – Paid-up Share Capital:-		
(i) 30% 1.000 Μετοχών Αξίας €10.000 η κάθε μια – 30% 1.000 Shares of €10.000 each.	3 000 000	
(ii) 22,5% 1.000 Μετοχών Αξίας €10.000 η κάθε μια – 22,5% 1.000 Shares of €10.000 each.	<u>2 250 000</u>	
	<u>5 250 000</u>	
(VII) Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων - European Investment Bank:- (A) Συμμετοχή στο Κεφάλαιο – Subscription to the Capital		
Κεφάλαιο που κλήθηκε:- Called-up Capital	<u>258 583 500</u>	
Κεφάλαιο που πληρώθηκε – Paid-up Share Capital	12 929 175	
	<u>12 929 175</u>	
(B) Συμμετοχή στα Αποθεματικά:- Subscription to Reserves Πληρώθηκε - Paid		
	<u>23 172 057</u>	
	<u>23 172 057</u>	
	€	
(VIII) Ευρωπαϊκός Χρηματοδοτικός Μηχανισμός Σταθερότητας – European Financial Stability Facility:-		
3.617.200 Μετοχές Αξίας 70,01 η κάθε μια – 3.617.200 shares of €0,01 each	36 172	
Κεφάλαιο που κλήθηκε:- Called-up Capital	36 172	
Κεφάλαιο που πληρώθηκε – Paid-up Share Capital	<u>36 172</u>	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 BUDGET

5. Η Κυβέρνηση είναι κάτοχος μετοχών ονομαστικής αξίας €70.220.004 – The Government holds shares of nominal value of €70.220.004:-

	Συμμετοχή Participation	EURO €
(i) Κυπριακή Εταιρεία Αποθήκευσης Πετρελαιοειδών Λτδ:- The Cyprus Petroleum Storage Company Ltd	100.00%	41 407 156
(ii) Δασικές Βιομηχανίες Κύπρου Λτδ:- The Cyprus Forest Industries Ltd	51.06%	2 671 704
(iii) Κυπριακή Εταιρεία Αναπτύξεως Ακινήτων Λτδ:- The Cyprus Immoveable Property Development Company Ltd	82.66%	595 080
(iv) Κυπριακή Βιομηχανία Σωλήνων Λτδ:- Cyprus Pipes Industry Enterprise Development Ltd	0.10%	4 250
(v) Κυπριακές Αερογραμμές Λτδ:- Cyprus Airways Ltd	69.57%	24 490 033
(vi) Παγκύπριος Εταιρεία Αρτοποιιών Λτδ:- Pancyprian Co. of Bakers Ltd	11.54%	488 386
(vii) Τράπεζα Κύπρου Λτδ:- Bank of Cyprus Ltd	0.00%	13 735
(viii) Αερογραμμές Eurocypria Λτδ:- Eurocypria Airlines Ltd	100.00%	8 550
(ix) Δημόσια Επιχείρηση Φυσικού Αερίου Λτδ:- Natural Gas Public Company Ltd	100.00%	300 000
(x) Κυπριακό Σταθεροποιητικό Ταμείο Επενδύσεων Λτδ – Cyprus Stability Investment Fund Ltd	100.00%	1 710
(xi) Κυπριακός Οργανισμός Τυποποίησης Λτδ – Cyprus Organization for Standardization Ltd	100.00%	239 400
		<u>70 220 004</u>

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 2012 - BUDGET 2012

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΖΟΜΕΝΑ ΥΠΟΛΟΙΠΑ ΠΑΓΙΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΚΑΤΑ ΤΗΝ 31η ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ, 2011 ΚΑΙ 2012 -
ESTIMATED BALANCES OF CONSOLIDATED FUND AS AT 31st DECEMBER 2011 AND 2012

	€' 000	€' 000
+Χρεωστικό Υπόλοιπο κατά την 01/01/2011 . +Debit Balances as at 01/01/2011		6.197.951.236
Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Εσόδων για το έτος 2011 - Revised Budget of Revenue for the year 2011	6.368.500	
Μείον Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Δαπανών για το έτος 2011 - Less Revised Budget of Expenditure for the year 2011	7.927.341	(1.558.841)
*Γραμμάτια Δημοσίου στη Δημοκρατία - Treasury Bills in the Republic		610
*Γραμμάτια Δημοσίου στο Εξωτερικό - Treasury Bills Abroad		600
Χρεωστικό Υπόλοιπο κατά την 31/12/2011 - Debit Balance as at 31/12/2011		6.196.393.605
Προϋπολογισμός Εσόδων για το έτος 2012 - Budget of Revenue for the year 2012	7.740.314	
Μείον Προϋπολογισμός Δαπανών για το έτος 2012 - Less Budget of Expenditure for the year 2012	8.771.269	(1.030.955)
*Γραμμάτια Δημοσίου στη Δημοκρατία - Treasury Bills in the Republic		(60)
*Γραμμάτια Δημοσίου στο Εξωτερικό - Treasury Bills Abroad		16
Χρεωστικό Υπόλοιπο κατά την 31/12/2012 - Debit Balance as at 31/12/2012		6.195.362.606

884

+ Αντιπροσωπεύεται από το Καθαρό Παθητικό €5.194.251 χιλιάδες εκ του οποίου τα Γραμμάτια Δημοσίου Εσωτερικού ανέρχονται στις €401.565 χιλιάδες και Εξωτερικού στις €4.792.686 χιλιάδες – Represented by the Net Liabilities €5.194.251 ths including the Domestic €401.565 ths and Foreign €4.792.686 ths Treasury Bills.

* Σύμφωνα με τα Άρθρα 6 και 7 του περί Γραμματίων του Κυπριακού Δημοσίου Νόμου του 1999 (Νόμος Αρ.75(Ι) του 1999) το προϊόν από την έκδοση Γραμματίων του Δημοσίου κατατίθεται, και η αποπληρωμή τους βαρύνει, ειδικό λογαριασμό του Πάγιου Ταμείου της Δημοκρατίας, αντίστοιχα. Η έκδοση και η αποπληρωμή Γραμματίων του Δημοσίου υπολογίζονται ως ακολούθως:-

* According to Sections 6 and 7 of the Cyprus Treasury Bills Law of 1999 (Law No.75 (I) of 1999) the proceeds from the issue of Treasury Bills are deposited, and their redemption is charged, to a Special Account of the Consolidated Fund of the Republic, respectively. The issue and redemption of Treasury Bills are estimated as follows: -

	Γραμμάτια Δημοσίου στη Δημοκρατία – Treasury Bills in the Republic	Γραμμάτια Δημοσίου στο Εξωτερικό – Treasury Bills Abroad
	€εκ. €m.	€εκ. €m.
Εκκρεμή Γραμμάτια Δημοσίου κατά την 1/1/2011 – Outstanding Treasury Bills as at 1/1/2011	1608	972
Υπολογιζόμενες Εκδόσεις Γραμματίων του Δημοσίου για το έτος 2011 – Estimated Issues of Treasury Bills for the year 2011	2218	1572
Μείον υπολογιζόμενες αποπληρωμές για το έτος 2011 – Less Estimated redemptions for the year 2011		
Καθαρό προϊόν εκδόσεως Γραμματίων του Δημοσίου για το έτος 2011 – Net proceeds from the issue of Treasury Bills for the year 2011	610	600
Εκκρεμή Γραμμάτια Δημοσίου κατά την 31/12/2011 – Outstanding Treasury Bills as at 31/12/2011	1012	843
Υπολογιζόμενες Εκδόσεις Γραμματίων του Δημοσίου για το έτος 2012 – Estimated Issues of Treasury Bills for the year 2012	4048	3372
Μείον υπολογιζόμενες αποπληρωμές για το έτος 2012 – Less Estimated redemptions for the year 2012	3988	3388
Καθαρό Προϊόν Εκδόσεως Γραμματίων του Δημοσίου κατά το 2012 – Net proceeds from the issue of Treasury Bills during 2012	-60	16
Εκκρεμή Γραμμάτια Δημοσίου κατά την 31/12/2012 – Outstanding Treasury Bills as at 31/12/2012	952	859

Τα Γραμμάτια Δημοσίου στη Δημοκρατία φέρουν διακριμεινόμενο επιτόκιο. Ο πληρωτέος τόκος βαρύνει το Κεφάλαιο 18.21.1 «Οφειλές Δημοσίου Χρέους» Άρθρο 06.102 « Τόκοι Γραμματίων Δημοσίου» και 06.103 «Τόκοι Γραμματίων Δημοσίου - Τ.Κ.Α.» - Treasury Bills in the Republic bear fluctuating interest rates. Interest payable is charged to Head 18.21.1 "Public Debt Charges" Subhead 06.102 "Interest on Treasury Bills" and 06.103 "Interest on Treasury Bills - S.S.F.".

Τα Γραμμάτια Δημοσίου στο Εξωτερικό φέρουν διακριμεινόμενο επιτόκιο. Ο πληρωτέος τόκος βαρύνει το Κεφάλαιο 18.21.1 «Οφειλές Δημοσίου Χρέους» Άρθρο 06.151 «Τόκοι Μεσοπρόθεσμων Χρεογράφων» και 06.152 «Τόκοι Γραμματίων του Δημοσίου» - Treasury Bills Abroad bear fluctuating interest rates. The interest payable is charged to Head 18.21.1 "Public Debt Charges" Subheads 06.151 "Interest on E.M.T.N." and 06.152 "Interest on E.C.P.".

ΣΥΓΚΕΦΑΛΛΩΣΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΣΟΔΩΝ
SUMMARY OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων -
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Πηγές Εσόδων - Sources of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - (4-2) €
	Πραγματικά Έσοδα		Αρχικός Προϋπολο- γισμός		Αναθεωρη- μένος Προϋπολο- γισμός		
	1	2	3	4	Budget	€	
01000	5.806.733.091	6.609.155.683	6.368.500.000	7.740.313.604	1.131.157.921		
01100	1.902.582.968	2.021.660.010	1.920.000.000	2.219.709.618	198.049.608		
01300	2.749.993.077	2.988.133.974	2.900.000.000	3.126.164.438	138.030.464		
01500	237.178.406	275.317.820	230.000.000	255.545.680	-19.772.140		
01550	178.180.425	79.140.003	80.000.000	107.756.930	28.616.927		
01650	226.662.259	231.962.033	220.000.000	259.666.836	27.706.802		
01750	118.323.610	23.212.976	60.000.000	31.312.348	8.099.372		
01900	92.011.520	167.568.463	170.000.000	135.109.023	-32.459.440		
06000	53.681.971	71.604.424	57.000.000	63.457.352	-8.147.072		
07000	43.659.019	13.144.960	8.000.000	19.088.610	5.943.660		
10000	3.813.743	5.020.010	3.500.000	3.520.010	-1.500.000		
10200	29.521.114	22.391.000	20.000.000	28.980.750	6.589.750		
10350	54.751.865	110.000.000	600.000.000	1.190.000.000	1.080.000.000		
11000	116.373.094	600.000.000	100.000.000	300.000.000	-300.000.000		
	0	10	0	10	0		
ΣΥΝΟΛΟ ΕΣΟΔΩΝ - TOTAL REVENUE	5.806.733.091	6.609.155.683	6.368.500.000	7.740.313.604	1.131.157.921		
Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	1.902.582.968	2.021.660.010	1.920.000.000	2.219.709.618	198.049.608		
Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	2.749.993.077	2.988.133.974	2.900.000.000	3.126.164.438	138.030.464		
Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	237.178.406	275.317.820	230.000.000	255.545.680	-19.772.140		
Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	178.180.425	79.140.003	80.000.000	107.756.930	28.616.927		
Μεταβιβάσεις - Transfers	226.662.259	231.962.033	220.000.000	259.666.836	27.706.802		
Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	118.323.610	23.212.976	60.000.000	31.312.348	8.099.372		
Χορηγίες - Grants	92.011.520	167.568.463	170.000.000	135.109.023	-32.459.440		
Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	53.681.971	71.604.424	57.000.000	63.457.352	-8.147.072		
Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	43.659.019	13.144.960	8.000.000	19.088.610	5.943.660		
Πωλήσεις Παγίων - Sale of Fixed Assets	3.813.743	5.020.010	3.500.000	3.520.010	-1.500.000		
Έσοδα Εκδοθέντων Δανείων - Proceeds from Loans Issued	29.521.114	22.391.000	20.000.000	28.980.750	6.589.750		
Αναλήψεις Δανείων Εξωτερικού - Withdrawals of Foreign Loans	54.751.865	110.000.000	600.000.000	1.190.000.000	1.080.000.000		
Αναλήψεις Δανείων Εσωτερικού - Withdrawals of Local Loans	116.373.094	600.000.000	100.000.000	300.000.000	-300.000.000		
Πωλήσεις Μετόχων - Sale of Shares	0	10	0	10	0		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET

ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ
(ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΑΠΑΝΗΣ)
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE
(BY CATEGORY OF EXPENDITURE)

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Appropriated	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Appropriated	€	
ΟΛΙΚΟ TOTAL	<u>7.718.239.821</u>	€	<u>8.860.665.181</u>	€	<u>8.771.268.680</u>	€	<u>-89.396.501</u>
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	1.707.049.433		1.980.842.023		2.585.992.790		605.150.767
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.109.175.706		5.679.514.824		5.228.947.859		-450.566.965
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	902.014.682		1.200.308.334		956.328.031		-243.980.303

08
08
08

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ - GRAND TOTAL	7.718.239.821		8.860.665.181		7.927.340.700		8.771.258.680	-89.396.501
01 ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΕΞΟΥΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL POWERS	53.562.774		73.140.011		58.265.000		62.762.375	-10.377.636
0101 ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΜΕΓΑΡΟ - PRESIDENCY AND PRESIDENTIAL PALACE	6.971.757		18.490.930		8.000.000		8.595.376	-9.895.554
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	158.254		174.714		160.000		172.536	-2.178
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	6.797.069		17.716.166		7.340.000		8.422.800	-9.293.366
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	16.433		600.050		500.000		40	-600.010
0103 ΥΠΟΥΡΓΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ - COUNCIL OF MINISTERS	1.675.304		1.763.775		1.705.000		1.741.673	-22.102
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	1.675.304		1.763.765		1.700.000		1.741.663	-22.102
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0		10		5.000		10	0
0104 ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ - HOUSE OF REPRESENTATIVES	19.402.265		23.216.042		22.350.000		21.813.846	-1.402.196
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	19.060.265		22.873.952		22.000.000		20.499.126	-2.374.826
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	342.000		942.090		350.000		1.314.720	972.630
0105 ΔΙΚΑΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - JUDICIAL SERVICE	25.513.449		29.669.264		26.210.000		30.611.480	942.216

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
01							
ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΕΣΟΥΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL POWERS							
0105							
ΔΙΚΑΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - JUDICIAL SERVICE	4.080.047	4.243.745	4.000.000	4.154.875	-86.870		
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	21.392.285	24.415.329	22.200.000	23.456.385	-958.944		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	41.117	1.010.190	10.000	3.000.220	1.990.030		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	23.415.434	25.652.172	21.129.500	25.855.845	203.673		
02							
ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL SERVICES							
0201							
ΝΟΜΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - LAW OFFICE	16.413.870	18.007.782	14.044.000	17.971.759	-36.023		
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	4.560.535	5.327.387	4.400.000	4.917.246	-410.141		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	11.818.885	12.640.005	9.600.000	13.038.447	398.442		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	34.451	40.390	44.000	16.066	-24.324		
0202							
ΕΛΕΓΚΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - AUDIT OFFICE	6.110.978	6.755.949	6.245.000	7.005.333	249.384		
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	219.530	234.026	100.000	172.973	-61.053		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	
02 ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL SERVICES	5.869.852	6.472.893	6.472.893	6.100.000	6.806.560	333.667	
0202 ΕΛΕΓΚΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - AUDIT OFFICE	21.596	49.030	49.030	45.000	25.800	-23.230	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	890.585	888.441	888.441	840.500	878.753	-9.688	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	531.408	551.131	551.131	540.000	542.408	-8.723	
0203 ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ - PUBLIC SERVICE COMMISSION	363.376	337.290	337.290	300.000	336.325	-965	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	5.802	20	20	500	20	0	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	11.090.845	11.792.250	11.792.250	10.629.500	11.384.069	-408.181	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	871.357	738.087	738.087	706.000	709.171	-28.916	
03 ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - INDEPENDENT SERVICES	869.518	738.047	738.047	700.000	709.131	-28.916	
0301 ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ - EDUCATIONAL SERVICE COMMISSION	1.839	40	40	6.000	40	0	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	1.963.279	2.065.188	2.065.188	1.755.000	1.900.044	-165.144	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							
0302 ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΠΙΤΡΟΠΟΥ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ -							

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
 ΣΥΓΚΕΦΑΛΛΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
 SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	
03 Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
0303	1.941.361	2.060.648	1.750.000	1.899.994	-160.654		
0302	21.918	4.540	5.000	50	-4.490		
0303	2.321.955	2.166.976	1.895.000	1.843.360	-323.616		
0303	2.311.369	2.166.876	1.800.000	1.843.260	-323.616		
0304	10.586	100	5.000	100	0		
0304	247.518	295.310	255.000	279.310	-16.000		
0305	242.751	284.260	245.000	278.330	-5.930		
	4.767	11.050	10.000	980	-10.070		
	199.674	247.633	203.000	217.951	-29.682		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	
		€	€	€	€		
03	ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - INDEPENDENT SERVICES						
0305	ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΦΟΡΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΝ OFFICE OF THE COMMISSIONER FOR STATE AID CONTROL	199.674	235.583	200.000	213.291	-22.292	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE						
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0	12.050	3.000	4.660	-7.390	
0306	ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ - INTERNAL AUDIT SERVICE	1.455.027	1.932.288	1.870.000	2.047.722	115.434	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	1.404.327	1.854.738	1.800.000	1.966.802	112.064	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	50.700	77.550	70.000	80.920	3.370	
0307	ΑΝΑΘΕΩΡΗΤΙΚΗ ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΦΟΡΩΝ - TENDER REVIEW BODY	542.865	565.895	500.500	531.510	-34.385	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	542.865	565.855	500.000	531.470	-34.385	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0	40	500	40	0	
0308	ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΟΠΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ - AUTHORITY FOR THE SUPERVISION AND DEVELOPMENT OF COOPERATIVE SOCIETIES	3.058.863	3.378.703	3.105.000	3.395.342	16.639	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.055.217	3.376.653	3.100.000	3.395.282	18.629	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €	
03 Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
03 ANEΞΑΡΤΗΤΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - INDEPENDENT SERVICES							
0308 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΟΠΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ - AUTHORITY FOR THE SUPERVISION AND DEVELOPMENT OF COOPERATIVE SOCIETIES	3.646	2.050	402.170	5.000	60	-1.990	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							
0309 ΑΝΑΘΕΩΡΗΤΙΚΗ ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ - REFUGEES' REVIEW BODY	430.306	402.140	402.140	430.000	459.659	57.489	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE							
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0	30	0	0	30	0	
11 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ - MINISTRY OF DEFENCE	345.496.088	367.151.163	348.912.000	348.912.000	350.030.797	-17.120.366	
1101 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ, ΔΙΟΙΚΗΤΗ - MINISTRY OF DEFENCE, ADMINISTRATION	5.784.420	6.893.456	5.912.000	5.912.000	6.681.330	-212.126	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.770.065	6.890.886	5.900.000	5.900.000	6.681.250	-209.636	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	14.355	2.570	12.000	12.000	80	-2.490	
1102 ΚΥΠΡΙΑΚΟΣ ΣΤΡΑΤΟΣ - CYPRUS ARMY	128.149.839	141.075.890	133.000.000	133.000.000	139.349.467	-1.726.423	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	128.149.839	141.075.890	133.000.000	133.000.000	139.349.467	-1.726.423	

894

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
11	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ - MINISTRY OF DEFENCE							
1103	ΕΘΝΙΚΗ ΦΡΟΥΡΑ - NATIONAL GUARD	106.154.200	114.181.817	110.000.000	112.000.000	-2.181.817		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	106.154.200	114.181.817	110.000.000	112.000.000	-2.181.817		
1104	ΑΜΥΝΤΙΚΗ ΘΩΡΑΚΙΣΗ - DEFENCE EXPENDITURE	105.407.599	105.000.000	100.000.000	92.000.000	-13.000.000		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	105.407.599	105.000.000	100.000.000	92.000.000	-13.000.000		
12	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT	307.051.186	482.549.852	325.875.000	325.247.260	-77.302.592		
1201	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT, ADMINISTRATION	11.579.952	9.272.594	8.200.000	8.828.707	-443.887		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	11.114.307	8.872.232	8.000.000	8.478.987	-393.245		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	465.645	400.362	200.000	349.720	-50.642		
1202	ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΡΓΙΑΣ - DEPARTMENT OF AGRICULTURE	30.496.378	33.412.165	27.500.000	27.247.896	-6.164.269		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	23.161.825	23.310.449	23.000.000	21.663.981	-1.646.468		

89
95

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €		
1202	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure						
12	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT						
	ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΡΓΙΑΣ - DEPARTMENT OF AGRICULTURE						
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	7.394.654	10.101.716	4.500.000	5.583.915	-4.517.801	
1204	ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - VETERINARY SERVICES	21.434.343	27.945.377	18.500.000	20.546.971	-7.398.406	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	12.200.194	12.991.087	12.000.000	12.551.541	-439.546	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	9.234.149	14.954.290	6.500.000	7.995.430	-6.958.860	
1205	ΤΜΗΜΑ ΔΑΣΩΝ - FORESTRY DEPARTMENT	38.208.000	43.409.942	37.000.000	38.560.968	-4.848.974	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	31.555.465	35.748.497	30.000.000	32.011.950	-3.736.547	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	6.652.535	7.661.445	7.000.000	6.549.018	-1.112.427	
1206	ΤΜΗΜΑ ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ ΥΔΑΤΩΝ - WATER DEVELOPMENT DEPARTMENT	165.054.789	238.028.582	196.000.000	189.040.633	-48.997.949	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	120.096.293	141.158.201	140.000.000	117.494.483	-23.663.718	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	44.958.496	96.870.381	56.000.000	71.546.150	-25.324.231	
	ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΛΟΓΙΚΗΣ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΕΩΣ -						

88
99
00

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
12 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ. MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT							
1207 ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΛΟΓΙΚΗΣ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΕΩΣ - GEOLOGICAL SURVEY DEPARTMENT	5.261.748	8.035.253	4.300.000	4.300.000	6.422.134	-1.613.119	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	4.112.362	5.044.473	4.000.000	4.000.000	4.581.882	-462.591	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.149.387	2.990.780	300.000	300.000	1.840.252	-1.150.528	
1208 ΜΕΤΕΩΡΟΛΟΓΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - METEOROLOGICAL SERVICE	3.980.854	5.354.276	4.410.000	4.410.000	4.659.298	-694.978	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.847.955	4.642.184	4.300.000	4.300.000	4.479.708	-162.476	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	132.899	712.092	110.000	110.000	179.590	-532.502	
1209 ΤΜΗΜΑ ΑΝΑΔΑΣΜΟΥ - LAND CONSOLIDATION DEPARTMENT	6.704.122	7.228.537	5.000.000	5.000.000	5.776.052	-1.452.485	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.525.541	4.138.467	3.700.000	3.700.000	3.760.782	-377.685	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	3.178.581	3.090.070	1.300.000	1.300.000	2.015.270	-1.074.800	
1210 ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ - MINES	889.538	1.026.488	865.000	865.000	929.516	-96.972	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	628.170	702.125	615.000	615.000	668.536	-33.569	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
 ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
 SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
1210	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
12	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT	261.368	324.363	250.000	260.980	-63.383		
	ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ - MINES							
1211	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	8.557.682	9.911.795	8.600.000	8.328.166	-1.083.629		
	ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - AGRICULTURAL RESEARCH INSTITUTE	5.986.051	6.864.865	6.000.000	6.479.028	-385.837		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	2.591.631	3.046.930	2.600.000	2.349.138	-697.792		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	11.070.492	13.115.786	12.500.000	10.205.053	-2.910.733		
1212	ΤΜΗΜΑ ΑΛΙΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - DEPARTMENT OF FISHERIES AND MARINE RESEARCH	3.909.157	4.921.702	4.200.000	4.461.103	-460.599		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	7.161.335	8.194.084	8.300.000	5.743.950	-2.450.134		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	3.813.286	5.809.057	3.000.000	4.201.866	-1.607.191		
1213	ΤΜΗΜΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - DEPARTMENT OF ENVIRONMENT	2.110.166	2.617.977	2.200.000	2.488.714	-119.263		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	1.703.120	3.191.080	800.000	1.703.152	-1.487.928		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							

08
09
08

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
13	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΕΩΣ - MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER	315.369.169	335.737.866	307.750.000	309.729.140	-26.008.726		
1301	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΕΩΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER, ADMINISTRATION	4.253.237	6.224.233	4.150.000	4.667.776	-1.566.457		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.943.615	5.319.779	3.850.000	4.312.556	-1.007.223		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	309.622	904.454	300.000	355.220	-549.234		
1302	ΦΥΛΑΚΕΣ - PRISONS	19.616.685	26.439.963	23.100.000	23.277.083	-3.162.880		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	15.732.677	17.539.613	16.100.000	17.550.053	10.440		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	3.884.008	8.900.350	7.000.000	5.727.030	-3.173.320		
1303	ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ - POLICE	255.374.543	260.579.387	246.000.000	242.749.627	-17.829.760		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	217.718.390	241.080.853	230.000.000	235.296.314	-5.784.539		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	37.656.153	19.498.534	16.000.000	7.453.313	-12.045.221		
1304	ΠΥΡΟΣΒΕΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - FIRE SERVICE	36.124.703	42.494.283	34.500.000	39.034.654	-3.459.629		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	35.231.881	38.978.133	34.000.000	37.050.402	-1.927.731		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	
Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure		€		€		€	
13	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΕΩΣ - MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER						
1304	ΠΥΡΟΣΒΕΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - FIRE SERVICE	892.822	3.516.150	500.000	1.984.252	-1.531.898	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE						
14	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM	45.461.307	53.744.688	43.900.000	71.073.498	17.328.810	
1401	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM, ADMINISTRATION	5.182.944	6.805.014	5.000.000	31.555.168	24.750.154	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	4.354.394	5.412.801	3.800.000	29.522.078	24.109.277	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	828.551	1.392.213	1.200.000	2.033.090	640.877	
1402	ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ - COMMERCE AND INDUSTRY SERVICES	35.850.417	41.230.758	34.100.000	34.076.127	-7.154.631	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	13.241.273	15.658.618	14.100.000	15.040.057	-618.561	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	22.609.144	25.572.140	20.000.000	19.036.070	-6.536.070	
1404	ΤΜΗΜΑ ΕΦΟΡΟΥ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΠΑΡΑΛΗΠΤΗ - DEPARTMENT OF REGISTRAR OF COMPANIES AND OFFICIAL RECEIVER	4.427.946	5.708.916	4.800.000	5.442.203	-266.713	

900

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	
14	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM	4.427.946	5.704.846	4.800.000	5.406.143	-298.703	
1404	ΤΜΗΜΑ ΕΦΟΡΟΥ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΠΑΡΑΛΗΠΤΗ - DEPARTMENT OF REGISTRAR OF COMPANIES AND OFFICIAL RECEIVER	0	4.070	0	36.060	31.990	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	4.427.946	5.704.846	4.800.000	5.406.143	-298.703	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0	4.070	0	36.060	31.990	
15	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE	807.984.863	884.046.494	801.555.000	822.820.150	-61.226.344	
1501	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE, ADMINISTRATION	2.815.326	3.987.167	8.830.000	5.532.660	1.545.493	
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	116.800	133.000	130.000	133.000	0	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	628.026	738.313	700.000	1.165.604	427.291	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	2.070.500	3.115.854	8.000.000	4.234.056	1.118.202	
1502	ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ - LABOUR DEPARTMENT	7.237.547	9.268.997	12.800.000	10.340.907	1.071.910	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.076.567	5.841.907	4.800.000	5.733.207	-108.700	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
15 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE							
1502 ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ - LABOUR DEPARTMENT	2.160.980	3.427.090	8.000.000	4.607.700	1.180.610		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	472.768.320	488.283.007	445.005.000	491.576.464	3.293.457		
1503 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - SOCIAL INSURANCE SERVICES	472.761.208	488.271.437	445.000.000	491.564.434	3.292.997		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	7.113	11.570	5.000	12.030	460		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	291.955.720	340.543.078	300.000.000	262.428.110	-78.114.968		
1504 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΥΗΜΕΡΙΑΣ - SOCIAL WELFARE SERVICES	281.706.379	329.943.008	290.000.000	251.930.278	-78.012.730		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	10.249.341	10.600.070	10.000.000	10.497.832	-102.238		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	4.944.190	9.602.072	5.750.000	8.113.373	-1.488.699		
1505 ΚΕΝΤΡΟ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΤΗΤΑΣ - PRODUCTIVITY CENTRE	2.702.984	2.794.992	2.750.000	3.349.623	654.631		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	2.241.206	6.807.080	3.000.000	4.763.750	-2.043.330		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	16.542.255	20.010.082	19.000.000	34.558.221	14.548.139		
1506 ΤΜΗΜΑ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ ΑΤΟΜΩΝ ΜΕ							

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €	
15 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ . MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE							
1506 ΤΜΗΜΑ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ ΑΤΟΜΩΝ ΜΕ ΑΝΑΠΗΡΙΕΣ . DEPARTMENT OF SOCIAL INCLUSION OF PERSONS WITH DISABILITIES							
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . CURRENT EXPENDITURE	15.918.692	19.204.992	18.000.000	33.858.121	14.653.129		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . DEVELOPMENT EXPENDITURE	623.563	805.090	1.000.000	700.100	-104.990		
1507 ΑΝΩΤΕΡΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΚΥΠΡΟΥ - CYPRUS HIGHER HOTEL INSTITUTE	2.302.125	2.206.429	2.050.000	2.130.885	-75.544		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . CURRENT EXPENDITURE	1.747.735	1.881.359	1.700.000	1.841.605	-39.754		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . DEVELOPMENT EXPENDITURE	554.390	325.070	350.000	289.280	-35.790		
1508 ΑΝΩΤΕΡΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ - HIGHER TECHNICAL INSTITUTE	2.116.753	1.967.876	750.000	0	-1.967.876		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . CURRENT EXPENDITURE	2.115.292	1.967.876	750.000	0	-1.967.876		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.461	0	0	0	0		
1509 ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ . DEPARTMENT OF LABOUR RELATIONS	1.540.076	1.806.839	1.670.000	2.337.337	530.498		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ . CURRENT EXPENDITURE	1.540.076	1.806.779	1.600.000	1.837.287	30.508		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €		
15	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE						
1509	ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ - DEPARTMENT OF LABOUR RELATIONS	0	60	70.000	500.050	499.990	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE						
1510	ΤΜΗΜΑ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ - DEPARTMENT OF LABOUR INSPECTION	5.762.553	6.370.947	5.700.000	5.802.193	-568.754	
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	0	10	0	10	0	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.164.768	6.162.827	4.700.000	5.558.463	-604.364	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	597.784	208.110	1.000.000	243.720	35.610	
16	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF THE INTERIOR	721.340.847	800.836.326	699.335.000	707.899.165	-92.937.161	
1601	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF THE INTERIOR, ADMINISTRATION	276.558.315	295.553.420	263.090.000	266.930.761	-28.622.659	
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	91.643	110.000	90.000	110.000	0	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	241.030.315	242.153.806	240.000.000	200.052.394	-42.101.411	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	35.436.357	53.289.615	23.000.000	66.768.367	13.478.752	
1602	ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ -	60.168.438	66.792.485	63.000.000	55.284.895	-11.507.590	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	€	
16	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF THE INTERIOR						
1605	ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΛΕΜΕΣΟΥ - LIMASSOL DISTRICT ADMINISTRATION	18.608.417	20.295.775	19.000.000	20.227.462	-68.313	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	24.296.364	29.479.667	19.500.000	24.379.867	-5.099.800	
1606	ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΠΑΦΟΥ - PAPHOS DISTRICT ADMINISTRATION	10.684.807	11.085.597	9.000.000	10.140.523	-945.074	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	13.611.557	18.394.070	10.500.000	14.239.344	-4.154.726	
1607	ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΕΡΥΝΕΙΑΣ - KYRENIA DISTRICT ADMINISTRATION	69.428	73.057	65.000	67.062	-5.995	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	69.428	73.057	65.000	67.062	-5.995	
1608	ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΕΟΔΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΟΙΚΗΣΕΩΣ - DEPARTMENT OF TOWN PLANNING AND HOUSING	106.952.736	139.226.080	96.000.000	112.356.011	-26.870.069	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	34.827.879	35.775.770	26.000.000	28.936.701	-6.839.069	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	72.124.857	103.450.310	70.000.000	83.419.310	-20.031.000	
1609	ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΕΙΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΚΑΙ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΗΣ CIVIL REGISTRY AND MIGRATION DEPARTMENT	4.329.797	5.778.124	5.800.000	3.603.650	-2.174.474	

906

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
16	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF THE INTERIOR							
1609	ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΕΙΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΚΑΙ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΗΣ CIVIL REGISTRY AND MIGRATION DEPARTMENT							
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.210.434	3.177.840	3.200.000	3.603.610	425.770		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.119.363	2.600.284	2.600.000	40	-2.600.244		
1610	ΤΜΗΜΑ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ ΚΑΙ ΧΩΡΟΜΕΤΡΙΑΣ - DEPARTMENT OF LANDS AND SURVEYS	126.956.760	133.433.135	128.000.000	129.981.923	-3.451.212		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	47.353.761	52.500.785	48.000.000	49.181.873	-3.318.912		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	79.602.999	80.932.350	80.000.000	80.800.050	-132.300		
1611	ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΥΠΟΥ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ - PRESS AND INFORMATION OFFICE	8.584.757	9.760.523	8.900.000	8.820.262	-940.261		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	8.108.978	9.019.303	8.600.000	8.423.378	-695.925		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	475.779	741.220	300.000	396.884	-344.336		
1612	ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΜΕΡΙΜΝΑΣ ΚΑΙ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΕΚΤΟΠΙΣΘΕΝΤΩΝ - SERVICE FOR THE CARE AND REHABILITATION OF DISPLACED PERSONS	6.652.374	6.783.464	6.530.000	6.709.058	-74.406		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	6.532.927	6.633.454	6.400.000	6.569.048	-64.406		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
16 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF THE INTERIOR							
1612 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΜΕΡΙΜΝΑΣ ΚΑΙ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΕΚΤΟΠΙΣΘΕΝΤΩΝ - SERVICE FOR THE CARE AND REHABILITATION OF DISPLACED PERSONS	119.447	150.010	130.000	140.010	-10.000		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	5.704.051	5.090.425	4.050.000	4.836.664	-253.761		
1613 ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΑΜΥΝΑ - CIVIL DEFENCE	5.055.188	4.937.304	4.000.000	4.749.234	-188.070		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	648.862	153.121	50.000	87.430	-65.691		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.603.821	3.225.994	2.800.000	977.725	-2.248.269		
1614 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΑΣΥΛΟΥ - ASYLUM SERVICE	878.556	929.844	900.000	977.675	47.831		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	725.266	2.296.150	1.900.000	50	-2.296.100		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	75.795.506	84.069.524	77.300.000	83.689.406	-480.118		
17 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS							
1701 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS, ADMINISTRATION	27.758.281	27.455.341	25.200.000	25.564.454	-1.890.887		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	27.488.264	25.624.521	25.000.000	24.616.864	-1.007.657		

908

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
17	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS							
1701	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS, ADMINISTRATION							
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	270.016	1.830.820	200.000	947.590	-883.230		
1702	ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - FOREIGN SERVICES	48.037.225	56.614.183	52.100.000	58.024.952	1.410.769		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	45.793.901	53.494.153	50.000.000	55.124.922	1.630.769		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	2.243.324	3.120.030	2.100.000	2.900.030	-220.000		
18	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - MINISTRY OF FINANCE	2.949.464.632	3.490.661.334	3.129.727.700	3.839.666.933	349.005.599		
1801	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF FINANCE, ADMINISTRATION							
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	977.873.858	1.137.754.990	1.004.050.000	877.521.611	-260.233.379		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	180.261.742	210.830.000	174.000.000	210.840.000	10.000		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	761.936.327	901.501.160	830.000.000	664.660.431	-236.840.729		
1803	ΤΕΛΩΝΕΙΑ - CUSTOMS AND EXCISE	35.675.788	25.423.830	50.000	2.021.180	-23.402.650		
		195.109.868	201.523.819	195.522.700	219.959.617	18.435.798		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
18 Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
1803 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - MINISTRY OF FINANCE							
1803 ΤΕΛΩΝΕΙΑ - CUSTOMS AND EXCISE							
1 ΠΑΠΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	22.757	25.000	22.700	25.000	25.000	0	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	193.451.826	201.037.949	195.000.000	195.000.000	219.616.444	18.578.495	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.655.285	460.870	500.000	500.000	318.173	-142.697	
1804 ΤΜΗΜΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΠΡΟΣΩΔΩΝ - INLAND REVENUE DEPARTMENT	53.607.477	55.800.753	55.010.000	55.010.000	56.237.423	436.670	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	53.593.376	55.759.383	55.000.000	55.000.000	56.163.957	404.574	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	14.101	41.370	10.000	10.000	73.466	32.096	
1805 ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - STATISTICAL SERVICE	11.862.138	18.207.347	16.000.000	16.000.000	14.172.208	-4.035.139	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	8.391.064	12.135.136	10.000.000	10.000.000	10.425.770	-1.709.366	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	3.471.074	6.072.211	6.000.000	6.000.000	3.746.438	-2.325.773	
1806 ΤΜΗΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΑΓΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΙΩΝ - DEPARTMENT OF GOVERNMENT PURCHASES AND SUPPLIES	5.820.962	6.881.743	5.505.000	5.505.000	6.343.347	-538.396	

910

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	Προγραπτική Δαπάνη Actual Expenditure	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	
		€	€	€	€	€	
18	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - MINISTRY OF FINANCE						
1806	ΤΜΗΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΑΓΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΩΝ - DEPARTMENT OF GOVERNMENT PURCHASES AND SUPPLIES	5.814.809	6.881.683	5.500.000	6.343.287	-538.396	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE						
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	6.153	60	5.000	60	0	
1807	ΤΜΗΜΑ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΔΙΟΙΚΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ - DEPARTMENT OF PUBLIC ADMINISTRATION AND PERSONNEL	130.054.754	149.797.413	133.340.000	142.734.659	-7.062.754	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	129.501.372	147.710.962	133.000.000	140.511.297	-7.199.665	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	553.383	2.086.451	340.000	2.223.362	136.911	
1808	ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ - PRINTING OFFICE	5.786.628	9.447.904	6.800.000	9.562.944	115.040	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.640.689	6.210.164	5.500.000	5.730.796	-479.368	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	145.939	3.237.740	1.300.000	3.832.148	594.408	
1809	ΤΜΗΜΑ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ - DEPARTMENT OF INFORMATION TECHNOLOGY SERVICES	25.607.946	30.961.155	18.500.000	22.622.108	-8.339.047	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	8.333.993	9.969.595	8.500.000	9.881.488	11.893	

911

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€		Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved
Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure		€		€		€		€
18 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - MINISTRY OF FINANCE								
1809 ΤΜΗΜΑ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ - DEPARTMENT OF INFORMATION TECHNOLOGY SERVICES								
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	17.273.953		21.091.560		10.000.000		12.740.620	-8.350.940
1821 ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΧΡΕΟΥΣ - PUBLIC DEBT MANAGEMENT	1.050.846.893		1.278.561.000		1.200.000.000		1.835.654.000	557.093.000
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	1.050.846.893		1.278.561.000		1.200.000.000		1.835.654.000	557.093.000
1822 ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ ΚΑΙ ΦΙΛΟΔΟΡΗΜΑΤΑ - PENSIONS AND GRATUITIES	492.394.107		517.418.000		495.000.000		566.813.394	49.395.384
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	460.921.203		477.210.000		460.000.000		525.824.732	48.614.732
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	31.972.904		40.208.000		35.000.000		40.988.652	780.652
1830 ΜΗ ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ ΚΑΙ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟ CONTINGENCIES AND RESERVE	0		84.307.210		0		88.045.632	3.738.422
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	0		43.000.010		0		53.700.010	10.700.000
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	0		41.307.200		0		34.345.622	-6.961.578
19 ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ - INDEPENDENT OFFICES	80.519.369		145.900.423		74.245.000		154.348.734	8.448.311

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	€	
19	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Hheads of Expenditure	€	€	€	€	€	€
	ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ - INDEPENDENT OFFICES						
1901	ΓΡΑΦΕΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΥ - PLANNING BUREAU	35.956.129	94.725.929	29.000.000	103.605.153	8.879.224	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	3.941.188	4.677.399	4.000.000	25.473.153	20.795.754	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	32.014.941	90.048.530	25.000.000	78.132.000	-11.916.530	
1902	ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ - TREASURY	44.563.239	51.174.494	45.245.000	50.743.581	-430.913	
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	2.331.866	115.010	110.000	116.010	0	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	41.659.645	50.871.444	45.000.000	50.579.671	-291.773	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	571.728	188.040	135.000	48.900	-139.140	
20	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE	1.049.667.198	1.125.962.897	1.067.650.000	1.046.150.850	-79.812.047	
2001	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE, ADMINISTRATION	88.000.229	171.169.791	164.000.000	130.954.483	-40.215.308	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	77.813.341	80.467.971	78.000.000	67.605.213	-12.862.758	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	10.186.888	90.701.820	86.000.000	63.349.270	-27.352.550	
2002	ΑΝΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΑΝΩΤΑΤΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ -	158.612.003	169.001.114	161.500.000	140.616.281	-28.384.833	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	
20	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE	23.507.136	23.904.782	21.500.000	20.255.485	-3.649.297	
2002	ΑΝΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΑΝΩΤΑΤΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - HIGHER AND TERTIARY EDUCATION	135.104.867	145.096.332	140.000.000	120.360.796	-24.736.536	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	379.791.389	372.297.085	350.750.000	364.926.678	-7.370.407	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	350.196.148	370.695.405	350.000.000	363.903.628	-6.791.777	
2003	ΜΕΣΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - SECONDARY EDUCATION	29.596.240	1.601.680	750.000	1.023.060	-578.630	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	34.972.001	34.167.378	32.480.000	32.918.976	-1.248.402	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	31.276.727	33.429.368	32.000.000	32.204.236	-1.225.132	
2004	ΜΕΣΗ ΤΕΧΝΙΚΗ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - SECONDARY TECHNICAL AND VOCATIONAL EDUCATION	3.695.274	738.010	480.000	714.740	-23.270	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	335.296.054	335.396.007	325.500.000	333.579.798	-1.816.209	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	312.193.580	334.140.327	325.000.000	332.438.818	-1.701.509	
2005	ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - PRIMARY EDUCATION						
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE						

914

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
20 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE							
2005 ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - PRIMARY EDUCATION							
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	43.102.474	1.255.680	500.000	1.140.980	1.140.980	-114.700	
2006 ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ - PAEDAGOGICAL INSTITUTE	7.748.695	7.952.003	11.300.000	8.603.550	8.603.550	651.547	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	2.558.789	3.682.086	4.800.000	5.730.630	5.730.630	2.048.544	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	5.189.906	4.269.917	6.500.000	2.872.920	2.872.920	-1.396.997	
2007 ΚΕΝΤΡΟ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - CYPRUS RESEARCH CENTRE	651.033	1.102.997	620.000	807.727	807.727	-295.270	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	495.991	672.125	480.000	531.677	531.677	-140.448	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	155.042	430.872	140.000	276.050	276.050	-154.822	
2008 ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - CULTURAL SERVICES	24.595.794	34.876.522	21.500.000	33.743.357	33.743.357	-1.133.165	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	4.681.380	6.862.412	6.500.000	6.450.223	6.450.223	-412.189	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	19.914.414	28.014.110	15.000.000	27.293.134	27.293.134	-720.976	
21 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ -							

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heds of Expenditure							
21	360.555.205	416.069.339	360.147.000	352.117.001	-63.952.338		
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS							
2101	5.307.910	6.246.378	5.450.000	6.275.483	29.105		
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS, ADMINISTRATION							
2	1.162.278	1.989.256	1.250.000	2.060.143	70.887		
ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE							
3	4.145.631	4.257.122	4.200.000	4.215.340	-41.782		
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							
2102	180.132.742	213.882.603	180.000.000	156.606.637	-57.275.966		
ΤΜΗΜΑ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΡΓΩΝ - PUBLIC WORKS DEPARTMENT							
2	89.278.194	102.799.303	90.000.000	90.545.697	-12.253.606		
ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE							
3	90.854.548	111.083.300	90.000.000	66.060.940	-45.022.360		
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							
2103	10.918.535	6.713.814	860.000	11.033.273	4.319.459		
ΤΜΗΜΑ ΕΛΕΓΧΟΥ - DEPARTMENT OF CONTROL							
2	829.813	1.021.674	850.000	939.385	-82.289		
ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE							
3	10.088.722	5.692.140	10.000	10.093.888	4.401.748		
ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE							
2105	1.538.755	2.301.105	1.957.000	2.072.896	-228.209		
ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ - DEPARTMENT OF ELECTRONIC COMMUNICATIONS							
1	58.029	57.000	57.000	59.000	2.000		
ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €		
21 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS							
2105 ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΩΝ - DEPARTMENT OF ELECTRONIC COMMUNICATIONS							
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	1.059.703	1.377.075	1.100.000	1.367.056		-10.019	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	421.023	867.030	800.000	646.840		-220.190	
2108 ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ - ANTIQUITIES DEPARTMENT	12.571.975	19.535.415	13.280.000	16.155.682		-3.379.733	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	11.128.040	15.554.405	12.000.000	13.588.911		-1.965.494	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.443.935	3.981.010	1.200.000	2.566.771		-1.414.239	
2109 ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΑΣ - CIVIL AVIATION DEPARTMENT	35.154.719	36.438.039	35.000.000	39.467.681		3.029.642	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	2.153.962	2.540.000	2.000.000	2.540.000		0	
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	28.479.541	28.936.609	29.000.000	30.408.841		1.472.232	
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	4.521.216	4.961.430	5.000.000	6.518.840		1.557.410	
2110 ΤΜΗΜΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ - MERCHANT SHIPPING DEPARTMENT	6.951.051	8.646.468	7.250.000	9.574.494		928.026	

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	
21	Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	€	€	€	€	€	
	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS						
	ΤΜΗΜΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ - MERCHANT SHIPPING DEPARTMENT						
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	664.763	700.000	600.000	700.000	0	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	5.813.691	7.197.998	6.500.000	7.746.784	548.786	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	472.597	746.470	150.000	1.127.710	379.240	
2111	ΤΜΗΜΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ - POSTAL SERVICES DEPARTMENT	29.476.235	31.058.190	29.530.000	29.711.388	-1.346.802	
	1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	30.000	30.000	30.000	32.000	2.000	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	27.677.535	28.675.741	28.000.000	27.350.238	-1.325.503	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.768.700	2.352.449	1.500.000	2.329.150	-23.299	
2112	ΤΜΗΜΑ ΟΔΙΚΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ - ROAD TRANSPORT DEPARTMENT	50.194.883	63.364.760	58.000.000	55.884.386	-7.480.374	
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	47.206.599	59.827.660	55.000.000	52.358.338	-7.469.322	
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	2.988.284	3.537.100	3.000.000	3.526.048	-11.052	
2113	ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΜΗΧΑΝΟΛΟΓΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ -	28.308.401	27.882.567	27.900.000	25.335.081	-2.547.486	

918

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΛΙΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure	€	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved	€	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved		€
21	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS							
2113	ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΜΗΧΑΝΟΛΟΓΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ - ELECTRICAL AND MECHANICAL SERVICES DEPARTMENT							
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	26.471.412	27.187.559	26.500.000	25.257.261	-1.930.298		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.836.989	695.008	1.400.000	77.820	-617.188		
22	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ - MINISTRY OF HEALTH	571.465.429	643.350.842	600.920.000	608.593.457	-34.757.385		
2201	ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF HEALTH, ADMINISTRATION	194.693.740	219.345.970	205.000.000	192.665.441	-26.680.529		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	190.629.204	209.453.959	200.000.000	185.886.572	-23.567.387		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	4.064.536	9.892.011	5.000.000	6.778.869	-3.113.142		
2202	ΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΥΓΕΙΑΣ - MEDICAL AND PUBLIC HEALTH SERVICES	229.148.816	261.024.498	245.000.000	265.556.780	4.532.282		
	2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	220.034.792	240.383.714	230.000.000	243.211.922	2.828.208		
	3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	9.114.024	20.640.784	15.000.000	22.344.858	1.704.074		
2203	ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΨΥΧΙΚΗΣ ΥΓΕΙΑΣ - MENTAL HEALTH SERVICES	10.697.520	13.924.476	10.750.000	12.986.459	-938.017		

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκρίμενος Προϋπολογισμός Approved €		
22 Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure							
22 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ - MINISTRY OF HEALTH							
2203 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΨΥΧΙΚΗΣ ΥΓΕΙΑΣ - MENTAL HEALTH SERVICES							
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	10.325.235	13.370.436	10.500.000	12.590.409	-780.027		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	372.285	554.040	250.000	396.050	-157.990		
2204 ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - DENTAL SERVICES	5.099.931	5.718.628	5.170.000	5.344.593	-374.035		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	4.957.726	5.535.598	5.000.000	5.205.977	-329.621		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	142.205	183.030	170.000	138.616	-44.414		
2205 ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - PHARMACEUTICAL SERVICES	123.878.669	134.372.816	127.000.000	123.074.556	-11.298.260		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	123.022.622	132.037.776	125.000.000	122.518.856	-9.518.920		
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	856.047	2.335.040	2.000.000	555.700	-1.779.340		
2206 ΓΕΝΙΚΟ ΧΗΜΕΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ - STATE GENERAL LABORATORY	7.946.754	8.964.454	8.000.000	8.965.628	1.174		
2 ΤΑΚΤΙΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - CURRENT EXPENDITURE	6.759.520	7.821.214	7.000.000	7.677.377	-143.837		

920

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 2012 BUDGET
ΣΥΓΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΟΦΕΙΛΩΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΑΙΟ
SUMMARY OF CHARGES AND EXPENDITURE BY HEAD

Δαπάνη κατά Κεφάλαιο Heads of Expenditure	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματική Δαπάνη Actual Expenditure €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Αναθεωρημένος Προϋπολογισμός Revised €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	Εγκριμένος Προϋπολογισμός Approved €	
22 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ - MINISTRY OF HEALTH							
2206 ΓΕΝΙΚΟ ΧΗΜΕΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ - STATE GENERAL LABORATORY							
3 ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ - DEVELOPMENT EXPENDITURE	1.187.234	1.143.240	1.000.000	1.288.251		145.011	

Σημείωση: Το ποσό των € 8.860.665.181 περιλαμβάνει συμπληρωματικές πιστώσεις ύψους € 27.413.000 που χορηγήθηκαν μέχρι την 31η Αυγούστου 2011 συμπεριλαμβανομένη.
 Note: The sum of € 8.860.665.181 includes supplementary appropriations of € 27.413.000 enacted up to and including the 31st August 2011.

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γιασμός Budget	€	Προϋπολο- γιασμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND	5.806.733.093		6.609.155.683		7.740.313.604		1.131.157.921
01 ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΕΞΟΥΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL POWERS	10.868.827		10.363.140		11.377.040		1.013.900
0101 ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΜΕΓΑΡΟ - PRESIDENCY AND PRESIDENTIAL PALACE	0		10		10		0
010100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants	0		10		10		0
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	0		10		10		0
01853 Εισφορές για τους Εγκλωβισμένους - Contributions for the Enclaved	0		10		10		0
0105 ΔΙΚΑΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - JUDICIAL SERVICE							
010500 Ανώτατο Δικαστήριο - Supreme Court	10.868.827		10.363.130		11.377.030		1.013.900
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	9.681		15.000		14.000		-1.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	9.681		15.000		14.000		-1.000
01242 Τέλη Εγγραφής Δικηγόρων - Lawyers' Registration Fees	6.151		5.000		6.000		1.000
01246 Τέλη Χαρτασήμων - Stamp Duties	3.530		10.000		8.000		-2.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	52.431		91.100		76.000		-15.100
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	52.431		90.000		75.000		-15.000
01322 Δικαιώματα Πώλησης Κινητής Περιουσίας με Δημόσιο Πλειστηριασμό - Fees from the Sale of Movable Property through Public Auctioning	17.321		30.000		25.000		-5.000
01340 Αποζημίωση για Κλήτευση Δημοσίων Υπαλλήλων για Μαρτυρία σε Πολιτικές Υποθέσεις - Compensation for Summoning Civil Servants as Witnesses in Civil Cases	35.110		60.000		50.000		-10.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		1.100		1.000		-100
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	0		600		600		0
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	0		500		400		-100
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	10.806.715		10.257.010		11.287.010		1.030.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	10.188.682		9.657.010		10.657.010		1.000.000
01573 Δαπάνες Ποινικών Διώξεων - Prosecution Expenses	162.594		145.000		145.000		0
01574 Πρόστιμα που Επιβάλλονται από τα Δικαστήρια - Fines Imposed by the Courts	10.015.836		9.500.000		10.500.000		1.000.000
01576 Έσοδα από Επιδικασθέντα Έξοδα - Proceeds from Costs Awarded by the Courts	0		10		10		0

ΑΕΠΙΤΟΜΕΡΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματικά Έσοδα Actual €	Προϋπολο- γιαμός Budget €	Προϋπολο- γιαμός Budget €	Προϋπολο- γιαμός Budget €	Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €		
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
010500 Ανώτατο Δικαστήριο - <i>Supreme Court</i>							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers							
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits							
01579 Εκτέλεση Δικαστικών Αποφάσεων - Execution of Court Judgements	10,252	12,000	12,000	12,000	0	0	
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	618,033	600,000	600,000	630,000	30,000	30,000	
01639 Επιστροφές για το Δικαστήριο Εργατικών Διαφορών - Industrial Disputes Court Reimbursements	618,033	600,000	600,000	630,000	30,000	30,000	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0	20	20	20	0	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0	20	20	20	0	0	
01671 Αζήτητες Καταθέσεις - Unclaimed Deposits	0	10	10	10	0	0	
01672 Κατάσχεση Καταθέσεων - Seizure of Deposits	0	10	10	10	0	0	
02 ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - CONSTITUTIONAL SERVICES	1,684,050	1,127,960	1,127,960	1,137,960	10,000	10,000	
0201 ΝΟΜΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - LAW OFFICE	1,198,152	537,960	537,960	537,960	0	0	
020100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	1,197,111	537,960	537,960	537,960	0	0	
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	1,189,680	520,860	520,860	520,860	0	0	
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	1,189,680	520,860	520,860	520,860	0	0	
01576 Έσοδα από Επιδικασθέντα Έξοδα - Proceeds from Costs Awarded by the Courts	1,082,600	350,000	350,000	350,000	0	0	
01579 Εκτέλεση Δικαστικών Αποφάσεων - Execution of Court Judgements	107,080	170,860	170,860	170,860	0	0	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0	10	10	10	0	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0	10	10	10	0	0	
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0	10	10	10	0	0	
01750 Χορηγίες - Grants	7,431	17,090	17,090	17,090	0	0	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	7,431	17,080	17,080	17,080	0	0	
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	7,431	17,080	17,080	17,080	0	0	
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	0	10	10	10	0	0	
01825 Χορηγίες για Οργάνωση Εκπαιδευτικών Σεμιναρίων στην Κύπρο - Organization of Educational Seminars in Cyprus	0	10	10	10	0	0	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
020111 Γραφείο Επιτρόπου Νομοθεσίας και Επιτρόπου Προστασίας των Δικαιωμάτων του Παιδιού - Office of the Law Commissioner and Commissioner for the Protection of Children's Rights	1.041		0		0		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	1.041		0		0		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	1.041		0		0		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	1.041		0		0		0
0202 ΕΛΕΓΚΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - AUDIT OFFICE	465.898		590.000		600.000		10.000
020200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	465.898		590.000		600.000		10.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	465.898		590.000		600.000		10.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	465.898		590.000		600.000		10.000
01323 Ελεγκτικά Δικαιώματα - Audit Fees	465.898		590.000		600.000		10.000
03 ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - INDEPENDENT SERVICES	2.131.573		514.690		517.690		3.000
0302 ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΠΙΤΡΟΠΟΥ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ - OFFICE OF THE COMMISSIONER FOR ADMINISTRATION (OMBUDSMAN)	2.486		5.310		5.310		0
030200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	2.486		5.310		5.310		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	200		300		300		0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	200		300		300		0
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	200		300		300		0
01750 Χορηγίες - Grants	2.286		5.010		5.010		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	2.286		5.010		5.010		0
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	2.286		5.000		5.000		0
0303 ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΥ - COMPETITION PROTECTION COMMISSION	1.688.148		30		30		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασιζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
030300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	1.688.148	30	30	0	0
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	0	10	10	0	0
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	0	10	10	0	0
01247 Τέλη πιστοποίησης με βάση τον περί προστασίας του Ανταγωνισμού Νόμο του 1989 - Certification Fees under the Protection of Competition Law of 1989	0	10	10	0	0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	1.686.226	10	10	0	0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	1.686.226	10	10	0	0
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	1.686.226	10	10	0	0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	122	0	0	0	0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	122	0	0	0	0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	122	0	0	0	0
01750 Χορηγίες - Grants	1.800	10	10	0	0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.800	10	10	0	0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	1.800	10	10	0	0
0304 ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΠΙΤΡΟΠΟΥ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΑ - OFFICE FOR THE COMMISSIONER OF PERSONAL CHARACTER DATA PROTECTION	12.022	8.000	8.000	11.000	3.000
030400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	12.022	8.000	8.000	11.000	3.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	2.763	1.000	1.000	2.500	1.500
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	2.763	1.000	1.000	2.500	1.500
01268 Τέλη Διαβίβασης και Διασύνδεσης - Transmission and Interconnection Licences	2.763	1.000	1.000	2.500	1.500
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	4.300	3.000	3.000	4.000	1.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	4.300	3.000	3.000	4.000	1.000
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	4.300	3.000	3.000	4.000	1.000
01750 Χορηγίες - Grants	4.959	4.000	4.000	4.500	500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	4.959	4.000	4.000	4.500	500
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	4.959	4.000	4.000	4.500	500

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
0306 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ - INTERNAL AUDIT SERVICE							
030600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	1.072		850		- 850		0
01750 Χορηγίες - Grants	1.072		850		850		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.072		850		850		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	1.072		850		850		0
0307 ΑΝΑΘΕΩΡΗΤΙΚΗ ΑΡΧΗ ΠΡΟΣΦΟΡΩΝ - TENDER REVIEW BODY							
030700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	422.610		500.500		500.500		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	422.610		500.500		500.500		0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	0		500		500		0
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	0		500		500		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	422.610		500.000		500.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	422.610		500.000		500.000		0
01685 Επідόκαση Εξόδων των Ιεραρχικών Προσφυγών - Trial Expenses of Hierarchical Recourses	422.610		500.000		500.000		0
0308 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΟΠΤΕΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ - AUTHORITY FOR THE SUPERVISION AND DEVELOPMENT OF COOPERATIVE SOCIETIES							
030800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	5.235		0		0		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	5.235		0		0		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	5.235		0		0		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	5.235		0		0		0
11 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ - MINISTRY OF DEFENCE							
1101 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF DEFENCE, ADMINISTRATION	583.258		406.000		406.000		0
	187.023		206.000		206.000		0

ΑΕΠΙΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
110100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	187.023		206.000		206.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	178.857		200.000		200.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	178.857		200.000		200.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	178.857		200.000		200.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	8.166		6.000		6.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	8.166		6.000		6.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	8.166		6.000		6.000		0
1104 ΑΜΥΝΤΙΚΗ ΘΩΡΑΚΙΣΗ - DEFENCE EXPENDITURE	396.235		200.000		200.000		0
110400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	396.235		200.000		200.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	396.235		200.000		200.000		0
01700 Αμυντική Θωράκιση - Defence Revenue	396.235		200.000		200.000		0
01701 Έσοδα Αμυντικής Θωράκισης - Defence Revenue	396.235		200.000		200.000		0
12 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT	77.710.571		114.826.057		108.597.950		-6.228.107
1201 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT, ADMINISTRATION	389.841		262.085		602.085		340.000
120100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	389.841		262.085		602.085		340.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	0		10		10		0
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	0		10		10		0
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	0		10		10		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	1.025		1.025		1.025		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	1.025		1.025		1.025		0
01502 Ενοίκια - Rents	1.025		1.025		1.025		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	0		20		20		0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	0		20		20		0
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	0		10		10		0
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	0		10		10		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	8.886		1.000		1.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	8.886		1.000		1.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφείλες και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	8.886		1.000		1.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	379.930		260.030		600.030		340.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	379.930		260.030		600.030		340.000
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	0		10		10		0
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διεκκόλυσης - European Union Grant under the Transition Facility	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	379.930		260.000		600.000		340.000
01776 Προγράμματα Μεταβατικής Διεκκόλυσης - Transition Facility Programmes	0		10		10		0
1202 ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΡΓΙΑΣ - DEPARTMENT OF AGRICULTURE							
120200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	2.718.203		5.329.143		4.841.735		-487.408
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	2.718.203		5.329.143		4.841.735		-487.408
01201 Δικαιώματα Επιθεώρησης - Inspection Fees	764.499		738.917		768.237		29.320
01243 Τέλη Συμβουλίου Ζωοτροφών και Προσθετικών Των Ζωοτροφών - Feeding Stuffs and Feed Additives Council Fees	764.499		738.917		768.237		29.320
01244 Τέλη Συμβουλίου Ελέγχου Λιπασμάτων - Fertilizer Control Council Fees	370.515		346.500		346.500		0
01276 Φυτοϋγειονομικά Τέλη - Phytosanitary Fees	118.389		100.000		125.000		25.000
	132.906		147.417		151.737		4.320
	142.689		145.000		145.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΓΙΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.570.613		3.420.180		2.457.948		-962.232
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	66.047		94.503		100.598		6.095
01305 Τέλη Ενοικιάσεων Μηχανημάτων - Machinery Rental Fees	77		843		568		-275
01335 Τέλη της Πιρι Σπόρων Νομοθεσίας - Seeds haw Fees	22.067		18.100		18.100		0
01363 Δικαιώματα Αναλύσεων - Analysis' Fees	43.903		75.560		81.930		6.370
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.504.566		3.325.677		2.357.350		-968.327
01441 Μεταπώληση Σπόρων - Resale of Seeds	1.061.667		2.900.000		1.930.000		-970.000
01443 Πώληση Φυτών - Sale of Plants	156.620		124.500		131.000		6.500
01444 Πώληση Γεωργικών Προϊόντων - Sale of Agricultural Products	98.757		105.150		97.600		-7.550
01445 Πώληση Ζώων και Ζωϊκών Προϊόντων - Sale of Animals and Animal Products	187.522		196.027		198.750		2.723
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	280.662		254.046		449.050		195.004
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	280.662		254.046		449.050		195.004
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	280.662		254.046		449.050		195.004
01750 Χορηγίες - Grants	102.429		916.000		1.166.500		250.500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	102.429		916.000		1.166.500		250.500
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	102.429		916.000		1.166.500		250.500
1204 ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - VETERINARY SERVICES	4.534.164		10.049.410		9.015.000		-1.034.410
120400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	4.534.164		10.049.410		9.015.000		-1.034.410
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	2.751		3.000		3.000		0
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	2.751		3.000		3.000		0
01256 Τέλη Έκδοσης Επαγγελματικής Άδειας Φροντιστή / Εκπαιδευτή Ζώων - Fees for the Issuing of Professional Permits for Animal Keeper/Trainer	2.751		3.000		3.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσες Νομοθεσίες ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολο- γισμός Budget	Προϋπολο- γισμός Budget	Προϋπολο- γισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
120400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.768.600	2.016.410	1.982.000	-34.410	
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.602.633	1.916.410	1.882.000	-34.410	
01306 Τέλη Υγειονομικών Επιθεωρήσεων και Ελέγχου Ζώντων Ζώων - Veterinary Fees for Sanitary Inspections and Controls of Imported Live Animals	163.017	77.000	80.000	3.000	
01317 Τέλη Υγειονομικών Επιθεωρήσεων και Ελέγχου Τροφίμων Ζωικής Προέλευσης - Veterinary Fees for Sanitary Inspections and Controls of Goods of Animals Origin	1.219.634	1.537.800	1.500.000	-37.800	
01318 Τέλη Υγειονομικών Επιθεωρήσεων και Ελέγχου Τροφίμων Ζωικής Παραγωγής - Veterinary Fees for Sanitary Inspections and Controls of Goods of Animal Origin	120.466	205.000	205.000	0	
01319 Τέλη - Περὶ Κτηνιατρικών Φαρμακευτικών Προϊόντων - Νόμος - Veterinary Medical Products Law Fees	45.799	42.800	43.000	200	
01325 Κτηνιατρικά Δικαιώματα - Veterinary Fees	51.534	51.300	51.300	0	
01333 Τέλη Επιστημονικών Πειραμάτων - Experimental Procedures Fees	837	800	1.000	200	
01334 Έλεγχος της Παραγωγής και Εμπορίας Ζωικού Γενετικού Υλικού - Monitoring the Production and Trade of Animals Genetic Material	1.316	1.710	1.700	-10	
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	165.967	100.000	100.000	0	
01462 Πώληση Εμβολίων και Φαρμάκων - Sale of Vaccines and Drugs	165.967	100.000	100.000	0	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	91.628	30.000	30.000	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	91.628	30.000	30.000	0	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	91.628	30.000	30.000	0	
01750 Χορηγίες - Grants	2.671.185	8.000.000	7.000.000	-1.000.000	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	2.671.185	8.000.000	7.000.000	-1.000.000	
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	2.671.185	8.000.000	7.000.000	-1.000.000	
1205 ΤΜΗΜΑ ΔΑΣΩΝ - FORESTRY DEPARTMENT	4.022.325	4.660.239	5.219.632	559.393	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων

The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι φόροι - Indirect Taxes	4.022.325		4.660.239		5.219.632		559.393
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	1.233		1.304		1.354		50
01227 Άδειες Εκκοπής Ξύλων και Άλλες Άδειες - Timber and Other Licences	1.233		1.304		1.354		50
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	605.272		573.100		603.800		30.700
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	68.683		40.000		53.500		13.500
01341 Έσοδα Δασικού Καλλυγίου - Forestry College's Proceeds	68.683		40.000		53.500		13.500
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	536.589		533.100		550.300		17.200
01449 Πώληση Ξυλείας - Sale of Timber	293.136		260.000		275.200		15.200
01450 Έσοδα από Δασικά Φυτώρια - Forestry Nurseries' Proceeds	243.453		273.100		275.100		2.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	2.028.047		2.066.135		3.047.740		981.605
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	2.028.047		2.066.135		3.047.740		981.605
01502 Ενοίκια - Rents	29.514		65.700		64.700		-1.000
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	29.514		65.700		64.700		-1.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	29.514		66.700		64.700		-1.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	29.514		66.700		64.700		-1.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	1.039.965		1.561.000		65.038		-1.495.962
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	1.039.965		1.561.000		65.038		-1.495.962
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	1.039.965		1.561.000		65.038		-1.495.962
01750 Χορηγίες - Grants	23.829		125.000		1.149.000		1.024.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	10.929		125.000		1,149,000		1,024,000
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	10.929		0		1,149,000		1,149,000
01754 Έρευνα σε Περιβαλλοντικά Προγράμματα - Environmental Research Programmes	0		125.000		0		-125.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υπαβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants							
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	12.900		0		0		0
01785 Γραφείο Ηνωμένων Εθνών Παροχής Υπηρεσιών για Προγράμματα (Γ.Η.Ε.Π.Υ.Π.) - United Nations Office for Project Services (UNOPS)	12.900		0		0		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	294.465		268.000		288.000		20.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	294.465		268.000		288.000		20.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	294.465		266.500		284.500		18.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects within the Same Department	0		1.500		3.500		2.000
1206 ΤΜΗΜΑ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΥΔΑΤΩΝ - WATER DEVELOPMENT							
120600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	59.271.273		82.421.760		71.734.010		-10.687.750
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	40.111.939		56.209.900		44.305.000		-11.904.900
01204 Δικαιώματα Διαιρήσεων - Drilling Charges	834		2.300		100.000		97.700
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	834		2.300		100.000		97.700
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	834		2.300		100.000		97.700
01308 Τέλη / Δικαιώματα Επιβλεπής Διαχωρισμού Οικοπέδων - Fees/Charges for the Inspection of Segmentation of Plots of Land	38.632.069		52.902.600		41.650.000		-11.252.600
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	31.085		60.000		30.000		-30.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	31.085		60.000		30.000		-30.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	3.747.051		6.000.000		2.000.000		-4.000.000
01471 Έσοδα από Συστήματα Υδατοπρομήθειας - Proceeds from Water Supply Schemes	3.747.051		6.000.000		2.000.000		-4.000.000
01473 Έσοδα από Σχέδια Άρδευσης - Proceeds from Irrigation Schemes	34.853.933		46.842.600		39.620.000		-7.222.600
	34.251.828		42.972.600		39.000.000		-3.972.600
01474 Σχέδιο Νότιου Αγωγού - Southern Conveyer Project	135.198		250.000		220.000		-30.000
01476 Έσοδα από Υδατικά Έργα - Proceeds from Water Works	167.359		2.400.000		0		-2.400.000
	688		400.000		0		-400.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120600 Κέντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered							
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	57.967		450.000		100.000		-350.000
01481 Έσοδα από Συμβούλια Αποχετεύσεων και Άλλα Αποχετευτικά Τέλη - Proceeds from Sewerage Boards and Other Sewerage Charges of Fees	240.893		370.000		300.000		-70.000
01482 Έσοδα από Σταθμούς Επεξεργασίας Λυμάτων - Proceeds from Sewerage Plants	103.141		200.000		150.000		-50.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	103.141		200.000		150.000		-50.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	103.141		200.000		150.000		-50.000
01666 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	103.141		200.000		150.000		-50.000
01750 Χορηγίες - Grants	17.440		5.000		5.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	17.440		5.000		5.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	17.440		5.000		5.000		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	989.589		2.000.000		1.500.000		-500.000
01920 Έγδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	989.589		2.000.000		1.500.000		-500.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	989.589		2.000.000		1.500.000		-500.000
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	368.866		1.100.000		900.000		-200.000
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	368.866		1.100.000		900.000		-200.000
06041 Τόκοι από Πώληση Πόσιμου Νερού - Interest Income from the Sale of Potable Water	268.081		600.000		600.000		100.000
06042 Τόκοι από Πώληση Αρδύσιμου Νερού - Interest Income from the Sale of Irrigation Water	100.785		600.000		300.000		-300.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΩΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120603 Επιχειρησιακό Γραφείο Υδάτων Αμμοχώστου - Famagusta Water District Office							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	0		1.284.010		2.454.010		1.170.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	0		1.240.010		2.280.010		1.040.000
01308 Τέλη / Δικαιώματα Επιβλέψης Διαχωρισμού Οικοπέδων - Fees/Charges for the Inspection of Segmentation of Plots of Land	0		10.000		10.000		0
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	0		50.000		50.000		0
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	0		50.000		50.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		1.180.010		2.220.010		1.040.000
01473 Έσοδα από Σχέδια Άρδευσης - Proceeds from Irrigation Schemes	0		10		10		0
01474 Σχέδια Νότιου Αγωγού - Southern Conveyer Project	0		860.000		1.900.000		1.040.000
01481 Έσοδα από Συμβούλια Αποχετεύσεων και Άλλα Αποχευητικά Τέλη - Proceeds from Sewerage Boards and Other Sewerage Charges of Fees	0		320.000		320.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		4.000		4.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		4.000		4.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	0		4.000		4.000		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	0		20.000		20.000		0
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		20.000		20.000		0
01921 Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		20.000		20.000		0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	0		20.000		20.000		0
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	0		20.000		150.000		130.000
06042 Τόκοι από Πώληση Αρδεύσιμου Νερού - Interest Income from the Sale of Irrigation Water	0		20.000		150.000		130.000
120604 Επιχειρησιακό Γραφείο Υδάτων Λάρνακας - Larnaca Water District Office							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	3.232.057		1.365.000		1.910.000		545.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	0		0		100.000		100.000
01204 Δικαιώματα Διαιρήσεων - Drilling Charges	0		0		100.000		100.000
					100.000		100.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120604 Επαρχιακό Γραφείο Υδάτων Λάρνακας - Larnaca Water District Office							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.666.245		835.000		1.380.000		545.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	25.579		35.000		30.000		-5.000
01308 Τέλη / Δικαιώματα Επιβλεψής Διαχωρισμού Οικημάτων - Fees/Charges for the Inspection of Segmentation of Plots of Land	25.579		35.000		30.000		-5.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	458.589		100.000		450.000		350.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	458.589		100.000		450.000		350.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	2.182.077		700.000		900.000		200.000
01473 Έσοδα από Σχέδια Άρδευσης - Proceeds from Irrigation Schemes	352.020		300.000		300.000		0
U1474 Σχέδιο Νότιου Αγωγού - Southern Conveyer Project	1.559.802		300.000		500.000		200.000
01481 Έσοδα από Συμβόλια Αποχετεύσεων και Άλλα Αποχετευτικά Τέλη - Proceeds from Sewerage Boards and Other Sewerage Charges of Fees	270.255		100.000		100.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	59.001		30.000		30.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	59.001		30.000		30.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	59.001		30.000		30.000		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	304.184		400.000		300.000		-100.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	304.184		400.000		300.000		-100.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	304.184		400.000		300.000		-100.000
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	202.627		100.000		100.000		0
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	202.627		100.000		100.000		0
06042 Τόκοι από Πώληση Αρδευόμενου Νερού - Interest Income from the Sale of Irrigation Water	202.627		100.000		100.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120605 Επαρχιακό Γραφείο Υδάτων Λεμεσού - Limassol Water District Office							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	9.399.241		14.217.850		13.295.000		-922.850
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	1.469.949		1.300.000		1.510.000		210.000
01204 Δικαιώματα Διαιρήσεων - Drilling Charges	1.469.949		1.300.000		1.510.000		210.000
01245 Τέλη Άντλησης Νερού από το Υδροφόρο Στρώμα Παταμού Γερμασάνγιας - Water Pumping Charges from the Yermasoyia River Bed	0		0		60.000		60.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.469.949		1.300.000		1.450.000		150.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	6.077.155		11.487.850		9.995.000		-1.492.850
01308 Τέλη / Δικαιώματα Επιβλέψης Διαχωρισμού Οικοπέδων - Fees/Charges for the Inspection of Segmentation of Plots of Land	51.801		40.000		45.000		5.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	51.801		40.000		45.000		5.000
01405 Παραχώρηση Υπηρεσιών - Provision of Services	1.374.479		1.300.000		1.300.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.374.479		1.300.000		1.300.000		0
01471 Έσοδα από Συστήματα Υδατοπρομήθειας - Proceeds from Water Supply Schemes	4.650.875		10.147.850		8.650.000		-1.497.850
01473 Έσοδα από Σχέδια Άρδευσης - Proceeds from Irrigation Schemes	4.031.533		9.397.850		8.000.000		-1.397.850
01474 Σχέδιο Νότιου Αγωγού - Southern Conveyer Project	56.496		60.000		60.000		0
01481 Έσοδα από Συμβούλια Αποχετεύσεων και Άλλα Αποχευεθικά Τέλη - Proceeds from Sewerage Boards and Other Sewerage Charges of Fees	382.245		500.000		400.000		-100.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	180.601		190.000		190.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	148.395		130.000		190.000		60.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφείλες και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	148.395		130.000		190.000		60.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.601.701		1.200.000		1.500.000		300.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.601.701		1.200.000		1.500.000		300.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	1.601.701		1.200.000		1.500.000		300.000

ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΜΕΝΑ ΕΣΟΔΑ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120605 Επαρχιακό Γραφείο Υδάτων Λεμεσού - Limassol Water District Office							
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	102.041		100.000		100.000		0
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	102.041		100.000		100.000		0
06041 Τόκοι από Πώληση Πόσιμου Νερού - Interest Income from the Sale of Potable Water	73.063		50.000		50.000		0
06042 Τόκοι από Πώληση Αρδευόμενου Νερού - Interest Income from the Sale of Irrigation Water	28.978		50.000		50.000		0
120606 Επαρχιακό Γραφείο Υδάτων Πάφου - Paphos Water District Office							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	6.528.036		9.345.000		9.770.000		425.000
01301 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	6.242.207		8.065.000		9.360.000		1.295.000
01308 Τέλη / Δικαιώματα Επιβλεψής Διαχωρισμού Οικοπέδων - Fees/Charges for the Inspection of Segmentation of Plots of Land	22.167		35.000		30.000		-5.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	0		0		1.300.000		1.300.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	0		0		1.300.000		1.300.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	6.220.040		8.030.000		8.030.000		0
01472 Έσοδα από Περιφερειακά Συστήματα Υδατοπρομήθειας Χωριών - Proceed from Peripheral Water Supply Schemes	4.005.944		4.800.000		4.800.000		0
01473 Έσοδα από Σχέδια Άρδευσης - Proceeds from Irrigation Schemes	2.214.096		3.230.000		3.230.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	285.829		1.280.000		10.000		-1.270.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	285.829		1.280.000		10.000		-1.270.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	285.829		1.280.000		10.000		-1.270.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	0		0		400.000		400.000
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		0		400.000		400.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		0		400.000		400.000
1207 ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΛΟΓΙΚΗΣ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΕΩΣ - GEOLOGICAL SURVEY							
DEPARTMENT	303.868		381.530		377.958		-3.572

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	303.868		381.530		377.958		-3.572
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	272.983		350.000		350.000		0
01204 Δικαιώματα Διαιρήσεων - Drilling Charges	272.983		350.000		350.000		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	272.983		350.000		350.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	4.787		4.000		5.000		1.000
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	4.787		4.000		5.000		1.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Προσοδοί - Rents, Royalties and Other Income	7.726		10.000		10.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	7.726		10.000		10.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	7.726		10.000		10.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	7.008		10.000		10.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	7.008		10.000		10.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	7.008		10.000		10.000		0
01750 Χορηγίες - Grants							
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	11.364		7.520		2.948		-4.572
01754 Έρευνα σε Περιβαλλοντικά Προγράμματα - Environmental Research Programmes	7.500		20		2.938		2.918
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	0		10		10		0
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	7.500		10		2.928		2.918
01798 Χορηγία Χρηματοδοτήσις Διαφόρων Προγραμμάτων - Grant for Financing Various Programmes	3.864		7.500		10		-7.490
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	3.864		7.500		10		-7.490
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		10		10		0
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		10		10		0
1208 ΜΕΤΕΩΡΟΛΟΓΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - METEOROLOGICAL SERVICE	91.794		3.636.250		3.629.500		-6.750

ΑΙΤΙΟΜΕΡΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
120800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	91.794		3.636.250		3.629.500		-6.750
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	26.352		3.575.000		3.575.000		0
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	26.352		3.575.000		3.575.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	36.192		32.000		35.000		3.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	36.192		32.000		35.000		3.000
01659 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	36.192		32.000		35.000		3.000
01750 Χορηγίες - Grants	29.250		29.250		19.500		-9.750
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	29.250		29.250		19.500		-9.750
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	29.250		29.250		19.500		-9.750
1209 ΤΜΗΜΑ ΑΝΑΔΑΣΜΟΥ - LAND CONSOLIDATION DEPARTMENT	942.044		910.000		910.000		0
120900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	942.044		910.000		910.000		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.519		5.000		5.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.519		5.000		5.000		0
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	1.519		5.000		5.000		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	0		5.000		5.000		0
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		5.000		5.000		0
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		5.000		5.000		0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	0		200.000		200.000		0
06001 Τόκοι Εκδοθέντων Δανείων - Interest on Loans Granted	0		200.000		200.000		0
06009 Τόκοι Άλλων Δανείων - Interest on Other Loans	0		200.000		200.000		0
10000 Έσοδα Εκδοθέντων Δανείων - Proceeds from Loan's Issued	940.525		700.000		700.000		0
10001 Αποπληρωμή Εκδοθέντων Δανείων - Repayment of Loans Granted	940.525		700.000		700.000		0
10009 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Δανειστικών Επιτρόπων - Principal Repayments of Loan Commissioners' Debts	940.525		700.000		700.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΩΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
1210 ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ - MINES							
121000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	3.130.342		3.197.000		3.535.500		338.500
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	3.130.342		3.197.000		3.535.500		338.500
01226 Άδειες Ερευνών για Ανεύρεση Ορυκτών - Mining Prospecting Permits	300.078		300.000		305.000		5.000
01228 Άδειες για Εκρηκτικές Ύλης - Explosives' Licences	300.078		300.000		305.000		5.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	85.760		100.000		95.000		-5.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	214.318		200.000		210.000		10.000
01502 Ενοίκια - Rents	2.628.350		2.685.000		3.005.000		320.000
01506 Δικαιώματα - Royalties	2.628.350		2.685.000		3.005.000		320.000
01508 Δικαιώματα από την Ανόρυξη Λατομικών Υλικών - Royalties from the Extraction of Quarrying Materials	1.147.433		1.165.000		1.285.000		120.000
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	195.856		120.000		220.000		100.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	1.285.061		1.400.000		1.500.000		100.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	5.455		5.000		5.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	5.455		5.000		5.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	54.045		42.000		60.500		18.500
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	54.045		42.000		60.500		18.500
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	52.512		40.000		58.500		18.500
01750 Χορηγίες - Grants	1.533		2.000		2.000		0
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	142.414		165.000		160.000		-5.000
01827 Προστασία Περιβάλλοντος - Environmental Protection	142.414		165.000		160.000		-5.000
1211 ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΓΕΩΡΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - AGRICULTURAL RESEARCH INSTITUTE	921.812		1.014.120		1.189.850		175.730

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
121100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	921.812		1.014.120		1.189.850		175.730
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	382.111		492.370		480.000		-12.370
01444 Πώληση Γεωργικών Προϊόντων - Sale of Agricultural Products	22.163		62.370		30.000		-32.370
01445 Πώληση Ζώων και Ζωικών Προϊόντων - Sale of Animals and Animal Products	359.948		430.000		450.000		20.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	612		1.750		1.850		100
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	612		1.750		1.850		100
01502 Ενοίκια - Rents	612		1.750		1.850		100
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	39.502		90.000		100.000		10.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	39.502		90.000		100.000		10.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	39.502		90.000		100.000		10.000
01750 Χορηγίες - Grants	497.889		430.000		598.000		168.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	497.889		230.000		526.000		296.000
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	497.889		230.000		526.000		296.000
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		200.000		72.000		-128.000
01797 Χορηγία Συμβουλίου της Ευρώπης - Council of Europe Grant	0		200.000		72.000		-128.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.698		0		10.000		10.000
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.698		0		10.000		10.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	1.698		0		10.000		10.000
1212 ΤΜΗΜΑ ΑΙΧΜΙΑΣ ΚΑΙ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - DEPARTMENT OF FISHERIES AND MARINE RESEARCH	825.990		2.259.520		5.541.060		3.281.540

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
121200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	825.990		2.259.520		5.547.060		3.281.540
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	18.379		27.000		81.000		54.000
01447 Πώληση Ιχθύων - Sale of Fish	18.379		27.000		81.000		54.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	545.799		500.000		1.500.000		1.000.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	545.799		500.000		1.500.000		1.000.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφείλες και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	545.799		500.000		1.500.000		1.000.000
01750 Χορηγίες - Grants	261.812		1.732.510		3.960.030		2.227.520
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	243.299		1.732.500		3.960.000		2.227.500
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	243.299		1.732.500		3.960.000		2.227.500
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	18.513		10		30		20
01854 Διάφορες Χορηγίες για Συγκεκριμένα Έργα - Various Grants for Specific Projects	18.513		10		30		20
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	0		10		30		20
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		10		30		20
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		10		30		20
1213 ΤΜΗΜΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ - DEPARTMENT OF ENVIRONMENT							
121300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	558.915		705.000		2.001.620		1.296.620
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	600		5.000		5.000		0
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	600		5.000		5.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	19.900		0		15.010		15.010
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	19.900		0		15.010		15.010
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	19.900		0		15.000		15.000
01581 Χρηματικές Ποινές - Monetary Penalties	0		0		10		10

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
121300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		0	1,500,000		1,500,000	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		0	1,500,000		1,500,000	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	0		0	1,500,000		1,500,000	
01750 Χορηγίες - Grants	538,415		700,000	481,610		-218,390	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	538,415		700,000	481,610		-218,390	
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	404,619		700,000	481,600		-218,400	
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διευκόλυνσης - European Union Grant under the Transition Facility	133,796		0	10		10	
13 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΕΩΣ - MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER	10,873,922		15,529,959	21,810,772		6,280,813	
1301 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΕΩΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF JUSTICE AND PUBLIC ORDER, ADMINISTRATION	243,890		151,020	238,520		87,500	
130100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	243,890		151,020	238,520		87,500	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	13,040		4,010	8,510		4,500	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	13,040		4,010	8,510		4,500	
01654 Πληρωμές καθ' Υπερβάση Προηγούμενων Ετών - Past Years' Excess Payments	1,483		10	10		0	
01686 Τέλη Κρατικού Αρχείου - State Archives Fees	5,485		4,000	5,500		1,500	
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	6,072		0	3,000		3,000	
01750 Χορηγίες - Grants	230,850		147,010	230,010		83,000	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	230,850		147,000	230,000		83,000	
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	100,137		25,000	100,000		75,000	
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	130,713		122,000	130,000		8,000	
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	0		10	10		0	
01851 ΕΘΕΛΟΝΤΙΚΕΣ ΕΙΣΦΟΡΕΣ Εσωτερικού - Local Voluntary Contribution	0		10	10		0	
1302 ΦΥΛΑΚΕΣ - PRISONS	144,771		123,440	434,232		310,792	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
130200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	144.771		123.440		434.232		310.792
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	141.301		120.000		429.000		309.000
01448 Πώληση Διαφόρων Αγαθών - Sale of Various Goods	141.301		120.000		429.000		309.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	1.440		1.440		4.932		3.492
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	1.440		1,440		4,932		3,492
01502 Ενοίκια - Rents	1,440		1,440		4,932		3,492
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	2.030		2.000		300		-1.700
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified income	2,030		2,000		300		-1,700
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	2,030		2,000		300		-1,700
1303 ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ - POLICE							
130300 Αρχηγείο Αστυνομίας - Police Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	7.512.646		12.266.000		18.142.000		5.876.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	7.512.646		12.266.000		18.142.000		5.876.000
01229 Άδειες Πυροβόλων Όπλων - Firearms Licences	1.717		3.000		1.000		-2.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.717		3.000		1.000		-2.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.717		3.000		1.000		-2.000
01326 Δικαιώματα Μίσθωσης Αστυνομικών Υπηρεσιών - Fees from the Provision of Police Services	4.675.745		4.140.000		5.140.000		1.000.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	2.366.373		1.800.000		2.500.000		700.000
01402 Αντιμισθία Προσωπικού Αποσπασμένου σε άλλα Σώματα ή/και Υπηρεσίες - Remuneration of Employees Assigned to other Bodies and/or Agencies	2.366.373		1.800.000		2.500.000		700.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.967.450		2.000.000		2.300.000		300.000
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	1.967.450		2.000.000		2.300.000		300.000
01456 Εισπράξεις Έκδοσης Εκθέσεων Εμπειροπραγματογώντων - Receipts from the Issue of Experts Reports	341.922		340.000		340.000		0
	90.793		90.000		90.000		0
	251.129		250.000		250.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
130300 Αρχηγείο Αστυνομίας - Police Headquarters							
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	2.412		1.000		1.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	2.412		1.000		1.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	2.412		1.000		1.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	312.972		240.000		7.800.000		7.560.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	0		0		7.500.000		7.500.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	0		0		7.500.000		7.500.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	312.972		240.000		300.000		60.000
01614 Εγγραφή Πυροβόλων Όπλων - Registration of Firearms	312.972		240.000		300.000		60.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	1.068.513		900.000		900.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	1.068.513		900.000		900.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	1.068.513		900.000		900.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	1.451.287		6.982.000		4.300.000		-2.682.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.451.287		6.982.000		4.300.000		-2.682.000
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	409.513		500.000		1.500.000		1.000.000
01777 Ανάκτηση Εσόδων Ταμείου Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	1.041.774		6.482.000		2.800.000		-3.682.000
1304 ΠΥΡΟΣΒΕΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - FIRE SERVICE							
01300	2.972.615		2.989.499		2.996.020		6.521
130400 Αρχηγείο Πυροσβεστικής Υπηρεσίας - Fire Service Headquarters							
01300	2.972.615		2.989.499		2.996.020		6.521
01301 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	17.044		20.000		20.000		0
01327 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	17.044		20.000		20.000		0
01400 Δικαιώματα Μίσθωσης Πυροσβεστικών Υπηρεσιών - Fees for the Provision of Fire Prevention Services	2.871.290		2.882.579		2.874.000		-8.579
01405 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	2.871.290		2.882.579		2.874.000		-8.579

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
130400 Αρχηγείο Πυροσβεστικής Υπηρεσίας - Fire Service Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	73.707		65.910		81.010	15.100	
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		10		10	0	
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	784		900		1.000	100	
01456 Εισπραξεις Έκδοσης Εκθέσεων Εμπειροπραγματογώνων - Receipts from the Issue of Experts Reports	72.923		65.000		80.000	15.000	
01483 Πωλήσεις Πυροσβεστικών Υδραντιών - Sales of Fire Hydrants	10.574		21.000		21.000	0	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	10.574		21.000		21.000	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	10.574		21.000		21.000	0	
01673 Έσοδα από Μη Πιστή Τήρηση των Όρων Προσφορών - Fines Imposed on the Improper Use of Tender Regulations	8.882		20.000		20.000	0	
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	1.692		1.000		1.000	0	
01750 Χορηγίες - Grants	0		10		10	0	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		10		10	0	
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		10		10	0	
14 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM	47.462.186		39.967.486		112.576.807	72.609.321	
1401 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF COMMERCE, INDUSTRY AND TOURISM, ADMINISTRATION	11.478.794		13.297.206		12.417.027	-880.179	
140100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	11.478.794		13.297.206		12.417.027	-880.179	
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	30.477		26.150		40.150	14.000	
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	30.477		26.150		40.150	14.000	
01230 Άδειες και Πιστοποιητικά Μέτρων και Σταθμών - Weights and Measures Licences and Certificates	60		150		150	0	
01248 Τέλη Αδειών Εισαγωγών - Import Licences' Fees	5		0		0	0	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο-γισμός Budget	€	Προϋπολο-γισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
140100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes							
01250 Τέλη για Επαλήθευση και Σήμανση Μέτρων και Σταθμών και για Έλεγχο συσκευασμένων αγαθών - Fees for Verification and Stamping of Weights and Measures and for check of packaged commodities	30.412		26.000		40.000		14.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	77.473		250.000		250.000		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	77.473		250.000		250.000		0
01321 Δικαιώματα Κυπριακού Οργανισμού Προτύπων και Ελέγχου Ποιότητας - Fees of the Cyprus Organization of Standards and Quality Control	77.473		250.000		250.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other income	6.981.608		6.542.010		11.466.727		4.924.717
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	6.981.608		6.542.010		11.466.727		4.924.717
01502 Ενοίκια - Rents	3.985.693		4.500.000		4.424.717		-75.283
01506 Δικαιώματα - Royalties	2.568.645		2.042.010		2.042.010		0
01516 Δικαιώματα Διαχείρισης Μαρινών - Royalties for the Operation of Airports	427.270		0		5.000.000		5.000.000
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	0		30.000		30.000		0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	0		30.000		30.000		0
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	0		30.000		30.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	4.197.979		185.000		185.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	4.197.979		185.000		185.000		0
01655 Υπερπληρωμές από Πρεσβείες, Εμπορικά Κέντρα και Άλλα Γραφεία της Δημοκρατίας στο Εξωτερικό - Excess Payments by Embassies, Commercial Centres and Other Offices of the Republic Abroad	81.964		80.000		80.000		0
01659 Διάφορες Άλλες Υπερπληρωμές - Other Excess Payments	42.224		5.000		5.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	4.073.791		100.000		100.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
140100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants	137.993		6.233.936		415.040		-5.818.896
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	137.993		6.233.936		415.040		-5.818.896
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	53.944		6.064.000		250.000		-5.814.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	39.884		30.000		35.000		5.000
01773 Ανάκτηση Εξόδων Μονάδας Ευρωπαϊκών Δικτύων - Refund of Expenses of the European Networks Unit	44.165		139.936		130.040		-9.896
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	0		10		10		0
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0		10		10		0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0		10		10		0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	53.264		30.100		30.100		0
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	53.264		30.000		30.000		0
06049 Άλλοι Τόκοι - Other Interest	53.264		30.000		30.000		0
06060 Μετατροπή Ξένου συναλλάγματος - Foreign Exchange Conversion	0		100		100		0
06061 Πρόσοδοι από τη Μετατροπή Ξένου συναλλάγματος - Proceeds from Foreign Exchange Conversion	0		100		100		0
1404 ΤΜΗΜΑ ΕΦΟΡΟΥ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΠΑΡΑΛΗΠΤΗ - DEPARTMENT OF REGISTRAR OF COMPANIES AND OFFICIAL RECEIVER	35.983.392		26.670.280		100.159.780		73.489.500
140400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	35.983.392		26.670.280		100.159.780		73.489.500
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	34.960.698		25.906.260		99.106.260		73.200.000
01206 Δικαιώματα Εγγραφής Εταιρειών - Registration of Companies Fees	34.960.698		25.906.260		99.106.260		73.200.000
01251 Τέλη Αρχής Δικαιωμάτων Πνευματικής Ιδιοκτησίας - Copyright Authority Fees	34.021.053		25.000.000		98.000.000		73.000.000
01252 Τέλη Διπλωμάτων Ευρεσιτεχνίας - Patent Certificate Fees	0		10		10		0
01257 Τέλη Καταχώρησης Βιομηχανικών Σχεδίων, Παραδοσιακών Προϊόντων - Fees for Industrial Designs, Traditional Products	934.502		900.000		1.100.000		200.000
	5.143		6.250		6.250		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
140400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.022.694		764.000		1.053.500		289.500
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.020.810		762.000		1.050.000		288.000
01316 Τέλη για Εμπορικά Σήματα - Trade Mark Fees	462.990		412.000		450.000		38.000
01338 Πτωχεύσεις και Εκκαθαρίσεις Εταιρειών - Bankruptcies and Company Liquidations	557.820		350.000		600.000		250.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.884		2.000		3.500		1.500
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	1.884		2.000		3.500		1.500
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		10		10		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		10		10		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	0		10		10		0
01750 Χορηγίες - Grants	0		10		10		0
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	0		10		10		0
01821 Χορηγία από Ιδιώτες - Individual Grant	0		10		10		0
15 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE	36.873.104		37.752.240		39.534.430		1.782.190
1501 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL INSURANCE, ADMINISTRATION							
150100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	9.997		3.170		3.170		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	9.997		3.170		3.170		0
01505 Ενοίκια Γης - Rents of Land	171		170		170		0
01750 Χορηγίες - Grants	171		170		170		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	9.826		3.000		3.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	9.826		3.000		3.000		0
1502 ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ - LABOUR DEPARTMENT	200.733		85.020		248.010		162.990

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
150200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	200.733		85.020		248.010		162.990
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	13.327		9.000		13.000		4.000
01253 Τέλη Ιδιωτικών Γραφείων Εξέυρεσης Εργασίας - Private Employment Bureau Fees	13.327		9.000		13.000		4.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	13.327		9.000		13.000		4.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	92.041		76.000		70.010		-5.990
01406 Δικαιώματα Υπερωριών - Overtime Fees	92.041		75.000		70.000		-5.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		1.000		10		-990
01448 Πώληση Διαφόρων Αγαθών - Sale of Various Goods	0		1.000		10		-990
01750 Χορηγίες - Grants	95.365		20		165.000		164.980
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	95.365		20		165.000		164.980
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	77.670		10		150.000		149.990
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	17.695		10		15.000		14.990
1503 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ - SOCIAL INSURANCE SERVICES							
150300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	32.961.223		34.272.000		34.665.000		393.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	32.961.223		34.272.000		34.665.000		393.000
01631 Επιστροφές Ταμείου Κοινωνικών Ασφαλίσεων - Social Insurance Fund Reimbursements	32.944.551		34.250.000		34.640.000		390.000
01636 Επιστροφές από το Σχέδιο Ετήσιων Αδειών με Απολαβές - Annual Holidays with Pay Scheme Reimbursements	10.195.920		10.000.000		10.100.000		100.000
01637 Επιστροφές από το Σχέδιο Ταμειακού Αποσώλησης - Termination of Employment Scheme Reimbursements	1.423.339		1.450.000		1.470.000		20.000
01638 Εισφορά για Κοινωνική Σύναξη - Social Pension Reimbursement	1.827.277		1.800.000		1.820.000		20.000
01750 Χορηγίες - Grants	19.498.015		21.000.000		21.250.000		250.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	16.672		22.000		25.000		3.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	16.672		22.000		25.000		3.000

ΛΕΙΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
1504 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΥΗΜΕΡΙΑΣ - SOCIAL WELFARE SERVICES							
150400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.624.349	€	1.779.010	€	1.780.010	€	1.000
	<u>1.587.536</u>		<u>1.779.010</u>		<u>1.780.010</u>		<u>1.000</u>
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.030.872	€	1.015.000	€	1.040.000	€	25.000
01365 Κοινωνικά Κέντρα Ευημερίας - Community Welfare Centres	187.673	€	215.000	€	200.000	€	-15.000
01366 Παιδοκομικοί Σταθμοί - Child Care Centres	94.087	€	130.000	€	120.000	€	-10.000
01369 Στέγες για Ηλικιωμένους και Αναπήρους - Homes for the Old and Disabled	749.112	€	670.000	€	720.000	€	50.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	21	€	10	€	10	€	0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	21	€	10	€	10	€	0
01502 Ενοίκια - Rents	21	€	10	€	10	€	0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	550.219	€	755.000	€	730.000	€	-25.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	550.219	€	755.000	€	730.000	€	-25.000
01653 Επιστροφή Αζητητής Χρηματικής Βοήθειας - Refund of Unclaimed Monetary Assistance	184.055	€	400.000	€	400.000	€	0
01659 Διάφορες Άλλες Υπερπληρωμές - Other Excess Payments	269.798	€	240.000	€	250.000	€	10.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	83.077	€	100.000	€	60.000	€	-40.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	13.289	€	15.000	€	20.000	€	5.000
01750 Χορηγίες - Grants	6.424	€	9.000	€	10.000	€	1.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	6.424	€	9.000	€	10.000	€	1.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	6.424	€	9.000	€	10.000	€	1.000
150401 Επαρχιακό Γραφείο Ευημερίας Λευκωσίας - Nicosia District Social Welfare Office	<u>36.813</u>		<u>0</u>		<u>0</u>		<u>0</u>
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	36.813	€	0	€	0	€	0
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	36.813	€	0	€	0	€	0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	36.813	€	0	€	0	€	0
1505 ΚΕΝΤΡΟ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΤΗΤΑΣ - PRODUCTIVITY CENTRE	<u>1.657.138</u>		<u>1.065.040</u>		<u>1.355.040</u>		<u>290.000</u>

ΛΕΙΤΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΓΙΑΠΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
150500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.657.138		1.065.040		1.355.040		290.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.488.442		1.000.000		1.300.000		300.000
01328 Δικαιώματα για Σεμινάρια Μαθημάτων - Fees In Respect of Courses	1.488.442		1.000.000		1.300.000		300.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	126.465		20.000		10.000		-10.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	126.465		20.000		10.000		-10.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφελές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	126.465		20.000		10.000		-10.000
01750 Χορηγίες - Grants							
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	42.231		45.040		45.040		0
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	42.231		45.030		45.030		0
01762 Πρόγραμμα "Λεονάρδο Ντα Βίντσι" - "Leonardo da Vinci" Programme	0		10		10		0
01769 Χρηματοδοτικό Μνημόνιο 2001 (Κανονισμός 555/2000) - Financing Memorandum 2001 (Regulation 555/2000)	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	42.231		45.000		45.000		0
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		10		10		0
01783 Χορηγία Κοινοπολιτειακού Ταμείου Τεχνικής Συνεργασίας - Commonwealth Fund for Technical Co-operation (CFTC)	0		10		10		0
1506 ΤΜΗΜΑ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ ΑΤΟΜΩΝ ΜΕ ΑΝΑΠΗΡΙΕΣ - DEPARTMENT OF SOCIAL INCLUSION OF PERSONS WITH DISABILITIES							
150600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants	0		0		332.000		332.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		0		332.000		332.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		0		332.000		332.000
1507 ΑΝΩΤΕΡΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΚΥΠΡΟΥ - CYPRUS HIGHER HOTEL INSTITUTE							
	262.896		424.300		362.000		-62.300

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

953

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
150700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	262.896		424.300		362.000		-62.300
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	262.896		389.300		312.000		-77.300
01331 Έσοδα από Παροχή Υπηρεσιών και Πώληση Προϊόντων - Proceeds from the Sale of Goods and Services	71.687		67.300		62.000		-5.300
01356 Εκπαίδευση στη Βιομηχανία Επιστισμού και Ξενοδοχείων - Hotel and Catering Industrial Training	191.209		322.000		250.000		-72.000
01750 Χορηγίες - Grants	0		35.000		50.000		15.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		35.000		50.000		15.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		35.000		50.000		15.000
1508 ΑΝΩΤΕΡΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ - HIGHER TECHNICAL INSTITUTE	292		0		0		0
150800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	292		0		0		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	292		0		0		0
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	292		0		0		0
01403 Δικαιώματα Παροχής Τεχνικών και Συμβουλευτικών Υπηρεσιών - Fees for the Provision of Technical and Consultancy Services	292		0		0		0
1509 ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ - DEPARTMENT OF LABOUR RELATIONS	9.030		1.700		12.200		10.500
150900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	9.030		1.700		12.200		10.500
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	34		200		200		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	34		200		200		0
01331 Έσοδα από Παροχή Υπηρεσιών και Πώληση Προϊόντων - Proceeds from the Sale of Goods and Services	34		200		200		0
01750 Χορηγίες - Grants	8.996		1.500		12.000		10.500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	8.996		1.500		12.000		10.500
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	8.996		1.500		12.000		10.500

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
1510 ΤΜΗΜΑ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ - DEPARTMENT OF LABOUR INSPECTION					
151000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	147.446		122.000	777.000	655.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	147.446		122.000	777.000	655.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	83.289		62.000	210.000	148.000
01203 Δικαιώματα Επιθεώρησης Ατμολεβήτων - Boiler Inspection Fees	83.289		62.000	210.000	148.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	20.818		0	0	148.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	20.818		0	0	0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	20.818		0	0	0
01750 Χορηγίες - Grants	43.339		60.000	567.000	507.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	43.339		60.000	0	-60.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	43.339		60.000	0	-60.000
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		0	567.000	567.000
01798 Χορηγία Χρηματοδότησης Διαφόρων Προγραμμάτων - Grant for Financing Various Programmes	0		0	567.000	567.000
16 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF THE INTERIOR					
1601 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF THE INTERIOR, ADMINISTRATION					
160100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	225.780.539		277.776.523	234.672.699	-43.103.824
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	1.263.650		1.015.050	2.376.113	1.361.063
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	1.196.905		985.050	852.350	-132.700
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	136.425		125.000	145.000	20.000
01259 Τέλος Διεξαγωγής Μετρήσεων - Fees for Collection of Measurements	136.425		125.000	145.000	20.000
	54.570		50.000	60.000	10.000
	81.855		75.000	85.000	10.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο-γιασμός Budget	€	Προϋπολο-γιασμός Budget	€	
	€	€	€	€	€		
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	163.962		53.000		70.300		17.300
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	163.962		53.000		70.300		17.300
01453 Πώληση Εκλογικών Καταλόγων και Έκδοση Εκλογικών Βιβλίων - Sale of Electoral Rolls and Issue of Electoral Booklets	0		3.000		300		-2.700
01481 Έσοδα από Συμβούλια Αποχετεύσεων και Άλλα Αποχετευτικά Τέλη - Proceeds from Sewerage Boards and Other Sewerage Charges of Fees	163.962		50.000		70.000		20.000
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	653.302		515.000		320.000		-195.000
01551 Επιβαρύνσεις Φόρων και Τελών - Charges on Taxes and Fees	17.628		150.000		25.000		-125.000
01555 Επιβαρύνσεις Πάνω σε Καθυστηρημένους Φόρους και Τέλη - Charges on Taxes and Fees in Arrear	17.628		150.000		25.000		-125.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	11.650		10.000		15.000		5.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	11.650		10.000		15.000		5.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	624.924		355.000		280.000		-75.000
01602 Δικαιώματα Εξέτασης Αιτήσεων για Χορήγηση Πολεοδομικών Αδειών κατά Παρέκλιση από Πρόνοιες Σχεδίων Ανάπτυξης - Fees for the Consideration of Planning Applications in Departure of the Provisions of the Development Plans	145.410		155.000		150.000		-5.000
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	478.614		200.000		130.000		-70.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	236.043		80.010		100.010		20.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	236.043		80.010		100.010		20.000
01653 Επιστροφή Αζητήτης Χρηματικής Βοήθειας - Refund of Unclaimed Monetary Assistance	0		10		10		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	236.043		80.000		100.000		20.000

ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
160100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01750 Χορηγίες - Grants					
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	7.173	212.020	212.020	217.020	5.000
01759 Έσοδα από το Ταμείο Συνοχής για Συγχρηματοδοτούμενα Έργα - Proceeds from the Cohesion Fund for Co-financed Programmes	7.173	212.020	212.020	217.020	5.000
01760 Πρόγραμμα "Life" - "Life" Programme	0	10	10	10	0
01771 Χρηματοδοτικό Μνημόνιο 2003 (Κανονισμός 555/2000) - Financing Memorandum 2003 (Regulation 555/200)	0	200.000	200.000	205.000	5.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0	10	10	10	0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	7.173	12.000	12.000	12.000	0
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	0	10	10	10	0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0	10	10	10	0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	0	10	10	10	0
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	0	10	10	10	0
06043 Επανάδραστηριοποίηση - Reactivation	0	10	10	10	0
160114 Ταμείο Αλληλεγγύης - Solidarity Fund					
01750 Χορηγίες - Grants	66.745	30.000	30.000	1.523.763	1.493.763
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	66.745	30.000	30.000	1.523.763	1.493.763
01777 Ανάκτηση Εξόδων Ταμείου Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	66.745	30.000	30.000	1.523.763	1.493.763
1602 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ - NICOSIA DISTRICT ADMINISTRATION					
160200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	10.469.436	11.329.020	11.329.020	11.776.020	447.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	50.020	70.000	70.000	73.000	3.000
01218 Άδειες Πώλησης Καπνού - Tobacco Selling Licences	50.020	70.000	70.000	73.000	3.000
01219 Άδειες Πώλησης Οινοπνευματωδών - Liquor Selling Licences	15.173	18.000	18.000	18.000	0
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	34.847	32.000	32.000	35.000	3.000
	0	20.000	20.000	20.000	0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	34.247		38.010		10		-38.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	34.247		38.010		10		-38.000
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	0		10		10		0
01480 Ο περί Υδατοπρομήθειας (Ειδικά Μέτρα) Νόμος - The Water Supply (Special Measures) Law	34.247		38.000		0		-38.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	39.717		42.000		42.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	39.717		42.000		42.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	39.717		42.000		42.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	4.238.189		4.582.000		4.731.000		149.000
01570 Πρόστιμο και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	2.049.898		2.500.000		2.500.000		0
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	2.049.898		2.500.000		2.500.000		0
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	2.188.291		2.082.000		2.231.000		149.000
01601 Άδειες Ρύθμισης Δρόμων και Οικοδομών - Streets and Buildings Regulation Licences	846.717		800.000		800.000		0
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	576.172		508.600		509.000		400
01620 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Σχέδια Αγροτικής Ανάπτυξης - Community Boards' Rural Development Project Contributions	500.862		99.600		300.000		200.400
01621 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Αντιπλημμυρικά και Αποχετευτικά Έργα - Community Boards' Anti Flood and Sewerage Project Contributions	148.810		171.800		172.000		200
01623 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Οδικά Έργα - Community Boards' Road Project Contributions	115.710		502.000		450.000		-52.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	352.620		380.000		380.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	352.620		380.000		380.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	352.620		380.000		380.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
160200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01750 Χορηγίες - Grants					
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	113.700	10	10	10	0
01775 Χρηματοδότηση Διαρθρωτικών Προγραμμάτων και Σχεδίων - Financing of Structural Programmes and Schemes	113.700	10	10	10	0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	5.640.943	6.217.000	6.217.000	6.550.000	333.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	5.640.943	6.217.000	6.217.000	6.550.000	333.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	1.957.405	2.167.000	2.167.000	2.500.000	333.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	3.683.538	4.050.000	4.050.000	4.050.000	0
1603 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΑΜΜΟΧΩΣΤΟΥ - FAMAGUSTA DISTRICT ADMINISTRATION					
160300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	2.186.095	2.708.335	2.708.335	1.950.870	-757.465
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	7.144	7.800	7.800	8.000	200
01218 Άδειες Πώλησης Καπνού - Tobacco Selling Licences	7.144	7.800	7.800	8.000	200
01219 Άδειες Πώλησης Οινόπνευματων - Liquor Selling Licences	2.768	3.500	3.500	3.500	0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	4.376	4.300	4.300	4.500	200
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0	1.000	1.000	1.000	0
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	0	1.000	1.000	1.000	0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0	1.000	1.000	1.000	0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	32.029	33.000	33.000	33.000	0
01502 Ενοίκια - Rents	32.029	33.000	33.000	33.000	0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	803.950	1.046.750	1.046.750	923.000	-123.750
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	303.710	400.000	400.000	300.000	-100.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	303.710	400.000	400.000	300.000	-100.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
160300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers					
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	500.240	646.750	623.000	623.000	-23.750
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	245.205	346.750	328.000	328.000	-18.750
01621 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Αντιπλημμυρικά και Αποχρευστικά Έργα - Community Boards' Anti Flood and Sewerage Project Contributions	33.089	98.000	65.000	65.000	-33.000
01623 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Οδικά Έργα - Community Boards' Road Project Contributions	221.946	202.000	230.000	230.000	28.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	110.848	24.010	90.000	90.000	65.990
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified income	110.848	24.010	90.000	90.000	65.990
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φοιτές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	32.545	24.000	30.000	30.000	6.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	78.303	10	60.000	60.000	59.990
01750 Χορηγίες - Grants	0	187.775	95.870	95.870	-91.905
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0	187.775	95.870	95.870	-91.905
01775 Χρηματοδότηση Διαρθρωτικών Προγραμμάτων και Σχεδίων - Financing of Structural Programmes and Schemes	0	187.775	95.870	95.870	-91.905
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.232.124	1.408.000	800.000	800.000	-608.000
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.232.124	1.408.000	800.000	800.000	-608.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	925.625	943.000	600.000	600.000	-343.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	306.499	465.000	200.000	200.000	-265.000
1604 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΛΑΡΝΑΚΑΣ - LARNACA DISTRICT ADMINISTRATION					
160400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	6.178.471	9.187.915	8.053.020	8.053.020	-1.134.895
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	42.528	74.000	70.000	70.000	-4.000
01218 Άδειες Πώλησης Καπνού - Tobacco Selling Licences	42.528	74.000	70.000	70.000	-4.000
01219 Άδειες Πώλησης Οινόπνευματων - Liquor Selling Licences	12.200	20.000	15.000	15.000	-5.000
	30.328	35.000	35.000	35.000	0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes							
01236 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences			0	19.000	20.000	1.000	
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.674		3.020	3.020	3.020	0	
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.674		3.020	3.020	3.020	0	
01453 Πώληση Εκλογικών Καταλόγων και Έκδοση Εκλογικών Βιβλίων - Sale of Electoral Rolls and Issue of Electoral Booklets	0		10	10	10	0	
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	0		10	10	10	0	
01480 Ο περί Υδατοπρομήθειας (Ειδικά Μέτρα) Νόμος - The Water Supply (Special Measures) Law	1.674		3.000	3.000	3.000	0	
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	83.025		60.000	60.000	180.000	120.000	
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	83.025		60.000	60.000	180.000	120.000	
01502 Ενοίκια - Rents	83.025		60.000	60.000	180.000	120.000	
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	3.391.343		3.600.000	3.600.000	3.850.000	250.000	
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	1.124.574		1.200.000	1.200.000	1.200.000	0	
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	1.124.574		1.200.000	1.200.000	1.200.000	0	
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	2.266.769		2.400.000	2.400.000	2.650.000	250.000	
01601 Άδειες Ρύθμισης Δρόμων και Οικοδομών - Streets and Buildings Regulation Licences	1.041.071		1.200.000	1.200.000	1.200.000	0	
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	538.045		250.000	250.000	550.000	300.000	
01620 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Σχέδια Αγροτικής Ανάπτυξης - Community Boards' Rural Development Project Contributions	109.166		250.000	250.000	200.000	-50.000	
01621 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Αντιπλημμυρικά και Αποχετευτικά Έργα - Community Boards' Anti Flood and Sewerage Project Contributions	107.550		260.000	260.000	200.000	-60.000	
01623 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Οδικά Έργα - Community Boards' Road Project Contributions	470.937		440.000	440.000	500.000	60.000	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	344.968		250.000		350.000		100.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	344.968		250.000		350.000		100.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	192.943		50.000		200.000		150.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	152.025		200.000		150.000		-50.000
01750 Χορηγίες - Grants	0		550.895		600.000		49.105
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		550.895		600.000		49.105
01775 Χρηματοδότηση Διαρθρωτικών Προγραμμάτων και Σχεδίων - Financing of Structural Programmes and Schemes	0		550.895		600.000		49.105
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	2.314.933		4.650.000		3.000.000		-1.650.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	2.314.933		4.650.000		3.000.000		-1.650.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	1.104.536		1.850.000		1.500.000		-350.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	1.210.397		2.800.000		1.500.000		-1.300.000
1605 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΛΕΜΕΣΟΥ - LIMASSOL DISTRICT ADMINISTRATION							
160500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	8.768.543		11.374.412		11.053.340		-321.072
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	83.872		99.000		97.000		-2.000
01218 Άδειες Πώλησης Καπνού - Tobacco Selling Licences	19.554		21.000		20.000		-1.000
01219 Άδειες Πώλησης Ονομασματοπιδίων - Liquor Selling Licences	64.318		62.000		62.000		0
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	0		16.000		15.000		-1.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	478		2.000		1.000		-1.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	478		2.000		1.000		-1.000
01480 Ο περί Υδατοπρομήθειας (Ειδικά Μέτρα) Νόμος - The Water Supply (Special Measures) Law	478		2.000		1.000		-1.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -	
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€		Προϋπολο- γισμός Budget
1 ΠΑΠΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND						
160500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters						
01500						
01501		44.096	50.000	50.000	0	
01502		44.096	50.000	50.000	0	
01550		2.791.373	3.392.700	3.722.050	329.350	
01570		1.425.352	1.900.000	1.900.000	0	
01577		1.425.352	1.900.000	1.900.000	0	
01600		1.366.021	1.492.700	1.822.050	329.350	
01601		217.651	330.000	300.000	-30.000	
01619		375.264	288.450	532.000	243.550	
01620		293.793	296.000	454.900	158.900	
01621		100.475	154.000	142.000	-12.000	
01623		378.838	424.250	393.150	-31.100	
01650		357.789	445.000	430.000	-15.000	
01651		357.789	445.000	430.000	-15.000	
01688		19.243	25.000	20.000	-5.000	
01689		338.546	420.000	410.000	-10.000	
01750		0	385.712	373.290	-12.422	
01751		0	385.712	373.290	-12.422	
01775		0	385.712	373.290	-12.422	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΡΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	5.490.935		7.000.000		6.380.000		-620.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	5.490.935		7.000.000		6.380.000		-620.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	868.567		1.500.000		880.000		-620.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	4.622.368		5.500.000		5.500.000		0
1606 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΠΑΦΟΥ - PAPHOS DISTRICT ADMINISTRATION							
4.826.858		6.569.693		5.541.404			-1.028.289
160600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	24.662		25.500		24.713		-787
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	24.662		25.500		24.713		-787
01218 Άδειες Πώλησης Καπνού - Tobacco Selling Licences	7.125		7.500		7.176		-324
01219 Άδειες Πώλησης Οινόπνευματων - Liquor Selling Licences	17.537		18.000		17.537		-463
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	8.406		16.100		100		-16.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	8.406		16.100		100		-16.000
01453 Πώληση Εκλογικών Καταλόγων και Έκδοση Εκλογικών Βιβλίων - Sale of Electoral Rolls and Issue of Electoral Booklets	0		100		100		0
01480 Ο περί Υδατοπρομήθειας (Ειδικά Μέτρα) Νόμος - The Water Supply (Special Measures) Law	8.406		16.000		0		-16.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	3.516		5.000		3.516		-1.484
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	3.516		5.000		3.516		-1.484
01502 Ενοίκια - Rents	3.516		5.000		3.516		-1.484
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	2.239.857		2.686.813		1.816.235		-870.578
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	753.747		715.000		158.000		-557.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	753.747		715.000		158.000		-557.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers							
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	1.486.110		1.971.813		1.658.235		-313.578
01601 Άδειες Ρύθμισης Δρόμων και Οικοδομών - Streets and Buildings Regulation Licences	856.884		750.000		750.000		0
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	156.872		366.850		350.235		-16.615
01620 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Σχέδια Αγροτικής Ανάπτυξης - Community Boards' Rural Development Project Contributions	121.096		214.563		168.000		-46.563
01621 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Αντιπλημμυρικά και Αποχετευτικά Έργα - Community Boards' Anti Flood and Sewerage Project Contributions	59.413		96.650		0		-96.650
01623 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Οδικά Έργα - Community Boards' Road Project Contributions	291.845		543.750		390.000		-153.750
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	436.694		394.000		390.000		-4.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	436.694		394.000		390.000		-4.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	9.650		16.000		12.000		-4.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	427.044		378.000		378.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	2.582		400.000		406.840		6.840
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	2.582		400.000		406.840		6.840
01775 Χρηματοδότηση Διαρθρωτικών Προγραμμάτων και Σχεδίων - Financing of Structural Programmes and Schemes	2.582		400.000		406.840		6.840
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	2.111.141		3.042.280		2.900.000		-142.280
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	2.111.141		3.042.280		2.900.000		-142.280
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	763.065		1.142.280		1.000.000		-142.280
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	1.348.076		1.900.000		1.900.000		0
1607 ΕΠΑΡΧΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΚΕΡΥΝΕΙΑΣ - KYRENIA DISTRICT ADMINISTRATION	6.670		5.000		5.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
Περιγραφή Έσόδων - Details of Revenue		€		€		€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters			5.000		5.000		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	6.670		5.000		5.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	6.670		5.000		5.000		0
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	6.670		5.000		5.000		0
1608 ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΕΟΔΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΟΙΚΗΣΕΩΣ - DEPARTMENT OF TOWN PLANNING AND HOUSING	7.894.752		10.605.010		10.211.010		-394.000
160800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	7.894.752		10.605.010		10.211.010		-394.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	126.228		60.010		130.010		70.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	126.228		60.010		130.010		70.000
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	0		10		10		0
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	126.228		60.000		130.000		70.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	258.081		300.000		300.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	258.081		300.000		300.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	258.081		300.000		300.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	7.443.124		10.100.000		9.700.000		-400.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	7.443.124		10.100.000		9.700.000		-400.000
01603 Δικαιώματα Έκδοσης Πολεοδομικών Αδειών - Town Planning Fees	3.775.316		6.000.000		4.500.000		-1.500.000
01617 Εισφορές Δήμων για Συγκεκριμένα Έργα - Municipalities' Specific Project Contributions	1.291.897		1.500.000		1.500.000		0
01618 Εισφορές Δήμων για Οδικά Έργα - Municipalities' Road Project Contributions	1.402.223		1.500.000		2.000.000		500.000
01619 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Συγκεκριμένα Έργα - Community Boards' Specific Project Contributions	862.976		1.000.000		1.500.000		500.000
01623 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Οδικά Έργα - Community Boards' Road Project Contributions	110.712		100.000		200.000		100.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
160800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	61.338	70.000	73.000	3.000	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	61.338	70.000	73.000	3.000	
01685 Επίδικαση Εξόδων των Ιεραρχικών Προσφυγών - Trial Expenses of Hierarchical Recourses	61.338	70.000	70.000	0	
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0	0	3.000	3.000	
01750 Χορηγίες - Grants	5.981	75.000	8.000	-67.000	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	5.981	75.000	8.000	-67.000	
01760 Πρόγραμμα "Life" - "Life" Programme	0	58.000	2.000	-56.000	
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	5.981	17.000	6.000	-11.000	
1609 ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΕΙΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΚΑΙ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΗΣ - CIVIL REGISTRY AND MIGRATION DEPARTMENT					
160900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	10.476.452	14.847.273	14.849.870	2.597	
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	2.580	12.000	12.000	0	
01339 Έξοδα Επαναπαρισμού και Απαιτήσεις Περιθαλψής - Repatriation and Relief Claims Expenses	2.580	12.000	12.000	0	
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	2.333.101	4.447.846	4.440.000	-7.846	
01453 Πώληση Εκλογικών Καταλόγων και Έκδοση Εκλογικών Βιβλίων - Sale of Electoral Rolls and Issue of Electoral Booklets	2.531	40.000	40.000	0	
01467 Δικαιώματα Έκδοσης Διαβατηρίων - Passport Issue Fees	2.126.259	4.000.000	4.000.000	0	
01469 Πιστοποιητικά Γεννήσεων - Birth Certificates	204.311	407.846	400.000	-7.846	
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	7.834.198	9.558.060	9.400.000	-158.060	
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	386.057	250.000	250.000	0	
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	386.057	250.000	250.000	0	
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	7.448.141	9.308.060	9.150.000	-158.060	
01606 Δικαιώματα Κυπριακής Υπηκοότητας - Cypriot Nationality Fees	304.514	653.330	500.000	-153.330	
01610 Μετανάστευση - Migration	6.338.189	7.000.000	7.000.000	0	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΡΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
160900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers							
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers							
01611 Τέλη και Δικαιώματα Εγγραφής - Registration Fees and Charges	805.438		1.654.730		1.650.000		-4.730
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	20.926		20.000		20.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	20.926		20.000		20.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	20.926		20.000		20.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	119.781		724.367		892.870		168.503
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	119.781		724.357		892.860		168.503
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	5.048		724.367		892.850		168.493
01777 Ανάκτηση Εξόδων Ταμείων Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	114.733		0		10		10
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		10		10		0
01791 Εισφορά από τη Δικαιβερνητική Επιτροπή Μισανάστευσης (ΔΕΜΕ) - Inter-Governmental Committee for Migration Contribution	0		10		10		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	165.866		85.000		85.000		0
01901 Λειτουργικά Έσοδα - Operating Revenues	165.866		85.000		85.000		0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	166.866		85.000		85.000		0
1610 ΤΜΗΜΑ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ ΚΑΙ ΧΩΡΟΜΕΤΡΙΑΣ - DEPARTMENT OF LANDS AND SURVEYS							
161000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	172.363.909		208.255.000		166.945.000		-41.310.000
01040 Φόροι Περιουσίας - Property Taxes	41.452.793		50.000.000		40.000.000		-10.000.000
01047 Δικαιώματα Κτηματολογίου και Χωρομετρίας - Land and Survey Fees	41.452.793		50.000.000		40.000.000		-10.000.000
	172.363.909		208.255.000		166.945.000		-41.310.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
161000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	82.273.807		100.000.000		80.000.000		-20.000.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	82.273.807		100.000.000		80.000.000		-20.000.000
01270 Δικαιώματα Κτηματολογίου και Χωρομετρίας - Land and Survey Fees	82.273.807		100.000.000		80.000.000		-20.000.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	41.494.371		50.040.000		40.030.000		-10.010.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	41.461.846		50.010.000		40.000.000		-10.010.000
01320 Τέλη Κτηματολογίου και Χωρομετρίας - Land and Survey Fees	41.452.793		50.000.000		40.000.000		-10.000.000
01374 Τέλη Συμβουλίου Κτηματογράφησης - Fees of Cadastral Survey Council	9.053		10.000		0		-10.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικό - Remuneration of Employees	32.525		30.000		30.000		0
01404 Δικαιώματα Παροχής Υπηρεσιών προς Οργανισμούς Δημοσίου Δικαίου - Fees and Charges for Services Rendered to Public Organisations	32.525		30.000		30.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	2.408.072		1.705.000		1.905.000		200.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	2.408.072		1.705.000		1.905.000		200.000
01502 Ενοίκια - Rents	2.402.271		1.700.000		1.900.000		200.000
01505 Ενοίκια Γης - Rents of Land	5.801		5.000		5.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	1.176.743		1.510.000		1.510.000		0
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	1.176.743		1.510.000		1.510.000		0
01618 Εισφορές Δήμων για Οδικά Έργα - Municipalities' Road Project Contributions	1.141.718		1.500.000		1.500.000		0
01620 Εισφορές Κοινοτικών Συμβουλίων για Σχέδια Αγροτικής Ανάπτυξης - Community Boards' Rural Development Project Contributions	34.995		10.000		10.000		0
07000 Πωλήσεις Παγίων - Sale of Fixed Assets	3.558.153		5.000.000		3.500.000		-1.500.000
07001 Γη και Κτίρια - Land and Buildings	3.558.153		5.000.000		3.500.000		-1.500.000
07002 Εκποίηση Ακίνητης Περιουσίας - Sale of Immovable Property	3.558.153		5.000.000		3.500.000		-1.500.000
1611 ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΥΠΟΥ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ - PRESS AND INFORMATION OFFICE	993.500		1.060.140		1.050.750		-9.390

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
161100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	993.500		1.060.140		1.050.750		-9.390
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	915.946		972.000		1.002.500		30.500
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	913.105		970.000		1.000.000		30.000
01310 Τέλη Πιστοποιημένων Μεταφράσεων - Certified Translation Fees	911.567		970.000		1.000.000		30.000
01343 Διαφημίσεις - Advertisements	1.538		0		0		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	2.841		2.000		2.500		500
01455 Πώληση Εκδόσεων και Φωτογραφιών - Sale of Publications and Photographs	2.841		2.000		2.500		500
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	13.955		14.500		16.000		1.500
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	13.955		14.500		16.000		1.500
01615 Λογοκρισία Ταινιών - Film Censorship	13.955		14.500		16.000		1.500
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	17.516		31.000		31.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	17.516		31.000		31.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	17.516		31.000		31.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	46.083		42.640		1.250		-41.390
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	46.083		42.640		1.250		-41.390
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	447		1.250		1.250		0
01763 Πρόγραμμα "Media" - "Media" Programme	45.636		41.390		0		-41.390
1612 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΜΕΡΙΜΝΑΣ ΚΑΙ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΕΚΤΟΠΙΣΘΕΝΤΩΝ - SERVICE FOR THE CARE AND REHABILITATION OF DISPLACED PERSONS	44.545		10		30		20
161200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	44.545		10		30		20
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	0		10		30		20
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		10		30		20
01466 Πρωίον Πώλησης Βοήθειας σε Είδος - Sales of Aid in Kind	0		10		30		20

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασιζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
161200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	44.545		0		0		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	44.545		0		0		0
01653 Επιστροφή Αζητήτης Χρηματικής Βοήθειας - Refund of Unclaimed Monetary Assistance	44.545		0		0		0
1613 ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΑΜΥΝΑΣ - CIVIL DEFENCE							
161300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	3.804		10.000		20.010		10.010
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	3.804		10.000		20.010		10.010
01659 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	639		0		10		10
01750 Χορηγίες - Grants	639		0		10		10
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	639		0		10		10
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	639		0		10		10
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	3.165		10.000		20.000		10.000
01797 Χορηγία Συμβουλίου της Ευρώπης - Council of Europe Grant	3.165		10.000		10.000		0
1614 ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΑΣΥΛΟΥ - ASYLUM SERVICE							
161400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	303.854		809.665		840.262		30.597
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	303.854		809.665		840.262		30.597
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	0		1.000		1.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	0		1.000		1.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	3.893		723.665		794.262		70.597
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	3.893		723.665		794.262		70.597
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		10		10		0
	3.893		723.645		794.242		70.597

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
161400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants							
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants							
01776 Προγράμματα Μεταβατικής Διεκδούνησης - Transition Facility Programmes	0		10		10		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	299.961		85.000		45.000		-40.000
01901 Λειτουργικά Έσοδα - Operating Revenues	299.961		85.000		45.000		-40.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	299.961		85.000		45.000		-40.000
17 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS	1.429.191		1.480.010		1.480.010		0
1701 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS, ADMINISTRATION	1.061.150		1.020.010		1.020.010		0
170100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	1.061.150		1.020.070		1.020.070		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	563.252		700.000		700.000		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	563.252		700.000		700.000		0
01373 Θεωρήσεις Εισόδου - Visas	563.252		700.000		700.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	14.664		60.000		60.000		0
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	14.664		60.000		60.000		0
01605 Προξενικά Δικαιώματα - Consular Fees	14.664		60.000		60.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	258.546		220.000		220.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	258.546		220.000		220.000		0
01655 Υπερπληρωμές από Προσβες, Εμπορικά Κέντρα και Άλλα Γραφεία της Δημοκρατίας στο Εξωτερικό - Excess Payments by Embassies, Commercial Centres and Other Offices of the Republic Abroad	226.419		200.000		200.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	32.127		20.000		20.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
170100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants							
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	4.254		40.000		40.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	4.254		40.000		40.000		0
01777 Ανάκτηση Εξόδων Ταμείων Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	0		30.000		10.000		0
07000 Πωλήσεις Πλαγίων - Sale of Fixed Assets	220.434		10		30.000		0
07001 Γη και Κτίρια - Land and Buildings	220.434		10		10		0
07002 Εκποίηση Ακίνητης Περιουσίας - Sale of Immovable Property	220.434		10		10		0
1702 ΕΣΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - FOREIGN SERVICES							
170210 Κοινές Υπηρεσίες - Common Services							
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	368.041		460.000		460.000		0
06020 Τόκοι Καταθέσεων - Interest on Deposits	368.041		460.000		460.000		0
06021 Τραπεζικοί Λογαριασμοί και Επενδύσεις - Bank Accounts and Investments	65.584		160.000		160.000		0
06060 Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Foreign Exchange Conversion	302.457		300.000		300.000		0
06061 Πρόσοδοι από τη Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Proceeds from Foreign Exchange Conversion	302.457		300.000		300.000		0
18 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - MINISTRY OF FINANCE							
1801 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF FINANCE, ADMINISTRATION							
180100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	4.582.090.563		5.392.264.728		6.505.123.052		1.112.858.324
01080 Άλλοι Άμεσοι Φόροι - Other Direct Taxes	25.401.227		19.593.080		50.734.570		31.141.490
01081 Έκτακτη Εισφορά - Special Contribution	0		0		27.000.000		27.000.000
	0		0		27.000.000		27.000.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease - €
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	51.355		320.000		91.500		-228.500
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	51.355		320.000		91.500		-228.500
01205 Δικαιώματα Εγγραφής Ασφαλιστικών Πρακτόρων - Insurance Agents' Registration Fees	44.538		300.000		85.000		-215.000
01225 Άδειες Ασφαλιστικών Εταιρειών - Insurance Companies Licences	6.817		20.000		6.500		-13.500
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	32.122		33.020		33.020		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	32.122		33.020		33.020		0
01314 Τέλη Συμμετοχής σε Προγράμματα - Participation Programme Fees	0		10		10		0
01315 Τέλη Χρήσης Αθροισών και Εξοπλισμού - Usage Fees of Facilities and Equipment	0		10		10		0
01332 Τέλη για Εξέταση Λογαριασμών - Fee for Companies Auditing	32.122		33.000		33.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	898.650		180.000		250.000		70.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	670.000		100.000		100.000		0
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	670.000		100.000		100.000		0
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	228.650		80.000		150.000		70.000
01612 Δικαιώματα Εξετάσεων - Exam Fees	228.650		80.000		150.000		70.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	1.405.629		30		100.020		99.990
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	1.405.629		30		100.020		99.990
01664 Πληρωμές καθ' Υπέρβαση Προηγούμενων Ετών - Past Years Excess Payments	622.378		10		100.000		99.990
01685 Επιδόσεις Εξόδων των Ιεραρχικών Προσφυγών - Trial Expenses of Hierarchical Recourses	0		10		10		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	783.251		10		10		0
01750 Χορηγίες - Grants	59.520		60.020		60.020		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	59.520		60.010		60.010		0
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	59.520		60.000		60.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants							
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants			0	10	10	0	0
01792 Εισφορές από τη Ξένη Τεχνική Βοήθεια - Foreign Technical Assistance Contributions			0	10	10	0	0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue							
06001 Τόκοι Εκδοθέντων Δανείων - Interest on Loans Granted		4.528.865	4.000.000	4.000.000	4.700.000	700.000	700.000
06004 Τόκοι από Εκδοθέντα Δάνεια δυνάμει του περί Κεντρικού Φορέα Ισότιμης Κατανομής Βαρών Νόμου - Interest on Loans issued by virtue of the Central Agency for the Equal Distribution of Burdens, Law		4.410.365	4.000.000	4.000.000	4.500.000	500.000	500.000
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable		118.500	0	0	200.000	200.000	200.000
06049 Άλλοι Τόκοι - Other Interest		118.500	0	0	200.000	200.000	200.000
10000 Έσοδα Εκδοθέντων Δανείων - Proceeds from Loan's Issued							
10001 Αποπληρωμή Εκδοθέντων Δανείων - Repayment of Loans Granted		18.425.086	15.000.000	15.000.000	18.500.000	3.500.000	3.500.000
10005 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Κεντρικού Φορέα Ισότιμης Κατανομής Βαρών - Principal Repayments of Central Agency for the Equal Distribution of Burdens Debt		18.425.086	15.000.000	15.000.000	18.500.000	3.500.000	3.500.000
11000 Πωλήσεις Μετοχών - Sale of Shares							
11001 Πωλήσεις Μετοχών - Sale of Shares		0	10	10	10	0	0
11002 Πώληση Μετοχών - Sale of Shares		0	10	10	10	0	0
1803 ΤΕΛΩΝΕΙΑ - CUSTOMS AND EXCISE							
180300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01101 Εισαγωγικοί Δασμοί - Import Duties		2.376.911.901	2.553.107.688	2.553.107.688	2.610.499.574	57.391.886	57.391.886
01102 Εισαγωγικοί Δασμοί - Import Duties		642.075.722	682.160.388	682.160.388	708.521.274	26.360.886	26.360.886
01103 Εισαγωγικοί Δασμοί Τημάτων Ταχυδρομικών Υπηρεσιών - Import Duties of Postal Services		637.628.875	677.841.993	677.841.993	704.313.924	26.471.931	26.471.931
01104 Εισαγωγικοί Δασμοί Κυρίαρχης Περιοχής των Βάσεων - Import Duties of Sovereign Base Areas		36.462.855	35.636.675	35.636.675	35.125.050	-511.625	-511.625
		36.349.788	36.525.000	36.525.000	35.000.000	-525.000	-525.000
		105.261	106.575	106.575	117.200	10.625	10.625
		7.806	5.100	5.100	7.850	2.750	2.750

ΑΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue		€		€		€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01120 Φόροι Κατανάλωσης - Excise Duties	600.266.004		641.616.075		688.634.660		27.018.585
01121 Πετρελαιοειδή - Hydrocarbon Oils	308.059.746		345.000.000		350.477.000		5.477.000
01122 Καπνά - Tobacco	196.948.727		194.000.000		229.500.000		35.500.000
01123 Οινοπνευματώδη - Spirits	17.474.105		18.980.500		16.560.500		-2.420.000
01124 Ζύθος - Beer	11.092.984		11.000.000		11.500.200		500.200
01131 Σκάφη Αναψυχής και οι Μηχανές τους - Recreation Vessels and their Engines	78	0	0	0	0	0	0
01132 Πούρα και Πουράκια - Cigars and Cigarettes	2.377.982		2.300.000		2.667.800		367.800
01133 Είδη Ένδυσης από Γουναρόδερμα - Apparel Articles of Fur Skins	270	0	0	0	0	0	0
01136 Είδη από Κρύσταλλα - Articles of Lead Crystal	144.380		151.250		158.240		6.990
01139 Άλλα Είδη - Other Articles	281.945		319.350		272.000		-47.350
01141 Οχήματα - Motor Vehicles	60.369.344		65.975.000		54.402.400		-11.572.600
01142 Οχήματα για τη Μεταφορά Δέκα Προσώπων και άνω - Motor Vehicles for the Transport of Ten Persons or more	8.475	1.050	6.300		6.300		5.250
01143 Οχήματα τύπου "τζιπ", "λαντ-ρόβερ" και Παρόμοια Οχήματα - Motor Vehicles of the "jeep" and "land-rover" type and Similar Vehicles	265.239	240.000	240.000	0	0		-240.000
01144 Οχήματα Διπλοκάμπινα - Double Cabin Motor Vehicles	1.146.932		1.218.000		1.025.300		-192.700
01145 Μοτοσυκλέτες - Motorcycles	656.670		862.750		713.770		-148.980
01146 Οχήματα τύπου "Van" - Motor Vehicles of the "Van" type	209.626		248.675		79.500		-169.175
01147 Πρόσθετος Φόρος Κατανάλωσης πάνω στα Οχήματα - Added Consumption tax on Motor Vehicles	1.229.501		1.319.500		1.271.650		-47.850
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	900.016		589.243		554.214		-35.029
01217 Άδειες Αποθηκών Αποταμίευσης - Licences of Bonded Warehouses	831.465		502.164		465.554		-36.610
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	68.551		87.079		88.660		1.581
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.910.360		2.183.470		1.936.650		-246.820
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	1.909.407		2.182.250		1.935.500		-246.750
01406 Δικαιώματα Υπερωριών - Overtime Fees	1.909.407		2.182.250		1.935.500		-246.750
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	953		1.220		1.150		-70
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	953		1.220		1.150		-70

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	132.276		350.175		261.550		-88.625
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	132.276		350.175		261.550		-88.625
01504 Ενοίκια Αποθηκών και Αποβαθρών - Stores and Quay Rents	132.276		350.175		261.550		-88.625
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	1.087.331		913.500		1.046.700		133.200
01551 Επιβαρύνσεις Φόρων και Τελών - Charges on Taxes and Fees	725.261		355.250		575.400		220.150
01552 Επιβαρύνσεις πάνω σε Καθυστερημένους Φόρους - Charges on Taxes in Arrears	725.261		355.250		575.400		220.150
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	362.070		558.250		471.300		-86.950
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	362.070		558.250		471.300		-86.950
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	426.114		410.000		481.250		71.250
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	426.114		410.000		481.250		71.250
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	426.114		410.000		481.250		71.250
01750 Χορηγίες - Grants	667.176		310.000		209.200		-100.800
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	431.496		310.000		209.200		-100.800
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	431.496		310.000		209.200		-100.800
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	235.680		0		0		0
01821 Χορηγία από Ιδιώτες - Individual Grant	235.680		0		0		0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	223.590		151.250		272.000		120.750
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	223.590		151.250		272.000		120.750
06049 Άλλοι Τόκοι - Other Interest	223.590		151.250		272.000		120.750
180311 Υπηρεσία Φόρου Προστιθέμενης Αξίας - Value Added Tax Service	1.734.836.179		1.870.947.300		1.901.978.300		31.031.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	1.733.741.683		1.870.000.000		1.901.000.000		31.000.000
01160 Φόρος Προστιθέμενης Αξίας - Value Added Tax	1.733.741.683		1.870.000.000		1.901.000.000		31.000.000
01161 Φόρος Προστιθέμενης Αξίας - Value Added Tax	1.733.741.683		1.870.000.000		1.901.000.000		31.000.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180311 Υπηρεσία φόρου Προστιθέμενης Αξίας - Value Added Tax Service							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	0		200		100		-100
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		200		100		-100
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	0		200		100		-100
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	655.980		750.000		700.000		-50.000
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	655.980		750.000		700.000		-50.000
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	655.980		750.000		700.000		-50.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	432.231		180.200		250.200		70.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	432.231		180.200		250.200		70.000
01654 Πληρωμές καθ' Υτέρεβαση Προηγούμενων Ετών - Past Years' Excess Payments	429.049		180.000		250.000		70.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	3.182		200		200		0
01750 Χορηγίες - Grants	6.285		16.900		28.000		11.100
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	6.285		16.900		28.000		11.100
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	6.285		16.900		28.000		11.100
1804 ΤΜΗΜΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΠΡΟΣΩΔΩΝ - INLAND REVENUE DEPARTMENT							
180400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	1.884.027.876		2.002.880.000		2.164.649.618		161.769.618
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	1.884.027.876		2.002.880.000		2.164.649.618		161.769.618
01001 Φόρος Εισοδήματος Φυσικών Προσώπων - Income Tax of Individuals	1.773.413.693		1.885.360.000		1.996.129.618		110.769.618
01002 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	593.029.858		668.360.000		675.129.618		6.769.618
01003 Δημόσιοι Υπάλληλοι - Government Employees	207.843.929		221.360.000		241.000.000		19.640.000
01004 Υπάλληλοι Ημικρατικών Οργανισμών - Semi-Government Organisations' Employees	941.550		0		2.057.926		2.057.926
01005 Φόρος Εισοδήματος σύμφωνα με τους περί Φορολογίας του Εισοδήματος Νόμους του 1961 έως 1992 - Income Tax according to the articles 30 - 32 of the Income Tax Laws 1961 to 1992	286.662.941		324.000.000		329.500.000		5.500.000
01006 Υπάλληλοι Υπερέκτινων Εταιρειών - Offshore Companies Employees	2.588.822		2.000.000		2.000.000		0
	34.328.669		36.000.000		38.571.692		2.571.692

ΛΕΙΤΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΡΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes							
01001 Φόρος Εισοδήματος Φυσικών Προσώπων - Income Tax of Individuals	59.254.984		82.500.000		60.000.000		-22.500.000
01007 Αυτεργαστούμενοι - Self - Employed							
01008 Φορολογία Τόκων από Αποταμιεύσεις στο Εξωτερικό - Taxation of Savings Income Abroad	1.408.983		2.500.000		2.000.000		-500.000
01020 Φόρος Εισοδήματος Νομικών Προσώπων - Income Tax of Legal Persons	678.206.522		690.000.000		730.000.000		40.000.000
01021 Εταιρικός Φόρος - Corporation Tax	366.681.058		400.000.000		421.000.000		21.000.000
01022 Εταιρικός Φόρος Εταιρειών Διεθνών Δραστηριοτήτων - Corporation Tax of International Business	311.365.571		290.000.000		309.000.000		19.000.000
01023 Υπεράκτιες Εταιρείες - Offshore Companies							
01024 Νομικά Πρόσωπα - Legal Persons	12.343		0		0		0
01040 Φόροι Περιουσίας - Property Taxes	147.550		0		0		0
01041 Φόρος Κληρονομιών - Estate Duty	102.397.637		123.000.000		114.500.000		-8.500.000
01043 Φόρος Ακίνητης Ιδιοκτησίας - Immoveable Property Tax	515.289		1.000.000		500.000		-500.000
01044 Φόρος επί Μερισμάτων - Income Tax on Dividends	14.170.620		12.000.000		26.000.000		14.000.000
01045 Φόρος Κεφαλαιουχικών Κερδών - Capital Gains Tax	12.352		0		0		0
01080 Άλλοι Άμεσοι Φόροι - Other Direct Taxes	87.699.376		110.000.000		88.000.000		-22.000.000
01082 Άμεσες Φορολογίες - Direct Tax Assessments	399.779.676		404.000.000		476.500.000		72.500.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	399.779.676		404.000.000		476.500.000		72.500.000
01120 Φόροι Κατανάλωσης - Excise Duties	53.054.723		63.000.000		110.000.000		47.000.000
01027 Ειδικός Φόρος Πιστωτικών Ιδρυμάτων - Special Tax on Credit Institutions	0		0		60.000.000		60.000.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	53.054.723		63.000.000		50.000.000		-13.000.000
01246 Τέλη Χαρτοσήμων - Stamp Duties	53.054.723		63.000.000		50.000.000		-13.000.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.448.709		500.000		2.500.000		2.000.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods							
01468 Πιστοποιητικά - Certificates	1.448.709		500.000		2.500.000		2.000.000
	1.448.709		500.000		2.500.000		2.000.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	56.099.436		54.000.000		56.000.000		2.000.000
01551 Επιβαρύνσεις Φόρων και Τελών - Charges on Taxes and Fees	56.099.436		54.000.000		56.000.000		2.000.000
01552 Επιβαρύνσεις πάνω σε Καθυστερημένους Φόρους - Charges on Taxes in Arrears	55.645.982		54.000.000		56.000.000		2.000.000
01557 Αποζημιώσεις για την Είσπραξη Φόρων, Δημοτικών Φόρων και Οφελών - Reimbursement for the Collection of Taxes, Rates and Charges	453.454		0		0		0
01750 Χορηγίες - Grants	11.315		20.000		20.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	11.315		20.000		20.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	11.315		20.000		20.000		0
1805 ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ - STATISTICAL SERVICE							
4.087.369		10.152.020		6.535.050			-3.616.970
180500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	4.087.369		10.152.020		6.535.050		-3.616.970
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	4.602		7.000		5.030		-1.970
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	0		2.000		30		-1.970
01406 Δικαιώματα Υπερωριών - Overtime Fees	0		2.000		30		-1.970
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	4.602		5.000		5.000		0
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	4.602		5.000		5.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	9.768		15.000		10.000		-5.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	9.768		15.000		10.000		-5.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	9.768		15.000		10.000		-5.000
01750 Χορηγίες - Grants	679.752		460.010		350.010		-110.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	679.752		460.010		350.010		-110.000
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	629.138		410.000		300.000		-110.000
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	50.614		50.000		50.000		0

ΛΕΙΤΩΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασιζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	3.393.247		9.670.010		6.170.010		-3.500.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	3.393.247		9.670.010		6.170.010		-3.500.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	0		10		10		0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	3.393.247		9.670.000		6.170.000		-3.500.000
1806 ΤΜΗΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΑΓΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΙΩΝ - DEPARTMENT OF GOVERNMENT PURCHASES AND SUPPLIES							
180600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	872.777		626.400		608.200		-18.200
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	872.777		626.400		608.200		-18.200
01405 Παραχή Υπηρεσιών - Provision of Services	14.330		20.100		15.100		-5.000
01406 Δικαιώματα Υπερωριών - Overtime Fees	14.330		20.000		15.000		-5.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0		100		100		0
01448 Πώληση Διαφόρων Αγαθών - Sale of Various Goods	797.747		516.000		503.000		-13.000
01452 Πώληση Σχεδίων και Άλλων Εγγράφων - Sale of Plans and Other Documents	799.365		500.000		500.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	8.382		16.000		3.000		-13.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	60.700		90.300		90.100		-200
01671 Αζητητες Καταθέσεις - Unclaimed Deposits	60.700		90.300		90.100		-200
01672 Κατάσχεση Καταθέσεων - Seizure of Deposits	0		300		100		-200
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	17.694		50.000		50.000		0
01690 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	43.006		40.000		40.000		0
1807 ΤΜΗΜΑ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ - DEPARTMENT OF PUBLIC ADMINISTRATION AND PERSONNEL							
	732.798		872.040		819.040		-53.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	732.798		872.040		819.040		-53.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	0		5.010		2.010		-3.000
01314 Τέλη Συμμετοχής σε Προγράμματα - Participation Programme Fees	0		5.000		2.000		-3.000
01315 Τέλη Χρήσης Αιθουσών και Εξοπλισμού - Usage Fees of Facilities and Equipment	0		10		10		0
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	732.203		865.000		815.000		-50.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	732.203		865.000		815.000		-50.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	7		10		10		0
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	7		10		10		0
01750 Χορηγίες - Grants	588		2.020		2.020		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	588		2.010		2.010		0
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διευκόλυνσης - European Union Grant under the Transition Facility	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	588		2.000		2.000		0
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		10		10		0
01783 Χορηγία Κοινωνικοτεχνικού Ταμείου Τεχνικής Συνεργασίας - Commonwealth Fund for Technical Co-operation (CFTC)	0		10		10		0
1808 ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ - PRINTING OFFICE							
180800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	428.960		711.500		505.000		-206.500
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	428.960		711.500		505.000		-206.500
01448 Πώληση Διαφόρων Αγαθών - Sale of Various Goods	190.365		342.000		255.000		-87.000
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	190.365		342.000		255.000		-87.000
	44.916		62.000		55.000		-7.000
	145.449		280.000		200.000		-80.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
180800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	157.145		342.000		200.000		-142.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	157.145		342.000		200.000		-142.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φετίλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	157.145		342.000		200.000		-142.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	81.450		27.500		50.000		22.500
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	81.450		27.500		50.000		22.500
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	81.450		27.500		50.000		22.500
1809 ΤΜΗΜΑ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ - DEPARTMENT OF INFORMATION TECHNOLOGY SERVICES							
180900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	90.822		72.000		72.000		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	76.072		52.000		52.000		0
01304 Δικαιώματα Χρήσης του Συστήματος Αυτοματοποίησης Γραφείου - Office Automation System Licence Fees	76.072		50.000		50.000		0
01307 Τέλη για Υπηρεσίες Ηλεκτρονικού Υπολογιστή - Computer Service Fees	0		2.000		2.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	14.750		20.000		20.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	14.750		20.000		20.000		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	14.750		20.000		20.000		0
1821 ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΧΡΕΟΥΣ - PUBLIC DEBT MANAGEMENT							
182100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	201.432.821		710.000.000		1.490.000.000		780.000.000
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable	201.432.821		710.000.000		1.490.000.000		780.000.000
06049 Άλλοι Τόκοι - Other Interest	30.307.842		0		0		0
06060 Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Foreign Exchange Conversion	29.700.000		0		0		0
06061 Πρόσοδοι από τη Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Proceeds from Foreign Exchange Conversion	29.700.000		0		0		0
	607.842		0		0		0
	607.842		0		0		0

ΛΕΙΤΤΟΜΕΡΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύοντα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
182100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
10200 Αναλήψεις Δανείων Εξωτερικού - Withdrawals of Foreign Loans	54.751.885		110.000.000		1.190.000.000		1.080.000.000
10250 Αναλήψεις Μεσοπρόθεσμων Δανείων Εξωτερικού - Withdrawals of Medium-Term Foreign Loans	0		0		1.000.000.000		1.000.000.000
10251 Εισπράξεις από Έκδοση Ευρωπαϊκών Χρεωγράφων Μεσοπρόθεσμης Λήξης - Withdrawals of Medium Term European Securities	0		0		1.000.000.000		1.000.000.000
10300 Αναλήψεις Μακροπρόθεσμων Δανείων Εξωτερικού - Withdrawals of Long-Term Foreign Loans	54.751.885		110.000.000		190.000.000		80.000.000
10303 Δάνεια από την Τράπεζα Αναπτύξεως του Συμβουλίου της Ευρώπης - Loans from the Development Bank Council of Europe	54.751.885		20.000.000		20.000.000		0
10304 Δάνεια από την Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων - Loans from the European Investment Bank	0		90.000.000		170.000.000		80.000.000
10350 Αναλήψεις Δανείων Εσωτερικού - Withdrawals of Local Loans	116.373.094		600.000.000		300.000.000		-300.000.000
10400 Αναλήψεις Μεσοπρόθεσμων Δανείων Εσωτερικού - Withdrawals of Medium-Term Domestic Loans	116.000.000		600.000.000		300.000.000		-300.000.000
10403 Κρατικά Ονομαστικά Χρεώγραφα Αναπτύξεως - Government Development Stocks	116.000.000		600.000.000		300.000.000		-300.000.000
10475 Αναλήψεις Συνισποφών Δανείων - Withdrawals of Loans Contributions	373.094		0		0		0
10476 Συνισποφές Αποπληρωμών Δανείων από Δημόσιους Οργανισμούς - Contributions for Loans Repayments by Public Organisations	373.094		0		0		0
1822 ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ ΚΑΙ ΦΙΛΟΔΟΡΗΜΑΤΑ - PENSIONS AND GRATUITIES							
182200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01000 Άμσοι Φόροι - Direct Taxes	88.104.012		94.250.000		180.700.000		86.450.000
01080 Άλλοι Άμσοι Φόροι - Other Direct Taxes	9.597.600		10.200.000		80.500.000		70.300.000
01084 Συνισποφές για τις Συντάξεις Χηρών και Ορφανών - Contributions to the Widows' and Orphans' Pensions	9.597.600		10.200.000		24.500.000		14.300.000
01085 Συνισποφορά έναντι Συντάξεων - Contribution for Pensions	0		0		56.000.000		56.000.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
182200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers					
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	78.506.412		84.050.000	100.200.000	16.150.000
01625 Εισφορές για Αναγνώριση Συντάξιμης Υπηρεσίας - Contribution for Recognition of Pensionable Services	78.506.412		84.050.000	100.200.000	16.150.000
01641 Αποκοπή Συμπληρωματικής Σύνταξης Κρατικών Υπαλλήλων - Supplementary Pension Deduction for Civil Servant	235.378		50.000	200.000	150.000
78.271.034		84.000.000	100.000.000	16.000.000	
19 ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ - INDEPENDENT OFFICES					
1901 ΓΡΑΦΕΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΥ - PLANNING BUREAU					
190100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01750 Χορηγίες - Grants	484.056.723		408.982.710	366.574.160	-42.408.550
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	79.425.701		132.870.000	103.200.000	-29.670.000
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	79.425.701		132.870.000	103.200.000	-29.670.000
01775 Χρηματοδοτητή Διαρθρωτικών Προγραμμάτων και Σχεδίων - Financing of Structural Programmes and Schemes	79.425.701		132.870.000	103.200.000	-29.670.000
1.465.458		870.000	3.200.000	2.330.000	
77.960.243		132.000.000	100.000.000	-32.000.000	
404.631.022		276.112.710	263.374.160	-12.738.550	
404.631.022		276.112.710	263.374.160	-12.738.550	
65.292		100.010	80.000	-20.010	
65.292		100.010	80.000	-20.010	
65.292		100.000	80.000	-20.000	
0		10	0	-10	
156.725.808		200.666.000	178.683.000	-22.003.000	
1.226		1.000	1.000	0	
1.226		1.000	1.000	0	
156.724.582		200.685.000	178.682.000	-22.003.000	
149.925.009		185.000.000	170.000.000	-15.000.000	
1.388.399		5.000.000	2.000.000	-3.000.000	
619.387		680.000	680.000	0	
1902 ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ - TREASURY					
190200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes					
01080 Άλλοι Άμεσοι Φόροι - Other Direct Taxes					
01081 Έκτακτη Εισφορά - Special Contribution	65.292		100.010	80.000	-20.010
01082 Άμεσες Φορολογίες - Direct Tax Assessments	65.292		100.000	80.000	-20.000
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	0		10	0	-10
01101 Εισαγωγικοί Δασμοί - Import Duties	156.725.808		200.666.000	178.683.000	-22.003.000
01105 Προσωπική Προσφυγική Επιβάρυνση Πάνω στις Εισαγωγές - Temporary Refugee Levy on Imports	1.226		1.000	1.000	0
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	1.226		1.000	1.000	0
01212 Εισφορές στο Ταμείο Κοινωνικής Συνοχής - Contributions to the Social Cohesion Fund	156.724.582		200.685.000	178.682.000	-22.003.000
01214 Χρηματιστηριακό Τέλος - Stock Exchange Transactions' Fees	149.925.009		185.000.000	170.000.000	-15.000.000
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	1.388.399		5.000.000	2.000.000	-3.000.000
619.387		680.000	680.000	0	

ΛΕΙΤΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
190200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes							
01261 Φόρος πάνω σε Συλλογικά Στοιχεία - Tax on Pool Bettings	2.334.619		5.000.000		3.000.000		-2.000.000
01262 Φόρος πάνω σε Ιπποδρομικά Στοιχεία - Tax on Horse Race Bettings	2.457.168		5.000.000		3.000.000		-2.000.000
01263 Πρόσθετη Επιβάρυνση σε Συλλογικά Στοιχεία - Additional Charge on Pool Bettings	0		5.000		2.000		-3.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	3.258.355		3.538.000		509.000		-3.029.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	37.505		38.000		40.000		2.000
01307 Τέλη για Υπηρεσίες Ηλεκτρονικού Υπολογιστή - Computer Service Fees	37.505		38.000		40.000		2.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	3.220.850		3.500.000		469.000		-3.031.000
01401 Αντιμισθία Προσωπικού για Υπηρεσίες οι οποίες Παρέχονται στα Ειδικά Ταμεία - Compensation of Employees for Services Rendered to Special Funds	3.220.850		3.500.000		469.000		-3.031.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	127.755.290		48.569.200		46.700.000		-1.869.200
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	458.475		450.000		500.000		50.000
01502 Ενοίκια - Rents	458.475		450.000		500.000		50.000
01520 Άλλοι Πρόσοδοι - Other Income	127.296.815		48.119.200		46.200.000		-1.919.200
01521 Μερίσματα - Dividends	1.257.504		600.000		1.200.000		600.000
01522 Κεντρική Τράπεζα Κύπρου - Central Bank of Cyprus	92.357.408		10.000.000		10.000.000		0
01525 Άλλα Ωφελήματα από Επενδύσεις - Other investment Benefits	0		10		0		-10
01531 Κρατικό Λαχείο - Government Lottery	33.681.905		37.519.190		35.000.000		-2.519.190
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	953.340		625.000		650.000		25.000
01551 Επιβαρύνσεις Φόρων και Τελών και Τελών και Τελών FEEs	13.222		75.000		50.000		-25.000
01553 Επιβάρυνση πάνω σε Καθυστερημένα Έσοδα Έκτακτης Εισφοράς - Penalty and/or Interest on Arrears of Special Contribution	13.222		75.000		50.000		-25.000

ΛΕΙΤΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
190200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers							
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	441.777		50.000		50.000		0
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξώδικες Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	441.777		50.000		50.000		0
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	498.341		500.000		550.000		50.000
01612 Δικαιώματα Εξετάσεων - Exam Fees	498.341		500.000		550.000		50.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	96.874.854		8.485.000		14.125.000		5.640.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	96.874.854		8.485.000		14.125.000		5.640.000
01655 Υπερπληρωμές από Πρεσβείες, Εμπορικά Κέντρα και Άλλα Γραφεία της Διοκράτειας στο Εξωτερικό - Excess Payments by Embassies, Commercial Centres and Other Offices of the Republic Abroad	76		0		0		0
01656 Αποκοπές Συνισφορών για Κοινωνικές Ασφαλίσεις Προηγούμενων Χρόνων - Social Insurance Fund Deductions for Previous Years	248.076		400.000		400.000		0
01657 Υπερπληρωμές Μισθών και Επιδομάτων - Excess Payments of Salaries and Allowances	7.705		80.000		20.000		-60.000
01658 Πληρωμές λόγω Διακοπής Συμβατικών Υποτροφιών - Payments due to Recess of Scholarship Contracts	52.836		5.000		5.000		0
01659 Διάφορες Άλλες Υπερπληρωμές - Other Excess Payments	3.053.860		1.700.000		1.700.000		0
01671 Αζήτητες Καταθέσεις - Unclaimed Deposits	1.567.474		800.000		1.500.000		700.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	80.403.892		500.000		500.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	11.540.935		5.000.000		10.000.000		5.000.000
01750 Χορηγίες - Grants	1.303.544		415.000		650.010		235.010
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.052.936		400.000		400.010		10
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διευκόλυνσης - European Union Grant under the Transition Facility	602.515		0		10		10
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	450.421		400.000		400.000		0
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	250.608		15.000		250.000		235.000
01872 Εθελοντική Μείωση Απολαβών Κρατικών Αξιωματούχων - Voluntary Earnings Reduction of Officials of the Republic	250.608		15.000		250.000		235.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	€	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
<i>190200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters</i>							
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue		7.503.880	6.983.500	12.176.400	5.192.900		
06001 Τόκοι Εκδοθέντων Δανείων - Interest on Loans Granted		2.125.983	882.500	6.075.400	5.192.900		
06005 Τόκοι από Μακροπρόθεσμα Δάνεια - Interest on Long-term Loans		1.171.821	272.000	6.073.700	5.801.700		
06006 Τόκοι Στεγαστικών Δανείων - Interest on Housing Loans		954.162	610.000	1.200	-608.800		
06007 Τόκοι Δανείων Εκτοπισθέντων και Πληγέντων Επιχειρηματιών - Interest on Loans of Displaced and Affected Businessmen		0	500	500	0		
06020 Τόκοι Καταθέσεων - Interest on Deposits		5.066.625	6.000.000	6.000.000	0		
06021 Τραπεζικοί Λογαριασμοί και Επενδύσεις - Bank Accounts and Investments		5.066.625	6.000.000	6.000.000	0		
06040 Άλλοι Τόκοι Εισπρακτέοι - Other Interest Receivable		25.089	1.000	1.000	0		
06044 Τόκοι πάνω σε Διάφορα Άλλα Δάνεια - Interest on Various Other Loans		25.089	1.000	1.000	0		
06060 Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Foreign Exchange Conversion		286.183	100.000	100.000	0		
06061 Πρόσοδοι από τη Μετατροπή Ξένου Συναλλάγματος - Proceeds from Foreign Exchange Conversion		286.183	100.000	100.000	0		
07000 Πωλήσεις Παγίων - Sale of Fixed Assets		35.156	20.000	20.000	0		
07001 Γη και Κτίρια - Land and Buildings		35.156	20.000	20.000	0		
07011 Οικισμός "Ζήνωνας" Λάρνακας - "Zenon" Lamaca Housing Estate		35.156	20.000	20.000	0		
10000 Έσοδα Εκδοθέντων Δανείων - Proceeds from Loan's Issued		10.155.503	6.691.000	9.780.750	3.089.750		
10001 Αποπληρωμή Εκδοθέντων Δανείων - Repayment of Loans Granted		10.155.503	6.691.000	9.780.750	3.089.750		
10006 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Μακροπρόθεσμων Δανείων - Principal Repayments of Long-term Debt		824.037	668.000	670.750	2.750		
10007 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Εκτοπισθέντων και Πληγέντων Επιχειρηματιών - Principal Repayments of Displaced and Affected Businessmen Debts		0	1.000	1.000	0		
10008 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Στεγαστικών Δανείων Κρατικών Υπαλλήλων - Principal Repayments of Housing Loans to Government Employees		29.428	42.000	40.000	-2.000		

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
190200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
10000 Έσοδα Εκδοθέντων Δανείων - Proceeds from Loans Issued							
10001 Αποπληρωμή Εκδοθέντων Δανείων - Repayment of Loans Granted							
10010 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Οργανισμού Χρηματοδοτήσεως Στέγης - Principal Repayments of Housing Finance Organization Debts	9.302.038		3.980.000		6.222.000		2.242.000
10012 Αποπληρωμή Κεφαλαίου Δανείων Οργανισμού Αναπτύξεως Γης - Principal Repayments of Land Development Corporation Loans	0		2.000.000		2.847.000		847.000
20 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE							
2001 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ, ΛΟΙΚΗΚΗ - MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURE, ADMINISTRATION							
200100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	9.072.160		8.550.100		8.241.900		-308.200
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	1.082.643		1.106.100		900.900		-205.200
01402 Αντιμισθία Προσωπικού Αποσπασμένου σε Άλλα Σώματα ή και Υπηρεσίες - Remuneration of Employees Assigned to other Bodies and/or Agencies	766.054		305.100		600.100		295.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	234.124		185.000		200.000		15.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	234.124		185.000		200.000		15.000
01659 Διάφορες Άλλες Υπερπληρωμές - Other Excess Payments	228.639		120.100		400.100		280.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φεσιές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	146.867		20.000		400.100		280.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	79.668		100.000		300.000		280.000
01750 Χορηγίες - Grants	2.104		100		100.000		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	303.291		0		100		0
01761 Πρόγραμμα "Σωκράτης" - "Socrates" Programme	303.291		0		0		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	2.526		0		0		0
01777 Ανάκτηση Εξόδων Ταμείων Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	175.864		0		0		0
	124.901		0		0		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπόλο-γισμός Budget	€	Προϋπόλο-γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
200113 Αποθήκη Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού - Ministry of Education and Culture Store							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	316.589		801.000		300.800		-500.200
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	315.808		800.000		300.000		-500.000
01448 Πώληση Διαφόρων Αγαθών - Sale of Various Goods	315.808		800.000		300.000		-500.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	781		1.000		800		-200
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	781		1.000		800		-200
01502 Ενοίκια - Rents	781		1.000		800		-200
2002 ΑΝΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΑΝΩΤΑΤΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - HIGHER AND TERTIARY EDUCATION							
200200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	699.239		500.000		600.000		100.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	699.239		500.000		600.000		100.000
01355 Τέλη Αναγνώρισης Τίτλων Σπουδών ΚΥ.Σ.Α.Τ.Σ. - Education Degrees Recognition Fees CY.C.A.R.E.T.E.D.	194.390		200.000		200.000		0
01359 Δικαιώματα Αξιολόγησης/Πιστοποίησης Κλάδων Σπουδών - Σ.Ε.Κ.Α.Π. - Educational Accreditation Fees - C.E.A.	504.849		300.000		400.000		100.000
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	690.944		720.000		700.000		-20.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	690.944		720.000		700.000		-20.000
01612 Δικαιώματα Εξετάσεων - Exam Fees	690.944		720.000		700.000		-20.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	3.927		1.000		3.000		2.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	3.927		1.000		3.000		2.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	3.927		1.000		3.000		2.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	389.635		200.000		250.000		50.000
01920 Ένδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	389.635		200.000		250.000		50.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	389.635		200.000		250.000		50.000
2003 ΜΕΣΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - SECONDARY EDUCATION	2.564.752		3.105.000		2.594.000		-511.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	€	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
200300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.564.752	3.105.000	2.594.000	-511.000			
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	2.535.192	3.005.000	2.554.000	-451.000			
01348 Τέλη Εγγράφων και Άλλα Τέλη Σχολείων - Enrolment and other Tuition Fees	3.311	5.000	4.000	-1.000			
01351 Διδάκτρα Κρατικών Ινστιτούτων Επιμόρφωσης - Government Educational Institutions' Tuition Fees	2.531.881	3.000.000	2.550.000	-450.000			
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	29.560	100.000	40.000	-60.000			
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	29.560	100.000	40.000	-60.000			
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	29.560	100.000	40.000	-60.000			
2004 ΜΕΣΗ ΤΕΧΝΙΚΗ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - SECONDARY TECHNICAL AND VOCATIONAL EDUCATION							
200400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	593.705	486.000	520.000	34.000			
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	348.018	271.000	295.000	24.000			
01348 Τέλη Εγγράφων και Άλλα Τέλη Σχολείων - Enrolment and other Tuition Fees	35.319	35.000	35.000	0			
01354 Διδάκτρα Νυκτερινών Τάξεων Τεχνικών και Επαγγελματικών Σχολών - Night Classes of Technical and Vocational Schools' Tuition Fees	301.891	225.000	250.000	25.000			
01370 Τροφεία - Boarding Fees	10.808	11.000	10.000	-1.000			
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	245.687	215.000	225.000	10.000			
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	245.687	215.000	225.000	10.000			
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	245.687	215.000	225.000	10.000			
2005 ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - PRIMARY EDUCATION							
	2.656.633	2.380.000	2.577.000	197.000			

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύοντα Νομοθέσια ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσωπών
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
200500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.656.633	2.380.000	2.577.000	197.000	
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	2.312.382	2.230.000	2.277.000	47.000	
01346 Έσοδα από Κατασκηνώσεις - Receipts from Camps	93.360	90.000	87.000	-3.000	
01348 Τέλη Εγγραφών και Άλλα Τέλη Σχολείων - Enrolment and other Tuition Fees	1.338.666	1.250.000	1.300.000	50.000	
01352 Διδασκτρα Νυκτερινών Επιμορφωτικών Κέντρων - Night Educational Institutes' Tuition Fees	880.356	890.000	890.000	0	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	344.251	150.000	300.000	150.000	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	344.251	150.000	300.000	150.000	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	344.251	150.000	300.000	150.000	
2006 ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ - PAEDAGOGICAL INSTITUTE					
200600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	332.233	15.000	50.000	35.000	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	332.233	15.000	50.000	35.000	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	55.396	15.000	50.000	35.000	
01750 Χορηγίες - Grants	276.837	0	0	0	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	276.837	0	0	0	
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	226.838	0	0	0	
01777 Ανάκτηση Εξόδων Ταμείου Αλληλεγγύης - Expenditure Reimbursed by Solidarity Fund	49.999	0	0	0	
2007 ΚΕΝΤΡΟ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ - CYPRUS RESEARCH CENTRE					
200700 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	16.133	15.000	15.000	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	16.133	15.000	15.000	0	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	16.133	15.000	15.000	0	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
2008 ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - CULTURAL SERVICES					
<i>200800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters</i>					
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	42.316		22.000	32.000	10.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	42.316		22.000	32.000	10.000
01660 Έσοδα Εκδηλώσεων - Proceeds of Events	29.068		15.000	20.000	5.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφείλες και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	13.248		7.000	12.000	5.000
21 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS					
2101 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS, ADMINISTRATION					
<i>210100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters</i>					
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	79.571	269.768.734	76.250	63.280	-12.970
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	79.571		76.250	63.280	-12.970
01502 Ενοίκια - Rents	1.039		1.050	1.080	30
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	10.263		1.200	1.080	30
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	10.263		1.200	1.200	0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	10.263		1.200	1.200	0
01750 Χορηγίες - Grants	68.269		74.000	61.000	-13.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	68.269		74.000	61.000	-13.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	68.269		74.000	61.000	-13.000
2102 ΤΜΗΜΑ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΡΓΩΝ - PUBLIC WORKS DEPARTMENT					
<i>210200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters</i>					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	22.741.161	27.237.550	24.714.570	24.714.570	-2.522.980
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees, Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	5.723.634	4.802.710	5.739.300	5.739.300	936.590
01405 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees, Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	1.869.889	1.518.000	1.515.000	1.515.000	-3.000
	1.863.301	1.500.000	1.500.000	1.500.000	0
	1.863.301	1.500.000	1.500.000	1.500.000	0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα πραγματολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered							
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	6.588		18.000		15.000		-3.000
01478 Δικαιώματα Νερού Τροόδους - Troodos Water Rates	6.588		18.000		15.000		-3.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	153.262		170.000		170.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	153.262		170.000		170.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	153.262		170.000		170.000		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	2.337.585		1.348.200		2.294.300		946.100
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	2.337.585		1.348.200		2.294.300		946.100
01617 Εισφορές Δήμων για Συγκεκριμένα Έργα - Municipalities' Specific Project Contributions	2.337.585		1.348.200		2.294.300		946.100
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	139.077		200.000		180.000		-20.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	139.077		200.000		180.000		-20.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	139.077		200.000		180.000		-20.000
01750 Χορηγίες - Grants	1.065.584		1.276.510		1.390.000		113.490
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.065.584		1.276.510		1.390.000		113.490
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διευκόλυνσης - European Union Grant under the Transition Facility	0		10		125.000		124.990
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	1.065.584		1.276.500		1.265.000		-11.500
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	158.237		290.000		190.000		-100.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	158.237		290.000		190.000		-100.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	41.783		40.000		50.000		10.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	116.454		250.000		140.000		-110.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
210201 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Λευκωσίας - Nicosia District Public Works Office					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	8.894.665		13.701.510	10.750.500	-2.951.010
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	704.125		700.000	700.000	0
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	704.125		700.000	700.000	0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	206.304		300.000	250.000	-50.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	206.304		300.000	250.000	-50.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	206.304		300.000	250.000	-50.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	7.984.236		12.701.510	9.800.500	-2.901.010
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	7.984.236		12.701.510	9.800.500	-2.901.010
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		1.500	500	-1.000
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	1.584.146		1.200.000	1.500.000	300.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	5.935.841		11.500.000	8.000.000	-3.500.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	464.249		10	300.000	299.990
210203 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Αμμοχώστου - Famagusta District Public Works Office					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.076.501		1.310.010	1.300.010	-10.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	29.071		100.000	50.000	-50.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	29.071		100.000	50.000	-50.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	4.809		10.000	10.000	0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	4.809		10.000	10.000	0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	4.809		10.000	10.000	0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210203 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Αμμοχώστου - Famagusta District Public Works Office							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.042.621		1.200.010		1.240.010		40.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.042.621		1.200.010		1.240.010		40.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	40.028		40.000		40.000		0
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	280.798		160.000		300.000		140.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	721.795		1.000.000		900.000		-100.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0		10		10		0
210204 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Λάρνακας - Larnaca District Public Works Office	3.265.401		2.407.800		2.901.800		494.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	129.999		160.000		165.000		5.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	129.999		160.000		165.000		5.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	129.999		160.000		165.000		5.000
01500 Ένοικια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	1.010		800		800		0
01501 Ένοικια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	1.010		800		800		0
01502 Ένοικια - Rents	1.010		800		800		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	31.148		6.000		35.000		29.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	31.148		6.000		35.000		29.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	31.148		6.000		35.000		29.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	3.103.244		2.241.000		2.701.000		460.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	3.103.244		2.241.000		2.701.000		460.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	187.270		150.000		200.000		50.000
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	517.397		450.000		500.000		50.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	2.398.577		1.640.000		2.000.000		360.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύοντα Νομοσχέδια ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210204 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Λάρνακας - Larnaca District <i>Public Works Office</i>							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income							
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders							
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0		1.000		1.000		0
210205 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Λεμεσού - Limassol District <i>Public Works Office</i>							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.697.908		3.031.570		2.386.450		-645.060
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	443.177		600.000		480.000		-120.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	443.177		600.000		480.000		-120.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	578		1.500		1.440		-60
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	578		1.500		1.440		-60
01502 Ενοίκια - Rents	578		1.500		1.440		-60
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	3.115		20.000		5.000		-15.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	3.115		20.000		5.000		-15.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφελές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	3.115		20.000		5.000		-15.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income							
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	2.251.038		2.410.070		1.900.070		-510.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intra-governmental Sales of Goods and Services	2.251.038		2.410.070		1.900.070		-510.000
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	94.965		110.000		100.000		-10.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	569.170		1.100.000		800.000		-300.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του ίδιου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	1.586.903		1.200.000		1.000.000		-200.000
	0		10		10		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210206 Επαρχιακό Γραφείο Δημοσίων Έργων Πάφου - Paphos District Public Works Office	1.083.052		1.984.010		1.636.510		-347.500
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	125.274		500.000		300.000		-200.000
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	125.274		500.000		300.000		-200.000
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	125.274		500.000		300.000		-200.000
01500 Ένοικια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	4.823		4.000		6.500		2.500
01501 Ένοικια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	4.823		4.000		6.500		2.500
01502 Ένοικια - Rents	4.823		4.000		6.500		2.500
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	42.881		80.000		60.000		-20.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	42.881		80.000		60.000		-20.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	42.881		80.000		60.000		-20.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	910.074		1.400.010		1.270.010		-130.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	910.074		1.400.010		1.270.010		-130.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	180.557		50.000		70.000		20.000
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	140.647		450.000		300.000		-150.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	588.870		900.000		900.000		0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0		10		10		0
2105 ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ - DEPARTMENT OF ELECTRONIC COMMUNICATIONS	4.222.310		3.501.370		5.600.360		2.098.990
210500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	4.222.310		3.501.370		5.600.360		2.098.990
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	4.208.400		3.491.230		5.590.220		2.098.990
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	4.208.400		3.491.230		5.590.220		2.098.990
01220 Εξουσιοδοτήσεις μέσω Διαδικασιών Διαγωνισμού ή Διαπραγμάτευσης - Authorisations via the Auctioning Procedure or through Negotiations	2.338.991		1.500.000		3.700.000		2.200.000
01232 Άδεια παροχής Τηλεπικοινωνιακών Υπηρεσιών - Telecommunication Service Licence	182.211		10		200.000		199.990

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes							
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes							
01233 Άδειες Δημόσιων Συστημάτων Πρόσβασης Κινητών Ασυρμάτων (PAMR) - Public Access Mobile Radio (PAMR) Systems Licences	0		10		10	0	
01234 Άδειες Δημόσιων και Ιδιωτικών Συστημάτων Τηλεεξομοίωσης - Public and Private Paging Systems Licences	472		201.200		200	-201.000	
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	0		10		10	0	
01235 Άδειες Επίγειων Δορυφορικών Σταθμών - Satellite Earth Stations Licences	24.629		50.000		50.000	0	
01237 Άδειες Ραδιοερασιτεχνικών Υπηρεσιών - Amateur Radio Service Licences	7.447		5.000		5.000	0	
01238 Άδειες Σταθερών Ραδιοηλεκτρονικών - Fixed Radio Service Licences	1.601.147		1.700.000		1.600.000	-100.000	
01239 Γενικές Εξουσιοδοτήσεις - General Authorisations	53.503		35.000		35.000	0	
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0		10		10	0	
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		10		10	0	
01506 Δικαιώματα - Royalties	0		10		10	0	
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	589		110		110	0	
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits	0		10		10	0	
01580 Διοικητικά Πρόστιμα - Administrative Penalties	0		10		10	0	
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	589		100		100	0	
01612 Δικαιώματα Εξετάσεων - Exam Fees	589		100		100	0	
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		1.010		1.010	0	
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		1.010		1.010	0	
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	0		10		10	0	
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		1.000		1.000	0	

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants	13.321		9.010		9.010		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	13.321		9.010		9.010		0
01770 Χρηματοδοτικό Μνημόνιο 2002 (Κανονισμός 555/2000) - Financing Memorandum 2002 (Regulation 555/2000)	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	13.321		9.000		9.000		0
2108 ΤΜΗΜΑ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ - ANTIQUITIES DEPARTMENT							
210800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.120.656		3.545.010		4.082.850		537.840
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	2.120.656		3.545.010		4.082.850		537.840
01330 Δικαιώματα Εισόδου σε Μουσεία και Αρχαία Μνημεία - Museums and Ancient Monuments' Entrance Fees	1.474.105		1.685.000		1.560.000		-125.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.423.922		1.600.000		1.500.000		-100.000
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	1.423.922		1.600.000		1.500.000		-100.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	50.183		85.000		60.000		-25.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	50.183		85.000		60.000		-25.000
01502 Ενοίκια - Rents	19.603		15.000		26.000		11.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	19.603		15.000		26.000		11.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	116.811		135.000		135.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλιές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	116.811		135.000		135.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	509.008		1.680.010		1.061.850		-618.160
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	1.409		480.000		461.840		-18.160
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	1.409		480.000		461.840		-18.160
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	0		10		10		0
01785 Γραφείο Ηνωμένων Εθνών Παροχής Υπηρεσιών για Προγράμματα (Γ.Η.Ε.Π.Υ.Π.) - United Nations Office for Project Services (UNOPS)	0		10		10		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210800 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants							
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	507.599		1.200.000		600.000		-600.000
01854 Διάφορες Χορηγίες για Συγκεκριμένα Έργα - Various Grants for Specific Projects	507.599		1.200.000		600.000		-600.000
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.129		30.000		1.300.000		1.270.000
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.129		30.000		1.300.000		1.270.000
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	1.129		30.000		1.300.000		1.270.000
2109 ΤΜΗΜΑ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΑΣ - CIVIL AVIATION DEPARTMENT							
210900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	76.702.024		60.686.510		87.299.660		26.613.150
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	102.162		5.000		5.150		150
01207 Δικαιώματα Προσγείωσης - Landing Fees	102.162		0		60		60
01208 Δικαιώματα Στάθμευσης - Parking Fees	113		0		60		60
01209 Δικαιώματα Πιστοποιητικών Αεροπλοϊμότητας Αεροσκαφών - Air-worthiness Fees	854		0		30		30
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	101.195		0		30		30
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	41.275.973		0		30		30
01311 Τέλη Υπέριπτης Αεροσκαφών - Overflying Charges	39.508.005		0		0		0
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	39.508.005		0		0		0
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	1.767.968		0		30		30
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	1.767.968		0		30		30
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	35.121.691		0		30		30
01509 Τέλη Άδειας Χρήσης Υποστατικών και Χώρων σταυς Αερολιμένες - Licence Fees for the Use of Airports Premises	35.121.691		0		30		30
01513 Δικαιώματα Διαχείρισης Αερολιμένων - Royalties for the Operation of Airports	52.764		0		30		30
	35.068.927		0		0		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210900 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	23	0	30	30			
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	23	0	30	30			
01613 Τέλη Αεροπορικών Ταξιδιών - Air Travel Fees	23	0	30	30			
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	182.552	2.000	2.000	2.000			
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	182.552	2.000	2.000	2.000			
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	182.552	2.000	2.000	2.000			
01750 Χορηγίες - Grants	19.623	3.000	3.000	3.000			
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	19.623	3.000	3.000	3.000			
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	19.623	3.000	3.000	3.000			
210912 Μονάδα Ασφάλειας Πτήσεων - Safety Regulation Unit							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	0	490.500	232.000	232.000			-258.500
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	0	450.000	200.000	200.000			-250.000
01209 Δικαιώματα Πιστοποιητικών Αεροπλοϊμότητας Αεροσκαφών - Air-worthiness Fees	0	450.000	200.000	200.000			-250.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0	40.000	30.000	30.000			-10.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0	40.000	30.000	30.000			-10.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0	40.000	30.000	30.000			-10.000
01750 Χορηγίες - Grants	0	500	2.000	2.000			1.500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0	500	2.000	2.000			1.500
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0	500	2.000	2.000			1.500
210913 Τομέας Αεροναυτιλιακών Υπηρεσιών - Air Navigation Services							
Section	0	48.090,010	47.051,000	47.051,000			-1.039,010
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	0	40.000,010	47.000,000	47.000,000			6.999,990
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	0	40.000,010	47.000,000	47.000,000			6.999,990
01311 Τέλη Υπέριπτης Αεροσκαφών - Overlying Charges	0	40.000,000	45.000,000	45.000,000			5.000,000
01375 Τέλος Τερματικής Περιοχής - Terminal Charges	0	10	2.000,000	2.000,000			1.999,990

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
210913 Τομέας Αεροναυτιλιακών Υπηρεσιών - Air Navigation Services							
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0		8.000.000		0		-8.000.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		8.000.000		0		-8.000.000
01513 Δικαιώματα Διαχείρισης Αερολιμένων - Royalties for the Operation of Airports	0		8.000.000		0		-8.000.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		90.000		50.000		-40.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		90.000		50.000		-40.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		90.000		50.000		-40.000
01750 Χορηγίες - Grants	0		0		1.000		1.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		0		1.000		1.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		0		1.000		1.000
210914 Τομέας Αεροπορικών Μεταφορών και Αερολιμένων - Air Transport and Airports Section							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	0		12.101.000		40.011.510		27.910.510
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	0		4.000.000		10		-3.999.990
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	0		4.000.000		10		-3.999.990
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0		8.000.000		40.000.000		32.000.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		8.000.000		40.000.000		32.000.000
01513 Δικαιώματα Διαχείρισης Αερολιμένων - Royalties for the Operation of Airports	0		8.000.000		40.000.000		32.000.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	0		100.000		10.000		-90.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	0		100.000		10.000		-90.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		100.000		10.000		-90.000
01750 Χορηγίες - Grants	0		1.000		1.500		500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		1.000		1.500		500
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		1.000		1.500		500

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα πρόβυπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Πρόβυπολογισμός Budget	€	Πρόβυπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
2110 ΤΜΗΜΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΑΣ - MERCHANT SHIPPING DEPARTMENT							
211000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	8.955.738		10.152.620		10.862.630		710.010
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	8.955.738		10.152.620		10.862.630		710.010
01202 Δικαιώματα για Επιθεώρηση Πλοίων και Παροχή Υπηρεσιών - Fees for the Inspection of Ships and Provision of Services	7.095.412		8.070.500		8.060.500		-10.000
01215 Άδειες Αστυράτων - Πλοίων - Ships' Wireless Licences	109.477		100.000		110.000		10.000
01222 Άδειες Χειριστών και Άδειες Μοθητευομένων Χειριστών Ταχύπλοων Σκαφών - Operators' Licences of Speed Boats	100.233		120.000		120.000		0
01223 Άδειες Κυκλοφορίας Ταχύπλοων Σκαφών - High Speed Vessels' Navigation Licences	70.625		80.000		80.000		0
01240 Τέλη Επιθεώρησης Ταχύπλοων Σκαφών - Fees for the Inspection of High Speed Small Vessels	64.313		70.000		70.000		0
01241 Τέλη Επιθεώρησης Πλοίων - Fees for the Inspection of Ships	90.141		120.000		120.000		0
01254 Εγγραφή Πλοίων - Registration of Ships	1.319.829		1.500.000		1.500.000		0
01255 Τέλη Πληρώματος - Crew Fees	0		500		500		0
01260 Φόρος πάνω στη Χωρητικότητα Πλοίων - Tax on Shipping Tonnage	3.451.799		4.200.000		4.000.000		-200.000
01265 Φόρος Υπηρεσιών Διαχείρισης Πλοίων - Tax of Ship Management Services	1.838.872		1.800.000		2.000.000		200.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.272.522		1.580.000		1.330.010		-249.990
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	27.674		280.000		30.010		-249.990
01329 Δικαιώματα Συμμετοχής σε Σεμινάρια - Participation fees in seminars	435		250.000		10		-249.990
01342 Έσοδα από Ιδιωτικά Τηλεφωνήματα και Τηλεομιλήματα - Proceeds from Private Calls and Faxes	27.239		30.000		30.000		0
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.244.848		1.300.000		1.300.000		0
01454 Πώληση Ναυτιλιακών Εγγράφων - Sale of Shipping Documents and Seamen's Books	1.244.848		1.300.000		1.300.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	
1 ΠΛΗΤΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
211000 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0		10		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		10		0
01502 Ενοίκια - Rents	0		10		0
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	234.092		262.000		0
01551 Επιβαρύνσεις Φόρων και Τελών - Charges on Taxes and Fees	43.291		72.000		-20.000
01555 Επιβαρύνσεις Πάνω σε Καθυστερημένους Φόρους και Τέλη - Charges on Taxes and Fees in Arrear	42.984		70.000		-20.000
01556 Επιβαρύνσεις πάνω σε Καθυστερημένους φόρους Υπηρεσιών Διαχείρισης Πλοίων - Charges on Taxes in Arrears for Ship Management Services	307		2.000		0
01570 Πρόστιμα και Χρηματικές Ποινές - Fines and Forfeits					
01577 Χρηματικές Ποινές από Εξωδικές Ρυθμίσεις - Monetary Penalties from out of Court Settlements	110.407		100.000		20.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	80.394		90.000		0
01612 Δικαιώματα Εξετάσεων - Exam Fees	80.394		90.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	316.683		30.000		300.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income					
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	316.683		30.000		300.000
01750 Χορηγίες - Grants					
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	37.029		210.010		670.000
01767 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια της Μεταβατικής Διευκόλυνσης - European Union Grant under the Transition Facility	37.029		210.010		670.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		10		0
06000 Πρόσοδοι από Τόκους - Interest Revenue	37.029		210.000		670.000
06020 Τόκοι Καταθέσεων - Interest on Deposits	0		100		0
06021 Τραπεζικοί Λογαριασμοί και Επενδύσεις - Bank Accounts and Investments	0		100		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθέσια ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προβιολογισμός Budget	Προβιολογισμός Budget	Προβιολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
2111 ΤΜΗΜΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ - POSTAL SERVICES DEPARTMENT					
211100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	36.445.896	38.510.360	35.810.360		-2.700.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	36.445.896	38.510.360	35.810.360		-2.700.000
01266 Προφυγικό Γραμματόσημο - Refugee Stamp	1.273.285	1.250.000	1.300.000		50.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.273.285	1.250.000	1.300.000		50.000
01420 Τμήμα Ταχυδρομικών Υπηρεσιών - Department of Postal Services	34.979.406	37.010.350	34.300.350		-2.710.000
01421 Προμήθεια από τις Χρηματικές Επιταγές - Money Order Commission	34.979.406	37.010.350	34.300.350		-2.710.000
01422 Δικαιώματα Ταχυδρομικών Επιταγών - Postal Order Fees	40.761	40.000	40.000		0
01423 Ταχυδρομικά Τέλη από την Υπηρεσία Αντικειμένων Υψιστης Προτεραιότητας - Express Mail Service/Data Post Postage Receipts	41	350	350		0
01424 Εισπράξεις από Ταχυδρομικά Δέματα - Parcel Post Receipts	2.539.069	2.500.000	2.700.000		200.000
01425 Πώληση Γραμματοσφηνών - Sale of Stamps	831.337	850.000	750.000		-100.000
01426 Καταληκτικά Τέλη - Terminal Charges	24.928.939	29.000.000	25.400.000		-3.600.000
01427 Καταληκτικά Τέλη Επιστολικού Ταχυδρομείου - Mailing Terminal Charges	0	0	700.000		700.000
01428 Καταληκτικά Τέλη Κατεργαγόντων Αντικειμένων - Data Post Terminal Charges	5.108.198	2.500.000	2.500.000		0
01429 Εισπράξεις από Εργασία με Σύμβαση - Proceeds from Contractual Work	304.186	600.000	700.000		100.000
01430 Ενοίκια Ιδιωτικών Γραμματοκιβωτίων - Rents for Private Mail Boxes	318.193	420.000	350.000		-70.000
01431 Προμήθεια από Υπηρεσίες Διαμεσολάβησης στη Μεταφορά Χρημάτων - Commission from Money Transfer Services	792.496	900.000	900.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	116.186	200.000	260.000		60.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0	10	10		0
01502 Ενοίκια - Rents	0	10	10		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
211100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	193.205		250.000		210.000		-40.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	193.205		250.000		210.000		-40.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	193.205		250.000		210.000		-40.000
2112 ΤΜΗΜΑ ΟΔΙΚΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ - ROAD TRANSPORT DEPARTMENT							
211200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01000 Άμεσοι Φόροι - Direct Taxes	116.816.856		111.593.000		112.914.000		1.321.000
01060 Φόροι Μηχανοκίνητων Οχημάτων - Motor Vehicles Taxes	78.053.590		76.000.000		76.000.000		0
01061 Εγγραφές Μηχανοκίνητων Οχημάτων Ιδιωτικής Χρήσης - Registration of Private Use Motor Vehicles	78.053.590		76.000.000		76.000.000		0
01062 Άδειες Μηχανοκίνητων Οχημάτων Ιδιωτικής Χρήσης - Private Use Motor Vehicles Licences	17.324.676		16.000.000		16.000.000		0
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	60.728.914		60.000.000		60.000.000		0
01180 Φόροι Μηχανοκίνητων Οχημάτων - Motor Vehicles Taxes	34.290.190		32.890.000		32.490.000		-400.000
01181 Εγγραφές Μηχανοκίνητων Οχημάτων για Δημόσια Χρήση - Registration of Public Use Motor Vehicles	33.210.157		31.700.000		31.300.000		-400.000
01182 Άδειες Μηχανοκίνητων Οχημάτων Δημόσιας Χρήσης - Public Use Motor Vehicles Licences	3.969.373		1.700.000		1.300.000		-400.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	29.240.784		30.000.000		30.000.000		0
01211 Τέλη Επιθεώρησης Μηχανοκίνητων Οχημάτων - Motor Vehicles Inspection Fees	1.080.033		1.190.000		1.190.000		0
01221 Άδειες Οδικής Χρήσης - Road Transport Licences	902.359		1.000.000		1.000.000		0
01269 Τέλη Επαγγελματικής Άδειας Οδικού Μεταφορέα - Fees for Professional Licences of Road Transporters	67.457		80.000		80.000		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	110.217		110.000		110.000		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	2.156.015		2.103.000		2.123.000		20.000
01302 Άδειες Οδηγών Ιδιωτικής Χρήσης - Drivers' Licences for Private Use	2.156.015		2.103.000		2.103.000		0
01303 Άδειες Οδηγών Δημόσιας Χρήσης - Drivers' Licences for Public Use	1.987.369		2.000.000		2.000.000		0
	168.646		103.000		103.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	Προϋπολογισμός Budget	
	€	€	€	€	€
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND					
211200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered					
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	0	0	20.000	20.000	20.000
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	0	0	20.000	20.000	20.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	2.316.615	600.000	2.300.000	2.300.000	1.700.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	2.316.615	600.000	2.300.000	2.300.000	1.700.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	2.316.615	600.000	2.300.000	2.300.000	1.700.000
01750 Χορηγίες - Grants	446	0	1.000	1.000	1.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	446	0	1.000	1.000	1.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	446	0	1.000	1.000	1.000
2113 ΤΜΗΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΜΗΧΑΝΟΛΟΓΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ - ELECTRICAL AND MECHANICAL SERVICES DEPARTMENT					
211300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters					
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	394.606	202.010	202.010	202.010	0
01400 Αντιμισθία Προσωπικού - Remuneration of Employees	108.516	10	10	10	0
01405 Παροχή Υπηρεσιών - Provision of Services	108.516	10	10	10	0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	273.811	200.000	200.000	200.000	0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	273.811	200.000	200.000	200.000	0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	273.811	200.000	200.000	200.000	0
01750 Χορηγίες - Grants	12.279	2.000	2.000	2.000	0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	12.279	2.000	2.000	2.000	0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	12.279	2.000	2.000	2.000	0
	13.468.713	14.466.064	14.154.762	14.154.762	-311.302
	394.606	202.010	202.010	202.010	0
	108.516	10	10	10	0
	108.516	10	10	10	0
	273.811	200.000	200.000	200.000	0
	273.811	200.000	200.000	200.000	0
	12.279	2.000	2.000	2.000	0
	12.279	2.000	2.000	2.000	0
	12.279	2.000	2.000	2.000	0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	Προϋπολο- γιαμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
211301 Επαρχιακό Γραφείο Η.Μ.Υ. Λευκωσίας - Nicosia E.M.S. District Office							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	6.025.523		6.600.020		6.000.030		-599.990
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	6.025.523		6.600.020		6.000.030		-599.990
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	6.025.523		6.600.020		6.000.030		-599.990
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	0	10	10		10		0
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	6.025.523	6.500.000	6.500.000		6.000.000		-500.000
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0	100.000	100.000		10		-99.990
211304 Επαρχιακό Γραφείο Η.Μ.Υ. Λάρνακας - Larnaca E.M.S. District Office							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	3.500.746		3.082.994		3.040.570		-42.424
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	3.500.746		3.082.994		3.040.570		-42.424
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	3.500.746		3.082.994		3.040.570		-42.424
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	0	10	10		10		0
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	3.500.746	3.082.964	3.082.964		3.040.540		-42.424
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0	10	10		10		0
211305 Επαρχιακό Γραφείο Η.Μ.Υ. Λεμεσού - Limassol E.M.S. District Office							
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	2.251.775		3.081.010		3.412.122		331.112
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	2.251.775		3.081.010		3.412.122		331.112
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	2.251.775		3.081.010		3.412.122		331.112
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	0	200	200		200		0
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	2.251.775	2.660.800	2.660.800		2.991.912		331.112
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0	420.000	420.000		420.000		0
	0	10	10		10		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
211306 Επαρχιακό Γραφείο Η.Μ.Υ. Πάφου - Paphos E.M.S. District Office	1.296.063		1.500.030		1.500.030		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	1.296.063		1.500.030		1.500.030		0
01920 Ενδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	1.296.063		1.500.030		1.500.030		0
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	0		10		10		0
01922 Συντηρήσεις για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Maintenance Work for Other Departments	1.296.063		1.500.000		1.500.000		0
01923 Εκτέλεση Έργων για Άλλα Τμήματα / Υπηρεσίες - Execution of Projects for Other Departments	0		10		10		0
01924 Εκτέλεση Έργων για Έργα του Ιδίου Τμήματος - Execution of Projects Within the Same Department	0		10		10		0
22 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ - MINISTRY OF HEALTH	34.583.501		29.845.346		32.760.662		2.915.316
2201 ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΥΓΕΙΑΣ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ - MINISTRY OF HEALTH, ADMINISTRATION	8.205.286		2.007.294		2.815.620		808.326
220100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	8.205.286		2.007.294		2.815.620		808.326
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	7.415.061		1.021.000		2.016.800		995.800
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	12.685		21.000		16.800		-4.200
01333 Τέλη Επιστημονικών Πειραμάτων - Experimental Procedures Fees	12.685		21.000		16.800		-4.200
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	7.402.376		1.000.000		2.000.000		1.000.000
01461 Έσοδα για Ιατροφαρμακευτική Περιβαλλήση Υπηκόων Χωρών Κρατών Μελών της Ε.Ε. και Ε.Ο.Χ. - Revenue for Medical Expenses of Residents of Member States of the E.U. and E.E.A.	7.402.376		1.000.000		2.000.000		1.000.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	19.100		11.294		1.800		-9.494
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	19.100		11.294		1.800		-9.494
01502 Ενοίκια - Rents	19.100		11.294		1.800		-9.494

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220100 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	610.123		800.000		645.000		-155.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income							
01652 Συνεισφορά Επιδοτούμενων Ασθενών, για Έξοδα στο Εξωτερικό - Contribution of Sponsored Patients Abroad	610.123		800.000		645.000		-155.000
01662 Συνεισφορά Επιδοτούμενων Ασθενών Ιατρικής Περβαλαψής στην Κύπρο - Expenses of Sponsored Patients Scheme Contribution to Domestically	0		0		45.000		45.000
01750 Χορηγίες - Grants	161.002		175.000		152.020		-22.980
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	120.394		133.000		120.010		-12.990
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	99.960		100.000		100.000		0
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	0		0		10		10
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	20.434		33.000		20.000		-13.000
01780 Χορηγίες Διεθνών Οργανισμών και Κυβερνήσεων - International Organisation and Governmental Grants	40.608		40.000		32.000		-8.000
01785 Γραφείο Ηνωμένων Εθνών Παράχης Υπηρεσιών για Προγράμματα (Γ.Η.Ε.Π.Υ.Π.) - United Nations Office for Project Services (UNOPS)	26.150		35.000		26.000		-9.000
01798 Χορηγία Χρηματοδότησης Διαφόρων Προγραμμάτων - Grant for Financing Various Programmes	14.458		5.000		6.000		1.000
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	0		2.000		10		-1.990
01821 Χορηγία από Ιδιώτες - Individual Grant	0		2.000		10		-1.990
2202 ΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΥΓΕΙΑΣ - MEDICAL AND PUBLIC HEALTH SERVICES	22.496.574		23.751.609		25.210.862		1.459.253
220200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters	14.939.702		16.017.500		16.973.070		955.510
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	31.609		5.000		32.000		27.000
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	31.609		5.000		32.000		27.000
01267 Άδειες Ιδιωτικών Νοσηλευτηρίων - Private Clinics Licences	31.609		5.000		32.000		27.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	7.069.845		9.000.000		9.500.000		500.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	7.069.845		9.000.000		9.500.000		500.000
01313 Τέλη Επιθεώρησης Εισαγομένων Τροφίμων - Imported Food Inspection Fees	4.002		0		0		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	67		0		0		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	16.366		0		0		0
01362 Ιατροφαρμακευτική Περίθαλψη Προσωπικού Ημικρατικών και άλλων Οργανισμών - Health Care Treatment of Semi- Governmental and Other Organizations Personnel	7.049.420		9.000.000		9.500.000		500.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other income	0		2.000		10		-1.990
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		2.000		10		-1.990
01502 Ενοίκια - Rents	0		2.000		10		-1.990
01550 Μεταβιβάσεις - Transfers	7.597.696		6.675.000		7.150.000		475.000
01600 Άλλες Μεταβιβάσεις - Other Transfers	7.597.696		6.675.000		7.150.000		475.000
01634 Εισφορές από το Ταμείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων για Εργατικά Ατυχήματα - Social Insurance Fund Reimbursements for Labour Accidents	105.343		175.000		150.000		-25.000
01635 Εισφορές από το Ταμείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων για Ιατροφαρμακευτική Περίθαλψη Δικαιούχων Σύνταξης Ανικανότητας - Social Insurance Fund, Reimbursements for Medical Care of Invalidity Pension Beneficiaries	7.492.353		6.500.000		7.000.000		500.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	165.839		130.000		90.000		-40.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	165.839		130.000		90.000		-40.000
01662 Συνεισφορά Επιδοτούμενων Ασθενών Ιατρικής Περίθαλψης στην Κύπρο - Expenses of Sponsored Patients Scheme Contribution to Domestically	54.194		0		0		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφελείς και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	110.673		120.000		80.000		-40.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	972		10.000		10.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220200 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01750 Χορηγίες - Grants	74.713		205.500		201.000		-4.500
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants							
01755 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - Πέμπτο (5ο) Πρόγραμμα Πλαίσιο - European Union Grants - Fifth Framework Programme	73.113		123.000		151.000		28.000
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	0		2.000		0		-2.000
01758 Έκτο (6ο) Πρόγραμμα Πλαίσιο - "Six Framework" Programme	55.525		100.000		130.000		30.000
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	17.588		20.000		20.000		0
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	1.600		82.500		50.000		-32.500
01828 Χορηγία Ιδρύματος Προώθησης Έρευνας - Grants from Research Promotion Foundation	1.500		62.500		50.000		-32.500
220212 Νοσοκομείο Αρχιεπισκόπου Μακάριος III - Archbishop Makarios III Hospital	1.613.576		1.654.200		1.654.200		0
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.365.663		1.442.500		1.442.500		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.365.663		1.442.500		1.442.500		0
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	35.347		235.000		235.000		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	2.407		3.500		3.500		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	616.296		600.000		600.000		0
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	711.613		600.000		600.000		0
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	0		4.000		4.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	62.993		60.000		60.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	62.993		60.000		60.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	62.993		60.000		60.000		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	184.920		151.700		151.700		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	184.920		151.700		151.700		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισορμές - Other Fees, Charges and Contributions	184.920		150.000		150.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		1.700		1.700		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΙΛΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220214 Νέο Γενικό Νοσοκομείο Λευκωσίας - New Nicosia General Hospital							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	2.583.050		2.287.020		2.690.020		403.000
	1.252.152		1.175.010		1.325.010		150.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.252.152		1.175.010		1.325.010		150.000
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	0		10		10		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	21.637		25.000		25.000		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	780.640		700.000		800.000		100.000
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	413.042		400.000		450.000		50.000
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	36.833		50.000		50.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	248.955		262.000		275.000		13.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	248.955		262.000		275.000		13.000
01502 Ενοίκια - Rents	248.955		262.000		275.000		13.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	244.831		60.000		240.000		180.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	244.831		60.000		240.000		180.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	60.032		25.000		50.000		25.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	184.799		35.000		190.000		155.000
01750 Χορηγίες - Grants	28.512		10		10		0
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	28.512		10		10		0
01826 Συνεισφορές για Σχέδια Εκπαίδευσης - Training Schemes Contribution	28.512		10		10		0
01900 Άλλα Λειτουργικά Έσοδα - Other Operating Income	808.600		790.000		850.000		60.000
01920 Εγδο Κυβερνητικές Παραγγελίες - Internal Work Orders	808.600		790.000		850.000		60.000
01921 Ενδοκυβερνητικές Πωλήσεις Αγαθών και Υπηρεσιών - Intragovernmental Sales of Goods and Services	808.600		790.000		850.000		60.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220217 Πρόληψη Ασθεντιών και Ανθελεανοστακά Έργα - Prevention of Diseases and Anti-Malaria Works							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	448.909		352.000		451.000		99.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	188.224		192.000		190.000		-2.000
01313 Τέλη Επιθεώρησης Εισαγομένων Τροφίμων - Imported Food Inspection Fees	188.224		192.000		190.000		-2.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	260.685		160.000		261.000		101.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	260.685		160.000		261.000		101.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Φειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	179.905		120.000		180.000		60.000
01699 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	80.780		40.000		81.000		41.000
220232 Νέο Γενικό Νοσοκομείο Αμμοχώστου - Famagusta New General Hospital	335.760		320.686		332.076		11.390
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	221.527		195.320		215.020		19.700
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	221.527		195.320		215.020		19.700
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	0		10		10		0
01313 Τέλη Επιθεώρησης Εισαγομένων Τροφίμων - Imported Food Inspection Fees	0		1.300		0		-1.300
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	0		10		10		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	54.576		40.000		50.000		10.000
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	161.357		150.000		160.000		10.000
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	5.594		4.000		5.000		1.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	4.899		5.356		7.046		1.690
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	4.899		5.356		7.046		1.690
01502 Ενοίκια - Rents	4.899		5.356		7.046		1.690

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

1015

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220232 Νέο Γενικό Νοσοκομείο Αμμοχώστου - Famagusta New General Hospital							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	109.334		120.010		110.010		-10.000
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	109.334		120.010		110.010		-10.000
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	109.334		120.000		110.000		-10.000
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		10		10		0
220241 Γενικό Νοσοκομείο Λάρνακας - Larnaca General Hospital							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	699.424		952.779		963.756		10.437
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	530.470		724.835		725.282		447
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	0		10		0		-10
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	8.810		14.415		14.872		457
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	194.365		360.400		360.400		0
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	327.295		350.000		350.000		0
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	0		10		10		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	49.519		52.874		52.874		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	49.519		52.874		52.874		0
01502 Ενοίκια - Rents	49.519		52.874		52.874		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	119.435		175.010		185.000		9.990
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	119.435		175.010		185.000		9.990
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	119.435		175.000		175.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		10		10.000		9.990

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα πρόσηπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Πρόσηπολο- γισμός Budget	€	Πρόσηπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220251 Γενικό Νοσοκομείο Λεμεσού - Limassol General Hospital							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.144.134		1.202.200		1.223.300		21.100
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	1.027.078		1.068.200		1.085.300		17.100
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	200		200		300		100
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	59.359		58.000		60.000		2.000
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	454.964		500.000		500.000		0
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	481.962		480.000		490.000		10.000
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	30.593		30.000		35.000		5.000
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	84.186		84.000		88.000		4.000
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	84.186		84.000		88.000		4.000
01502 Ενοίκια - Rents	84.186		84.000		88.000		4.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	32.870		50.000		50.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	32.870		50.000		50.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	32.570		50.000		50.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	300		0		0		0
220252 Αγροτικό Νοσοκομείο Κυπρού - Kyrenia Rural Hospital							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	33.134		124.700		124.700		0
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	29.645		71.700		71.700		0
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιογενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	0		200		200		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	0		200		200		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	2.825		26.000		26.000		0
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	26.820		45.000		45.000		0
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	0		300		300		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	0		2.000		2.000		0
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	0		2.000		2.000		0
01502 Ενοίκια - Rents	0		2.000		2.000		0

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220252 Αγροτικό Νοσοκομείο Κυπρουόνας - Kyperounta Rural Hospital							
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	3.489		51.000		51.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	3.489		51.000		51.000		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	3.489		50.000		50.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	0		1.000		1.000		0
220261 Γενικό Νοσοκομείο Πάφου - Paphos General Hospital							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	698.885		840.584		799.400		-41.184
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	602.673		698.300		651.300		-47.000
01312 Τέλη Πιστοποιητικών για Ιαγενείς Παθήσεις - Virus Diseases Certificate Fees	129		1.300		1.300		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	14.344		17.000		20.000		3.000
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	259.153		400.000		300.000		-100.000
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	301.430		250.000		300.000		50.000
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	27.617		30.000		30.000		0
01500 Ενοίκια, Δικαιώματα και Άλλοι Πρόσοδοι - Rents, Royalties and Other Income	472		44.184		50.000		5.816
01501 Ενοίκια και Δικαιώματα - Rents and Royalties	472		44.184		50.000		5.816
01502 Ενοίκια - Rents	472		44.184		50.000		5.816
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	95.740		98.100		98.100		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	95.740		98.100		98.100		0
01688 Άλλα Δικαιώματα, Οφειλές και Εισφορές - Other Fees, Charges and Contributions	92.740		95.000		95.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	3.000		3.100		3.100		0
2203 ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΨΥΧΙΚΗΣ ΥΓΕΙΑΣ - MENTAL HEALTH SERVICES	53.478		43.020		41.020		-2.000

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΠΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220300 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	53.478		43.020		41.020		-2.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	20.866		17.810		17.810		0
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	1.761		1.800		1.800		0
01360 Νοσήλια Εσωτερικών Ασθενών - In-patient Hospital Fees	9.383		7.000		7.000		0
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	8.882		9.000		9.000		0
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	860		10		10		0
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	962		200		200		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	962		200		200		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	962		200		200		0
01750 Χορηγίες - Grants	31.650		25.010		23.010		-2.000
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	31.650		25.010		23.010		-2.000
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	30.490		20.000		20.000		0
01768 Χρηματοδοτικό Μνημόνιο 2000 (Κανονισμός 555/2000) - Financing Memorandum 2000 (Regulation 555/2000)	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	1.160		5.000		3.000		-2.000
2204 ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - DENTAL SERVICES							
220400 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	284.998		265.020		290.020		25.000
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	284.998		265.020		290.020		25.000
01361 Νοσήλια Εξωτερικών Ασθενών - Out-patients Hospital Fees	284.998		265.010		290.010		25.000
01364 Δικαιώματα Ειδικών Ιατρών - Specialists Fees	0		10		10		0
01750 Χορηγίες - Grants	0		10		10		0
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	0		10		10		0
2205 ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ - PHARMACEUTICAL SERVICES							
	3.411.924		3.286.613		3.942.020		655.407

ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΙΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Έσοδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολογισμός Budget	€	Προϋπολογισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND							
220500 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01100 Έμμεσοι Φόροι - Indirect Taxes	3.411.924		3.286.673		3.942.020		655.407
01200 Άλλοι Έμμεσοι Φόροι - Other Indirect Taxes	1.256.239		1.005.000		1.456.000		451.000
01224 Άδειες Εμπορίας Φαρμάκων - Sale of Drug Licences	1.256.239		1.005.000		1.456.000		451.000
01235 Άλλες Ειδικές Άδειες - Other Special Licences	1.254.531		1.000.000		1.450.000		450.000
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	1.708		5.000		6.000		1.000
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	1.736.314		1.900.000		2.100.000		200.000
01460 Παροχή Φαρμάκων και Άλλων Ιατρικών Προμηθειών - Provision of Drugs and Other Medical Supplies	1.736.314		1.900.000		2.100.000		200.000
01650 Έσοδα Μη Άλλως Κατατάξιμα - Revenue not Otherwise Classified	389.497		325.000		325.000		0
01651 Μη Άλλως Κατατάξιμα - Unclassified Income	389.497		325.000		325.000		0
01673 Έσοδα από Μη Πιστή Τήρηση των Όρων Προσφορών - Fines imposed on the Improper Use of Tender Regulations	371.093		300.000		300.000		0
01689 Άλλα Έσοδα - Other Proceeds	18.404		25.000		25.000		0
01750 Χορηγίες - Grants	29.874		56.613		61.020		4.407
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	28.874		55.613		60.020		4.407
01755 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - Πέμπτο (5ο) Πρόγραμμα Πλαίσιο - European Union Grants - Fifth Framework Programme	0		10		10		0
01756 Διάφορα Προγράμματα - Various Programmes	0		10		10		0
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	28.874		55.593		60.000		4.407
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	1.000		1.000		1.000		0
01854 Διάφορες Χορηγίες για Συγκεκριμένα Έργα - Various Grants for Specific Projects	1.000		1.000		1.000		0
2206 ΓΕΝΙΚΟ ΧΗΜΕΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ - STATE GENERAL LABORATORY							
220600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered	131.241		491.790		461.120		-30.670
01301 Προσφορά Υπηρεσιών - Provision of Services	131.241		491.790		461.120		-30.670
01324 Συμβουλευτικά Δικαιώματα - Consultancy Fees	37.797		139.350		44.170		-95.180
01363 Δικαιώματα Αναλύσεων - Analysis' Fees	35.039		136.850		40.670		-96.180
	0		170		170		0
	35.039		136.680		40.500		-96.180

ΑΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΕΣΟΔΩΝ - DETAILS OF REVENUE

Τα προϋπολογιζόμενα Έσοδα βασίζονται πάνω σε ισχύουσα Νομοθεσία ή Νομοσχέδια που έχουν ήδη υποβληθεί στη Βουλή των Αντιπροσώπων
 The estimated revenue is based on legislation either enacted or already submitted to the House of Representatives

Περιγραφή Εσόδων - Details of Revenue	2010		2011		2012		Αύξηση + Μείωση - Increase + Decrease -
	Πραγματικά Έσοδα Actual	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	Προϋπολο- γισμός Budget	€	
1 ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ - CONSOLIDATED FUND		€		€		€	
220600 Κεντρικά Γραφεία - Headquarters							
01300 Έσοδα από Προσφορά Υπηρεσιών και Αγαθών - Proceeds from Goods and Services Rendered							
01440 Πωλήσεις Αγαθών - Sale of Goods	2.758		2.500		3.500	1.000	
01451 Πώληση Εκδόσεων - Sale of Publications	2.758		2.500		3.500	1.000	
01750 Χορηγίες - Grants	93.444		352.440		416.950	64.510	
01751 Χορηγίες Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grants	75.952		198.810		225.150	26.340	
01752 Χορηγία Ευρωπαϊκής Ένωσης - European Union Grant	48.042		148.300		184.640	36.340	
01754 Έρευνα σε Περιβαλλοντικά Προγράμματα - Environmental Research Programmes	0		10		10	0	
01772 Ανάκτηση Εξόδων από Ευρωπαϊκή Ένωση - Expenditure Reimbursement by European Union	27.910		50.500		40.500	-10.000	
01820 Ιδιωτικές Χορηγίες - Individual Grants	17.492		153.620		191.790	38.170	
01821 Χορηγία από Ιδιώτες - Individual Grant	0		1.700		1.700	0	
01823 Χορηγίες για Γεωργικηνοτροφικά Προγράμματα - Grants for Research in Agriculture and Veterinary Programmes	0		3.410		3.410	0	
01828 Χορηγία Ιδρύματος Προώθησης Έρευνας - Grants from Research Promotion Foundation	17.492		148.510		186.680	38.170	
01850 Άλλες Χορηγίες - Other Grants	0		10		10	0	
01854 Διάφορες Χορηγίες για Συγκεκριμένα Έργα - Various Grants for Specific Projects	0		10		10	0	

ΠΡΩΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΕΛΤΙΑ ΔΑΠΑΝΩΝ 2012
ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΔΑΠΑΝΩΝ ΚΑΙ ΠΟΣΑ ΠΟΥ ΒΑΡΥΝΟΥΝ ΤΟ ΠΑΓΙΟ ΤΑΜΕΙΟ
ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ – ΓΕΝΙΚΑ

1. (α) Τα άρθρα δαπανών 02001 – 02099, 02101 – 02299, 02301 – 02499, 03002 – 03019, 03021 – 03049, 03051 – 03099, 03101 – 03149, 03151 – 03199, 03201 – 03299, 03302 – 03349, 03351 – 03399, 03401 – 03429, 03431 – 03459, 03461 – 03479, 03481 – 03499, 03902 – 03919, 03921 – 03929, 03931 – 03939, 08301– 08379, 08381–08499, 08921 – 08949, απαρτίζουν τις ομάδες/υποομάδες των άρθρων δαπανών:

02000 – Αξίωματούχοι της Δημοκρατίας
 02100 – Κρατικοί Υπάλληλοι
 02300 – Ωρομίσθιο Κυβερνητικό Προσωπικό
 03001 – Οδοιπορικά
 03020 – Λειτουργικά Έξοδα Γραφείου
 03050 – Λειτουργικά Έξοδα Μη Γραφειακών Χώρων
 03100 – Άλλα Λειτουργικά Έξοδα
 03150 – Αγορά Αναλώσιμων Γραφείου
 03200 – Αγορά Αναλώσιμων Μη Γραφειακών Χώρων
 03301 – Συντηρήσεις και Επιδιορθώσεις
 03350 – Συντηρήσεις Έργων Υποδομής
 03400 – Άλλοι Χώροι
 03430 – Μηχανήματα, Μηχανολογικός και Άλλος Εξοπλισμός
 03460 – Τηλεπικοινωνιακός και Μηχανογραφικός Εξοπλισμός
 03480 – Άλλες Συντηρήσεις και Επιδιορθώσεις
 03901 – Επιστροφές Άμεσων Φόρων
 03920 – Επιστροφές Έμμεσων Φόρων
 03930 – Επιστροφές Τελών και Άλλων Προσόδων
 08300 – Χωρικοί Δρόμοι
 08380 – Πρωταρχικοί Δρόμοι Δήμων
 08920 – Άλλα Κατασκευαστικά Έργα

Σύμφωνα με το άρθρο 4 του Νόμου αυτού, υπέρβαση γίνεται μόνο σε περίπτωση υπερέβασης του συνόλου των πιστώσεων που εγκρίθηκαν κάτω από την κάθε μία από τις είκοσι μια αυτές ομάδες/υποομάδες άρθρων, ανεξάρτητα από οποιαδήποτε υπέρβαση κάτω από τα άρθρα των ομάδων/υποομάδων αυτών, με εξαίρεση τις υπερέβασεις κάτω από τα άρθρα 02261 – 02279 και 02461 – 02479 οι οποίες θα θεωρούνται ως ανεξάρτητες υπερέβασεις για τους σκοπούς της παραγράφου αυτής (1) και θα μπορούν να καλυφθούν από την ολική πρόνοια των ομάδων άρθρων 02100 και 02300 αντίστοιχα ύστερα από εξουσιοδότηση του Υπουργού Οικονομικών.

(β) Όταν οποιαδήποτε δαπάνη άρθρου που εμπίπτει κάτω από άρθρα των ομάδων άρθρων 02000 «Αξίωματούχοι της Δημοκρατίας», 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι» και 02300 «Ωρομίσθιο Κυβερνητικό Προσωπικό» καταστεί πλήρως δύναται να χρεωθεί στα άρθρα των ομάδων αυτών και να καλυφθεί από την ολική πρόνοια των ομάδων ύστερα από εξουσιοδότηση του Υπουργού Οικονομικών.

2. Όταν κάποιο άρθρο, του Προϋπολογισμού αυτού, σημειώνεται με σταυρό (+), αυτό υποδηλώνει ότι δεν μπορεί να διενεργηθεί δαπάνη μέχρι να παρασχεθούν πλήρεις λεπτομέρειες του σχεδίου στο Υπουργείο Οικονομικών και ληφθεί η εξουσιοδότηση του Υπουργού Οικονομικών με μορφή «Εξουσιοδοτήσεως για Διενέργεια Δαπανών (Ε.Δ.Δ.)».

ΑΠΟΔΟΧΕΣ ΑΞΙΩΜΑΤΟΥΧΩΝ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΚΑΙ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ

3. Ο διπλός σταυρός (++) υποδηλώνει ότι η θέση θα καταργηθεί αν αυτή είναι κενή κατά την ημέρα έναρξης του οικονομικού έτους ή αν αυτή κενωθεί αργότερα κάτω από οποιοδήποτε άλλες περιστάσεις.

Νοείται ότι ο διπλός σταυρός που υποδηλώνει την κατάργηση μιας θέσης δεν αναιρείται με την παράταση της υπηρεσίας του κατόχου της καταργούμενης θέσης, εφόσον η παράταση αυτή δίδεται κατά ή μετά την έναρξη του οικονομικού έτους το οποίο ο προϋπολογισμός αφορά.

4. Ο αριθμός των θέσεων, που δεικνύεται στις δύο στήλες που φέρουν τον τίτλο «Θέσεις» υποδηλώνει το εγκριμένο προσωπικό – οι κάτοχοι θέσεων μέσα στο μόνιμο προσωπικό δύνανται να είναι είτε μόνιμοι είτε προσωρινοί λειτουργοί.

5. Όταν μια θέση έχει καταργηθεί εμφανίζεται ως διακοπείσα υπηρεσία με πρόταση μια αγκύλη (I).

6. Οι Κλίμακες που αναφέρονται μετά από κάθε θέση είναι οι εγκριμένες Μισθοδοτικές Κλίμακες που δεικνύονται στο Παράρτημα προσαρτημένο στο τέλος των Δελτίων Δαπανών.

7. Η προϋπολογιζόμενη πρόνοια για ορισμένες από τις κενές ή/και νέες θέσεις γίνεται με βάση το αρχικό σημείο της Κλίμακας των θέσεων και για έξι μήνες μόνο.

8. Η προϋπολογιζόμενη πρόνοια κάτω από τα άρθρα 02004 «Αύξηση Μισθών» και 02103 «Αύξηση Μισθών» των ομάδων άρθρων 02000 «Αξίωματούχοι της Δημοκρατίας» και 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι» αντίστοιχα, απασκοπεί στην κάλυψη της δαπάνης για τη χορήγηση αυξήσεων στους μισθούς των Κλιμάκων και Πάγιων Μισθών με βάση τις διατάξεις της Νομοθεσίας που αναφέρεται στο Παράρτημα «Μισθοδοτικές Κλίμακες» του Παρόντος Νόμου.

9. Στο άρθρο 02105 «Απασχόληση Έκτακτου Προσωπικού» της ομάδας άρθρων 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι» χρεώνονται οι βασικοί μισθοί του έκτακτου προσωπικού καθώς και των εργοδοτούμενων καθορισμένης διάρκειας που απασχολείται έναντι κενών οργανικών θέσεων για τις οποίες γίνεται πρόνοια κάτω από το άρθρο 02102 «Βασικοί Μισθοί» της ομάδας άρθρων 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι».

10. (1) Η προϋπολογιζόμενη πρόνοια κάτω από το άρθρο 02108 «Πρόσθετες Βοηθητικές Υπηρεσίες» της ομάδας άρθρων 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι» αποσκοπεί στην κάλυψη των βασικών μισθών του έκτακτου προσωπικού που απασχολείται για καθορισμένη περίοδο και/ή για εποχιακές ανάγκες καθώς και των εργοδοτούμενων καθορισμένης διάρκειας.

(2) Για την απασχόληση προσωπικού για δεκαπέντε εργάσιμες ημέρες κάθε αρμόδιο Υπουργείο οφείλει να υποβάλλει Σημείωμα προς τον Υπουργό Οικονομικών ταυτόχρονα με την πρόσληψη με το οποίο να παρέχονται οι αιτιολογικοί παράγοντες και, αν τούτο θεωρείται αναγκαίο, να ζητεί έγκριση για παράταση της εργοδότησης για άλλες δεκαπέντε εργάσιμες ημέρες. Ο Υπουργός Οικονομικών αποφασίζει με βάση τις πρόνοιες της σχετικής νομοθεσίας.

(3) Ειδικά όσον αφορά το Υπουργείο Υγείας, η παρούσα Σημείωση, θα εφαρμόζεται μόνο στις περιπτώσεις όπου δεν έχει καταρτιστεί κατάλογος για την απασχόληση εκτάκτων υπαλλήλων, σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία.

11. Προσωρινός Λειτουργός πάνω σε χαμηλότερη κλίμακα από εκείνη που δεικνύεται απέναντι από μια μόνιμη θέση δε θα προχωρεί πέρα από το ανώτατο όριο της χαμηλότερης κλίμακας μέχρι να μονιμοποιηθεί.

12. Ανεξάρτητα από την ύπαρξη πιστώσεων στα διάφορα κονδύλια του Προϋπολογισμού αυτού και τηρουμένων των διατάξεων οποιουδήποτε Νόμου και/ή οποιασδήποτε διοικητικής πράξεως, για την απασχόληση Κρατικών Λειτουργών πέρα από τις συνήθεις ώρες εργασίας τους απαιτείται η εκ των προτέρων έγκριση του οικείου Γενικού Διευθυντή ή Προϊσταμένου Ανεξάρτητου Γραφείου ή Υπηρεσίας σύμφωνα με κριτήρια και προϋποθέσεις που καθορίζει ο Υπουργός Οικονομικών.

13. Όταν κάποιο δικαίωμα ή επίδομα, που ίσχυε με βάση υφιστάμενη νομοθεσία ή κανονισμό κατά την ημέρα έναρξης του οικονομικού έτους στο οποίο αναφέρονται τα Δελτία Δαπανών, καταστεί πληρωτέο προς κάποιο λειτουργό του οποίου ο βασικός μισθός προβλέπεται ήδη κάτω από άρθρα των ομάδων άρθρων 02000 «Αξιωματούχοι της Δημοκρατίας» και 02100 «Κρατικοί Υπάλληλοι» οποιουδήποτε Κεφαλαίου Δαπανών, τέτοιο δικαίωμα ή επίδομα δύναται να πληρωθεί σε χρέωση των άρθρων των ομάδων αυτών και να καλυφθεί από την ολική πρόνοια αυτών ύστερα από εξουσιοδότηση του Υπουργού Οικονομικών· οποιαδήποτε αναθεώρηση του ύψους των προαναφερόμενων δικαιωμάτων ή επιδομάτων, με εξαίρεση την αναπροσαρμογή αυτών ως αποτέλεσμα της διακυμάνσεως του τιμαριθμικού δείκτη ή λόγω γενικών αυξήσεων μισθών, ή οποιαδήποτε χορήγηση νέων δικαιωμάτων ή επιδομάτων πρέπει να υποβάλλεται στη Βουλή των Αντιπροσώπων για έγκριση μαζί με τη συνεπαγόμενη δαπάνη.

ΑΛΛΕΣ ΔΑΠΑΝΕΣ

14. Όταν οποιαδήποτε δαπάνη κάτω από τα άρθρα δαπανών των υποομάδων άρθρων 03001 «Οδοπορικά», 03020 «Λειτουργικά Έξοδα Γραφείου», 03050 «Λειτουργικά Έξοδα Μη Γραφειακών Χώρων», 03100 «Άλλα Λειτουργικά Έξοδα», 03150 «Αγορά Αναλώσιμων Γραφείου», 03200 «Αγορά Αναλώσιμων Μη Γραφειακών Χώρων», 03300 «Συντηρήσεις και Επισκευές», 03350 «Συντηρήσεις Έργων Υποδομής», 03400 «Άλλοι Χώροι», 03430 «Μηχανήματα, Μηχανολογικός και Άλλος Εξοπλισμός», 03460 «Τηλεπικοινωνιακός και Μηχανογραφικός

Εξοπλισμός» 03480 «Άλλες Συντηρήσεις και Επισκευές», 03901 «Επιστροφές Άμεσων Φόρων», 03920 «Επιστροφές Έμμεσων Φόρων» και 03930 «Επιστροφές Τελών και Άλλων Προσόδων» καταστεί πληρωτέα δύναται να χρεωθεί στα άρθρα των ομάδων αυτών και να καλυφθεί από την ολική πρόνοια τους ύστερα από εξουσιοδότηση του Υπουργού Οικονομικών.

15. Τα Κυβερνητικά μηχανοκίνητα οχήματα χρησιμοποιούνται μόνο για τις ανάγκες της Υπηρεσίας και κατά τις εργάσιμες ώρες. Για τη χρησιμοποίησή τους σε άλλες εξαιρετικές περιπτώσεις απαιτείται άδεια του Υπουργικού Συμβουλίου.

16. Παρέχονται Επιδόματα Φιλοξενίας, Οδοπορικών και Τηλεφώνων ως ακολούθως:

(i) Επίδομα Φιλοξενίας στους Διευθυντές Τμημάτων/Υπηρεσιών με πάγιο μισθό €65.315 το χρόνο ύψους €6.000 το χρόνο, στους Διευθυντές Τμημάτων/Υπηρεσιών με Κλίμακες Α15 και Α16 ύψους €4.200 το χρόνο, καθώς και σε άλλους Διευθυντές με Κλίμακα Α15(ι) ύψους €2.400 το χρόνο, κάτω από προϋποθέσεις που καθορίζει ο Υπουργός Οικονομικών. Το επίδομα φιλοξενίας, στο ύψος που αυτό ίσχυε την 31^η Ιουλίου, 1998, θα καταβάλλεται πάλιν σε προσωπική βάση και σε όσους υπαλλήλους με χαμηλότερες κλίμακες λάμβαναν το επίδομα αυτό, κατά την ως άνω ημερομηνία.

(ii) Ειδικό κατ' αποκοπή επίδομα οδοπορικών σε Διευθυντές Τμημάτων/Υπηρεσιών με πάγιο μισθό €65.315 το χρόνο ή με Κλίμακες Α15 και Α16, ύψους €1.230 το χρόνο καθώς και σε άλλους Διευθυντές με Κλίμακα Α15(ι) ύψους €920 το χρόνο, κάτω από προϋποθέσεις που καθορίζει ο Υπουργός Οικονομικών.

(iii) Κατ' αποκοπή επίδομα τηλεφώνου σε Διευθυντές Τμημάτων/Υπηρεσιών με πάγιο μισθό €65.315 το χρόνο ή με Κλίμακες Α15 και Α16 καθώς και σε άλλους Διευθυντές με Κλίμακα Α15(ι), ύψους €700 το χρόνο, κάτω από προϋποθέσεις που καθορίζει ο Υπουργός Οικονομικών.

17. Το επίπεδο απασχόλησης του ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού σε κάθε Υπουργείο/Τμήμα ή Υπηρεσία δεν θα αυξηθεί σε σχέση με το 2011 παρά μόνο με έγκριση του Υπουργού Οικονομικών ύστερα από συνεννόηση με τον αρμόδιο Υπουργό. Όπου είναι δυνατό θα γίνεται μείωσή του. Οι ασκούντες τον έλεγχο επί των κονδυλίων λειτουργοί υποχρεούνται να τηρούν στοιχεία πάλιν σε συνεχή βάση για τον αριθμό που απασχολείται.

18. Ανεξάρτητα από τις διατάξεις της σημείωσης 17 πιο πάνω, επιτρέπεται η αύξηση του επιπέδου απασχόλησης ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού για ικανοποίηση εποχικών ή εκτάκτων αναγκών προκαθορισμένης χρονικής διάρκειας, η οποία, εν πάση περιπτώσει, δεν πρέπει να ξεπερνά τους έξι μήνες, ύστερα από έγκριση του οικείου Γενικού Διευθυντή ή Προϊσταμένου Ανεξάρτητου Γραφείου ή Υπηρεσίας σύμφωνα με κριτήρια και προϋποθέσεις που καθορίζει ο Υπουργός Οικονομικών. Οποιαδήποτε πρόσληψη για περίοδο πέραν των έξι μηνών γίνεται μόνο με βάση τις πρόνοιες της σημείωσης 17 πιο πάνω.

19. Αρμόδιος Λειτουργός για την πρόσληψη, μετάθεση και τους άλλους όρους απασχόλησης του εναλλάξιμου ωρομίσθιου κυβερνητικού προσωπικού που αμείβεται από πιστώσεις κάτω από τα άρθρα δαπανών 02301-02308 της ομάδας άρθρων 02300 «Ωρομίσθιο Κυβερνητικό Προσωπικό», είναι ο Γενικός Διευθυντής του Υπουργείου Οικονομικών ανεξάρτητα από το ποιος είναι ο ελέγχων λειτουργός των άρθρων αυτών:-

Νοείται ότι σε περίπτωση αντικατάστασης υπαλλήλου που κατέχει μόνιμη θέση σε Υπουργείο/Τμήμα/Υπηρεσία με εναλλάξιμο ωρομίσθιο προσωπικό, η αντικατάσταση αυτή δυνατό να απαιτεί τη δημιουργία των άρθρων 02302 έως 02308 της ομάδας άρθρων 02300 «Κυβερνητικό Ωρομίσθιο Προσωπικό» σε άλλο Υπουργείο/Τμήμα/Υπηρεσία και τη μεταφορά στα άρθρα αυτής των αδαπάνητων πιστώσεων ανεξάρτητα από τις διατάξεις του Άρθρου 4 του Νόμου αυτού.

20. Οποιαδήποτε πρόσληψη και απασχόληση ωρομίσθιου προσωπικού κατά παράβαση των διατάξεων οποιουδήποτε Νόμου και/ή οποιασδήποτε διοικητικής πράξεως, θεωρείται ότι δεν έγινε νόμιμα και οι λειτουργοί που ασκούν έλεγχο πάλιν στα κονδύλια από τα οποία καταβάλλονται οι απολαβές για το τοιοιούτρόπως προσληφθέν και απασχοληθέν ωρομίσθιο προσωπικό καθίστανται προσωπικά υπεύθυνοι για κάθε δαπάνη που διενεργήθηκε ή θα διενεργηθεί.

21. Κάθε Υπουργείο, Ανεξάρτητο Γραφείο ή Υπηρεσία θα αποστέλλει στο Υπουργείο Οικονομικών στο τέλος κάθε ημερολογιακού τριμήνου, κατάσταση αναφορικά με τυχόν υπεράριθμο ωρομίσθιο προσωπικό το οποίο απασχολεί παρέχοντας λεπτομέρειες σχετικά με το επάγγελμα, τη μισθοδοσία, τα προσόντα, την ημερομηνία πρόσληψης, την έδρα και άλλα στοιχεία του υπεράριθμου αυτού προσωπικού.
22. Κάθε Υπουργείο, Ανεξάρτητο Γραφείο ή Υπηρεσία που προτίθεται να προβεί σε προσλήψεις ωρομίσθιου προσωπικού περιλαμβανομένων και αναπληρώσεων σε θέσεις που κενώνονται λόγω αφιτηρητήσεων ή άλλως πως, θα γνωστοποιεί στο Υπουργείο Οικονομικών τουλάχιστον 30 ημέρες πριν την ημερομηνία πρόσληψης, το επάγγελμα, τη μισθοδοσία, τα προσόντα, την έδρα και το χρόνο έναρξης της απασχόλησης του προσωπικού που πρόκειται να προσληφθεί, για εξασφάλιση έγκρισης.
23. Μετά την εξασφάλιση της σχετικής έγκρισης, το ενδιαφερόμενο για πρόσληψη ωρομίσθιου προσωπικού Υπουργείο/Ανεξάρτητο Γραφείο ή Υπηρεσία, θα είναι ελεύθερο να προχωρήσει στην πρόσληψη εκτός στις περιπτώσεις για τις οποίες του γνωστοποιείται από το Υπουργείο Οικονομικών ότι η σχετική ανάγκη θα καλυφθεί με την πρόσληψη ή μετάθεση, υπεράριθμου ωρομίσθιου προσωπικού από άλλο Υπουργείο, Ανεξάρτητο Γραφείο ή Υπηρεσία.
24. Η πρόσληψη ή μετάθεση του πιο πάνω υπεράριθμου προσωπικού θα γίνεται κατά προτεραιότητα νοουμένου ότι το προσωπικό αυτό θα έχει τις ικανότητες να εκτελέσει τα καθήκοντα των κενών θέσεων. Το Υπουργείο Οικονομικών σε συνεννόηση με τα επηρεαζόμενα Υπουργεία, Ανεξάρτητα Γραφεία ή Υπηρεσίες θα έχει το δικαίωμα επαναφοράς του ωρομίσθιου προσωπικού που απορροφήθηκε σε άλλες θέσεις, στα προηγούμενά του επαγγέλματα ή περαιτέρω μετακίνησης του σε επαγγέλματα με μισθοδοτική κλίμακα ίδια με εκείνη του αρχικού τους επαγγέλματος, όταν τούτο κρίνεται σκόπιμο λόγω υπηρεσιακών αναγκών.
25. Η εφαρμογή των διευθετήσεων των πιο πάνω παραγράφων των Σημειώσεων 21, 22, 23 και 24 στο Υπουργείο Οικονομικών, θα γίνεται από το Τμήμα Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού με το οποίο θα πρέπει να διεξάγεται και η σχετική αλληλογραφία.
26. Στη στήλη «Κατηγορία»:-
 (i) Ο αριθμός 1 (ένα) υποδηλώνει ότι τα ποσά των άρθρων έναντι των οποίων προτάσσεται είναι οφειλές που βαρύνουν απευθείας το Πάγιο Ταμείο (στην περίπτωση των δαπανών) και έσοδα (στην περίπτωση των εσόδων) που πιστώνονται στο Πάγιο Ταμείο.
 (ii) Ο αριθμός 2 (δύο) υποδηλώνει ότι τα ποσά των άρθρων έναντι των οποίων προτάσσεται είναι Τακτικές Δαπάνες.
 (iii) Ο αριθμός 3 (τρία) υποδηλώνει ότι τα ποσά των άρθρων έναντι των οποίων προτάσσεται είναι Αναπτυξιακές Δαπάνες.
27. Ουδενμία δαπάνη γίνεται για δικαιώματα εμπειρογνομώνων κάτω από οποιοδήποτε Άρθρο χωρίς την εκ των προτέρων έγκριση του Υπουργού Οικονομικών.
28. Οποιοσδήποτε πιστώσεις πέραν του ποσού των €150.000 που παραχωρούνται ως χορηγίες ή συνεισφορές σε οργανώσεις και άλλους φορείς κάτω από οποιοδήποτε άρθρο, δίδονται υπό των όρο ότι θα κοινοποιείται στη Βουλή των Αντιπροσώπων από τους λήπτες των χορηγιών αυτών έκθεση δράσης και εξελεγχμένων λογαριασμών του προηγούμενου έτους.
29. Μέρος της δαπάνης που διενεργείται κάτω από τα άρθρα της Υποδιαίρεσης 71 «Έργα Συγχρηματοδοτούμενα από Κοινοτικούς Πόρους» και τα άρθρα 03523 «Συμμετοχή σε Επιτροπές/Ομάδες της Ευρωπαϊκής Ένωσης», και 03525 «Συμμετοχή σε Προγράμματα και Πρωτοβουλίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης» ανακτάται από την Ευρωπαϊκή Ένωση και πιστώνεται στα έσοδα.
30. Η περίληψη πρόνοιας κάτω από τα Άρθρα 04412 «Σχέδιο Παροχής Κοινωνικής Αρωγής για Βελτίωση των Συνθηκών Στέγασης» της Κατηγορίας 3 «Αναπτυξιακών Δαπανών» των Κεφαλαίων 16.02 «Επαρχιακή Διοίκηση Λευκωσίας», 16.03 «Επαρχιακή Διοίκηση Αμμοχώστου», 16.04 «Επαρχιακή Διοίκηση Λάρνακας», 16.05 «Επαρχιακή Διοίκηση Λεμεσού» και 16.06 «Επαρχιακή Διοίκηση Πάφου» έχει μεταφερθεί κάτω από τα αντίστοιχα κονδύλια της Κατηγορίας 2 «Τακτικών Δαπανών» των ιδίων Κεφαλαίων Δαπανών.
31. Η περίληψη πρόνοιας κάτω από τα Άρθρα 04457 «Ενίσχυση Οικογενειών για τη Φροντίδα Ηλικιωμένων ή/και Αναπήρων Μελών τους» της Κατηγορίας 3 «Αναπτυξιακών Δαπανών» των Κεφαλαίων 16.02 «Επαρχιακή Διοίκηση Λευκωσίας», 16.03 «Επαρχιακή Διοίκηση Αμμοχώστου», 16.04 «Επαρχιακή Διοίκηση Λάρνακας», 16.05 «Επαρχιακή Διοίκηση Λεμεσού» και 16.06 «Επαρχιακή Διοίκηση Πάφου» έχει μεταφερθεί κάτω από τα αντίστοιχα κονδύλια της Κατηγορίας 2 «Τακτικών Δαπανών» των ιδίων Κεφαλαίων Δαπανών.
32. Ουδενμία δαπάνη διενεργείται κάτω από οποιοδήποτε άρθρο του Προϋπολογισμού (αγορά υπηρεσιών ή άλλος τρόπος) για σκοπούς απασχόλησης ή εργοδότησης Εκπροσώπων Τύπου στα πλαίσια της ανάληψης της Προεδρίας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης.
33. Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιοσδήποτε άλλου νόμου ή κανονισμού, ουδενμία δαπάνη διενεργείται από το Πάγιο Ταμείο ή από οποιοδήποτε άλλο ταμείο για σκοπούς παροχής προκαταβολής υπό μορφή άτοκου δανείου σε σχέση με την αγορά ιδιωτικού μηχανοκίνητου οχήματος από κρατικό υπάλληλο ή αξιωματούχο ή/και ωρομίσθιο κυβερνητικό προσωπικό.
34. Ουδενμία δαπάνη δύναται να διενεργηθεί κάτω από το Άρθρο 03583 «Αγορά Υπηρεσιών» του κάθε Κεφαλαίου Δαπανών για την απασχόληση με οποιοδήποτε τρόπο συνταξιούχου προσώπου με εξαίρεση των Κεφαλαίων Δαπανών 2202 «Ιατρικές Υπηρεσίες και Υπηρεσίες Δημόσιας Υγείας», 2203 «Υπηρεσίες Ψυχικής Υγείας» και 2204 «Οδοντιατρικές Υπηρεσίες» χωρίς να ενημερώνεται εκ των προτέρων η Κοινοβουλευτική Επιτροπή Οικονομικών και Προϋπολογισμού και να εξασφαλίζεται η συγκατάθεσή της.
35. Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιοσδήποτε άλλου νόμου ή κανονισμών ή διοικητικών ρυθμίσεων ή πρακτικών που ρυθμίζουν θέματα υπερωριακής αποζημίωσης στις περιπτώσεις που συγκεκριμένη ανάγκη για υπερωριακή εργασία μπορεί, λόγω της φύσης και του επιπέδου των καθηκόντων, να διεκπεραιωθεί από υπαλλήλους θέσεων με χαμηλότερες μισθοδοτικές κλίμακες και νοουμένου ότι η ανάγκη αυτή δεν μπορεί να καλυφθεί μόνο από τους υπαλλήλους της χαμηλότερης μισθοδοτικής κλίμακας που επιθυμούν να εργαστούν υπερωριακά, πιο ψηλά στην ιεραρχία υπάλληλοι που επιθυμούν να εργαστούν υπερωριακά για το σκοπό αυτό θα αποζημιώνονται ανεξάρτητα από την κλίμακα της θέσης τους, με βάση την κατώτερη μισθοδοτική κλίμακα της κατώτερης θέσης ή σε περίπτωση συνδυασμένων κλιμάκων, τη χαμηλότερη κλίμακα των συνδυασμένων κλιμάκων της κατώτερης θέσης, έστω και αν ο κάτοχος της θέσης βρίσκεται σε ψηλότερη κλίμακα. Ο καθορισμός της φύσης και του επιπέδου των καθηκόντων που εκτελούνται για σκοπούς υπολογισμού της υπερωριακής αποζημίωσης των ψηλότερα στην ιεραρχία υπαλλήλων, θα γίνεται από την αρμόδια αρχή, κατόπιν σύστασης του οικείου Προϊσταμένου, όπως οι όροι αυτοί ερμηνεύονται στους περί Δημόσιας Υπηρεσίας Νόμους.
35. Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιοσδήποτε άλλου νόμου ή κανονισμών ή διοικητικών ρυθμίσεων ή πρακτικών που ρυθμίζουν θέματα υπερωριακής αποζημίωσης στις περιπτώσεις που συγκεκριμένη ανάγκη για υπερωριακή εργασία μπορεί, λόγω της φύσης και του επιπέδου των καθηκόντων, να διεκπεραιωθεί από υπαλλήλους θέσεων με χαμηλότερες μισθοδοτικές κλίμακες και νοουμένου ότι η ανάγκη αυτή δεν μπορεί να καλυφθεί μόνο από τους υπαλλήλους της χαμηλότερης μισθοδοτικής κλίμακας που επιθυμούν να εργαστούν υπερωριακά, τόσο πιο ψηλά στην ιεραρχία υπάλληλοι που επιθυμούν να εργαστούν υπερωριακά για το σκοπό αυτό, όσο και οι υπάλληλοι της κατώτερης θέσης, θα αποζημιώνονται ανεξάρτητα από την κλίμακα της θέσης τους, με βάση τη μισθοδοτική κλίμακα της κατώτερης θέσης ή, σε περίπτωση συνδυασμένων κλιμάκων, τη χαμηλότερη κλίμακα των συνδυασμένων κλιμάκων της κατώτερης θέσης, έστω και αν ο υπάλληλος βρίσκεται σε ψηλότερη κλίμακα. Ο καθορισμός της φύσης και του επιπέδου των καθηκόντων που εκτελούνται για σκοπούς υπολογισμού της υπερωριακής αποζημίωσης των ψηλότερα στην ιεραρχία υπαλλήλων, θα γίνεται από την αρμόδια αρχή, κατόπιν σύστασης του οικείου Προϊσταμένου, όπως οι όροι αυτοί ερμηνεύονται στους περί Δημόσιας Υπηρεσίας Νόμους.

FIRST SCHEDULE TABLES OF EXPENDITURE 2012
DETAILS OF EXPENDITURE AND CHARGES ON CONSOLIDATED FUND
NOTES GENERAL

1. (a) The articles of expenditure 02001 – 02099, 02101 – 02299, 02301 – 02499, 03002 – 03019, 03021– 03049, 03051 – 03099, 03101 – 03149, 03151 – 03199, 03201 – 03299, 03302 – 03349, 03351 – 03399, 03401 – 03429, 03431 – 03459, 03461 – 03479, 03481 – 03499, 03902 – 03919, 03921 – 03929, 03931 – 03939, 08301–08379, 08381–08499 08921 – 08949, form the groups/subgroups of articles of expenditure:

02000 – Officials of the Republic
02100 – State Officers
02300 – Government Hourly Paid Staff
03001 – Travelling
03020 – Office Operating Expenses
03050 – Non Office Premises Operating Expenses
03100 – Other Operating Expenses
03150 – Purchases of Office Consumables
03200 – Purchases of Non Office Premises Consumables
03301 – Maintenance and Repairs
03350 – Maintenance of Infra Structural Projects
03400 – Other Premises
03430 – Machinery, Mechanical and Other Equipment
03480 – Telecommunication and Data Processing Equipment
03480 – Other Maintenance and Repair Works
03901 – Direct Tax Refunds
03920 – Indirect Tax Refunds
03930 – Refunds of Fees and Other Revenue
08300 – Village Roads
08380 – Municipalities Primary Roads
08920 – Other Construction Works

Pursuant to section 4 of the present Law, excess is made only where the aggregate expenditure is made to exceed the aggregate sum appropriated for each of these twenty one groups/subgroups, irrespective of any excess under the individual articles of expenditure comprising these groups/subgroups, with the exception of excesses under articles 02261-02279 and 02461-02479, which will be considered as independent excesses for the purpose of this Section and can be met from the overall provision of group 02100 and 02300 respectively on the authority of the Minister of Finance.

(b) When any expenditure falling under the votes of groups of articles 02000 "Officials of the Republic", 02100 "State Officers" and 02300 "Government Hourly Paid Staff" becomes payable, it can be paid as a charge to the articles of these groups and met from their respective overall provisions on the authority of the Minister of Finance.

2. Where an article of expenditure in this Budget is marked with a dagger (+), this indicates that no expenditure may be incurred until full details of the scheme have been given to the Ministry of Finance and the authorisation of the Minister of Finance is obtained in the form of an "Authority to incur Expenditure" (A.I.E.).

EMOLUMENTS OF OFFICIALS OF THE REPUBLIC AND STATE OFFICERS

3. A double dagger (++) indicates that the post will be abolished, if it is vacant as at the day of commencement of the financial year, or, if it is vacated later under any other circumstances.

Provided that the double dagger which implies the abolition of a post is not affected by the extension of the services of the holder of the post, on condition that this extension is given on or after the commencement of the financial year for which the budget has been approved.

4. The number of posts shown in the two columns headed "Posts" indicate the approved establishment – the holders of posts within the permanent establishment may be either permanent or temporary officers.

5. Where a post has been abolished, it will appear as a discontinued service preceded by a square bracket ({}).

6. The Scales referred to after each post are the approved Salary Scales set out in the Appendix at the end of the Tables of Expenditure.

7. The estimated provision for certain vacant and/or new posts is calculated at the starting point of the scale of the posts and for six months only.

8. The estimated provision under the articles of expenditure 02004 "Increase of Salaries" and 02103 "Increase of Salaries" of groups of articles 02000 "Officials of the Republic" and 02100 "State Officers" respectively is earmarked to meet the expenditure for increases in the Salary Scales and Fixed Salaries by virtue of the provisions of legislation set forth in Appendix "Salary Scales" of this Law.

9. The basic salaries of Casual Staff including staff employed for a specified period employed against vacant organic posts for which provision is made under article of expenditure 02102 "Basic Salaries" of group of articles 02100 "State Officers" are charged to article of expenditure 02105 "Casual Assistance" of the same group of articles.

10. (1) The estimated provision under article of expenditure 02106 "Extra Assistance" of group 02100 "State Officers" is earmarked to meet the basic salaries of the casual staff including staff employed for a specified period which is employed for a specific period and/or for seasonal needs.

(2) For the employment of casual assistants for fifteen working days every competent Ministry must submit a Note to the Minister of Finance on the date of the employment stating the reasons for such action and, if this is considered necessary, request approval for extending the employment for another fifteen working days. The Minister of Finance will decide in accordance with the provisions of the relevant law.

(3) Specifically, as regards the Ministry of Health, the present note will apply only in the cases where no catalogue has been prepared for the employment of casual staff, in accordance with the relevant legislation.

11. A temporary officer on a lower scale than that shown against a permanent post will not proceed beyond the maximum of the lower scale until he becomes permanent.

12. Irrespective of the availability of funds under the various votes of these estimates and subject to the provisions of any Law and/or Public Instrument, for the employment of State Officers after normal office hours the prior authority of the respective Permanent Secretary or Head of Independent Office or Service is required in accordance with criteria and prerequisites determined by the Minister of Finance.

13. When a fee or allowance, which was in force under existing legislation or regulations on the date of commencement of the financial year to which the Tables of Expenditure refer, becomes payable to an officer whose basic salary is already provided for under groups of articles 02000 "Officials of the Republic" and 02100 "State Officers" of any Head of Expenditure, such fee or allowance can be paid as a charge to articles of expenditures of these groups and met from their overall provision on the authority of the Minister of Finance; any revision of the amount of the aforesaid fees or allowances, with the exception of their adjustment as a result of the fluctuation of the cost-of-living index or by reason of general increases in salaries, or any grant of new fees or allowances, shall be submitted to the House of Representative for approval together with the expenses involved.

OTHER CHARGES

14. When any article of expenditure under subgroups of articles 03001 "Travelling", 03020 "Office Operating Expenses", 03050 "Non Office Premises Operating Expenses", 03100 "Other Operating Expenses", 03150 "Purchases of Office Consumables", 03200 "Purchases of Non Office Premises Consumables", 03300 "Maintenance and Repairs", 03350 "Maintenance of Infra Structural Projects", 03400 "Other Premises", 03430 "Machinery, Mechanical and Other Equipment", 03460 "Telecommunication and Data Processing Equipment", 03480 "Other Maintenance and Repair Works", 03901 "Direct Tax Refunds", 03920 "Indirect Tax Refunds" and 03930 "Refunds of Fees and Other Revenue", becomes payable, it can be paid as a charge to the articles of expenditure of these subgroups and met from their respective overall provisions on the authority of the Minister of Finance.

15. Government motor vehicles can only be used for the requirements of the Service during working hours. Permission of the Council of Ministers is required for their use in other exceptional cases.

16. Hospitality, Travelling and Telephone Allowances are granted as follows:

(i) Hospitality Allowance amounting to €6,000 p.a. to Directors of Departments/Services drawing a fixed salary of €65,315 p.a. An amount of €4,200 p.a. to Directors of Departments/Services on Salary scales A15 and A16 and €2,400 p.a. to other Directors on Salary scale A15(i), on prerequisites determined by the Minister of Finance. The Hospitality Allowances to the approved level of the 31st July 1998 will be paid on a personal basis to officers on lower salary Scales, who were recipients of this allowance as at the abovementioned date.

(ii) Special commuted Traveling Allowance amounting to €1,230 p.a. to Directors of Departments/Services drawing a fixed salary of €65,315 p.a. or on Salary scaled A15 and A16. The same allowance to the level of €920 p.a. to other Directors on Salary Scale A15(i), on prerequisites determined by the Minister of Finance.

(iii) Commuted Telephone Allowance amounting to €700 p.a. to Directors of Departments/Services drawing a fixed salary of € 65,315 p.a. or on Salary scales A15 and A16 as well as to other Directors on Salary Scale A15(i) on prerequisites determined by the Minister of Finance.

17. The level of employment of government hourly paid staff in every Ministry/Department or Service will not be increased vis-à-vis 2011 unless the Minister of Finance approves otherwise, following the consultations with the competent Minister. Where possible it will be reduced. The Officers in control of expenditure are required to keep record, on a continuous basis, for the number employed.

18. Notwithstanding the provisions of Note 17 above, the increase of the level of employment of government hourly paid staff is allowed or seasonal or casual needs for a pre-determined period, not exceeding six months, with the prior approval of the respective Permanent Secretary or Head of Independent Office or Service in accordance with criteria and prerequisites prescribed by the Minister of Finance. Any increase of the level of employment of government hourly paid staff for a period exceeding six months can only be allowed subject to the provisions of Note 17 above.

19. Competent Officer for the recruitment, transfer and other terms and conditions of employment of the interchangeable government hourly paid staff, which is remunerated through the appropriations under articles of expenditures 02302 up to 02308 of group of articles 02300 "Government Hourly Paid Staff", is the Permanent Secretary of the Ministry of Finance, irrespective of who is the Controlling Officer of this Subhead:

Provided that in the case of replacement of an officer holding a permanent post at a Ministry/Department/Service with an interchangeable hourly paid staff such replacement may entail the creation of articles of expenditures 02301 up to 02308 of group of articles 02300 "Government Hourly Paid Staff", in another Ministry/Department/Service and the transfer of the unspent funds to its articles, notwithstanding the provision of Section 4 of this Law.

20. Any recruitment and employment of hourly paid staff in contravention of the provisions of any legislative or administrative act or decision, is deemed as not legally made and the controlling officers of the votes from which the wages of the hourly paid staff thus recruited and employed are paid, are held personally liable for any expenditure incurred or to be incurred.

21. Every Ministry Independent Office or Service shall forward to the Ministry of Finance at the end of each calendar quarter, a statement relating to any supernumerary hourly paid staff which it employs, giving details as to the occupation, wages, qualifications, date and place of employment and any other particulars of the supernumerary staff.

22. Every Ministry Independent Office of Service intending to proceed with the recruitment of hourly paid staff including replacements due to retirements or otherwise shall notify to the Ministry of Finance, at least 30 days prior to the date of employment; the occupation, wages qualifications and the time of commencement of employment of the staff that is expected to be recruited, in order to obtain approval.

23. After the approval of the Ministry of Finance has been obtained, the interested Ministry, Independent Office or Service for the recruitment of hourly paid staff shall be free to proceed to such recruitment except in the cases where it is notified by the Minister of Finance that the relative need will be covered with the recruitment or transfer from supernumerary staff from other Ministry, Independent Office or Service.
24. The employment or transfer of the above mentioned staff shall be made in order of priority, provided that such staff will have the capabilities to perform the duties of the vacant posts. The Ministry of Finance, in consultation with the interested Ministries or Independent Office or Service, shall have the right to bring back, the hourly paid staff that was absorbed in other posts, to their previous occupations or further transfer to other occupations with the same hourly scale as that of their previous occupation, where it is considered expedient due to the exigencies of the service.
25. The implementation of the arrangements of the above Articles 21, 22, 23 and 24 of the Notes shall be carried out by the Department of Public Administration and Personnel, with which the relevant correspondence shall be exchanged.
26. In the column «Category» (CAT):-
- (i) Number 1 (one) denotes that the amounts of articles of expenditure against which it is preceded are direct charges on the Consolidated Fund (in the case of expenditure) and revenues (in the case of revenue) which are credited to the Consolidated Fund.
 - (ii) Number 2 (two) denotes that the amounts of Subheads against which it is preceded are Ordinary Expenditure.
 - (iii) Number 3 (three) denotes that the amounts of Subheads against which it is preceded are Development Expenditure.
27. No expenditure for Consultants' Fees is incurred, under any article of expenditure, without the prior approval of the Minister of Finance.
28. Any subventions or contributions to organizations and other agencies out of this vote, exceeding the amount of €150.000 are granted on condition that the recipients will submit to the House of Representatives an action report and audited accounts of the previous year.
29. Part of the expenditure incurred under the articles of expenditure of Division 71 "Projects Cofinanced by Community Funds" and under articles of expenditure 03523 "Participation in Committees Working Groups of the European Union" and 03525 "Participation in Programmes and Initiatives of the European Union" is reimbursed by the European Union and credited to Revenue.
30. The provisioning under the votes 04412 "Social Benefit Scheme for the Improvement of Housing Conditions" of Category 3 "Development Expenditure" of Heads 16.02 "Nicosia District Administration", 16.03 "Famagusta District Administration", 16.04 "Larnaca District Administration", 16.05 "Limassol District Administration" and "Paphos District Administration" has been provided under the corresponding votes of Category 2 "Ordinary Expenditure" of the respective Heads of Expenditure.
31. The provisioning under the votes 04457 "Support of Families in the Internal Care of their Elderly and Disabled Members" of Category 3 "Development Expenditure" of Heads 16.02 "Nicosia District Administration", 16.03 "Famagusta District Administration", 16.04 "Larnaca District Administration", 16.05 "Limassol District Administration" and "Paphos District Administration" has been provided under the corresponding votes of Category 2 "Ordinary Expenditure" of the respective Heads of Expenditure.
32. No expenditure may be incurred under any vote of the Budget (purchase of services or in any other way) for the purposes of employment or hiring of Press Representatives in the context of taking over the Presidency of the Council of the European Union.
33. Notwithstanding the provisions of any other law or regulation, no expenditure may be incurred from the Consolidated Fund or any other fund for the purposes of providing an advance in the form of an interest free loan for the purchase of motor vehicle by state officer or state official or hourly-paid personell:
34. No expenditure may be incurred under Article 03583 "Purchase of Services" of all Heads of Expenditures for the employment under any condition of a pensioner with the exception of Heads of Expenditure 2202 "Medical and Public Health Services", 2203 "Mental Health Services" and 2204 "Dental Services" without the prior consent of the Parliamentary Committee of Finance and Budgetary Affairs provided that the later has been competently informed.
35. Notwithstanding the provisions of any other law or regulation or administrative act or practice which govern issues of overtime remuneration in the cases where the specific need for overtime service can, due to the nature and level of duties, be undertaken by employees at lower salary scale posts and provided that, this need cannot be met only by employees of the lower salary scale post who are willing to work overtime, employees at a higher level of the hierarchy or employees at a lower level post, who are willing to work overtime for this purpose, are remunerated independently of the salary scale of their post, in accordance with the salary scale of the lower post or in case of combined posts, the lowest salary scale of the combined scales of the lower post even if the employee may be on a higher salary scale. The specification of the nature and level of duties to be executed for the purposes of calculating overtime remuneration of employees hierarchically higher will be decided by the relevant authority, following a recommendation by the respective Head, as these terms are interpreted in the Public Service Laws.